

Lavante  
**OLAN**  
AZÚCAR DE FRUTAS EFERVESCENTE, SUAVE Y EFICAZ  
Laboratorio de TABLETA OKAL

# PUEBLO

AÑO XXII  
NUMERO 6.871  
1,50 PESETAS

Director: Emilio Romero

MADRID  
MARTES 3  
OCTUBRE 1961

Depósito Legal, M. 16.—1958

Narváez, 70 • Apartado número 517 • Teléfono (centralita) 225-61-32

**CHRISTMAS  
JHERB**

Más de 5.000 modelos originales  
Velázquez, 124-Tel. 226 05 99  
Talleres: ADELA BALBOA, 3

DISCURSO DE FRANCO EN EL CONSEJO NACIONAL DEL MOVIMIENTO

## «EN ESTE MISMO LUGAR CONTINUARE»

«A LA ORGANIZACION SINDICAL HAN DE IRSELE RECONOCIENDO UN MAYOR CAMPO DE ACTIVIDADES, COMO EXIGE EL PUESTO DESTACADISIMO QUE OCUPA»



El Jefe del Estado durante su discurso, con el ministro secretario general, señor Solís, y el vicesecretario, señor Herrero Tejedor.

El Jefe del Estado expuso las exigencias de nuestra política agraria

- 1 Intensificar el cultivo y rendimiento de la tierra
- 2 Asegurar a los obreros trabajo durante todo el año
- 3 Que la familia campesina disfrute de patrimonio propio
- 4 Facilitar el acceso a la propiedad

En la reunión del Consejo Nacional de F. E. T. y de las J. O. N. S., celebrada en el monasterio de las Huelgas, el Jefe del Estado pronunció el discurso siguiente:

Señores consejeros:

Quando el 1 de octubre de 1936, desde esta tierra de Castilla, matriz y levadura de nuestra unidad, de nuestra grandeza y nuestra libertad, anuncié al mundo que la victoria estaba de nuestro lado, hice público mi compromiso irrenunciable de soldado de «Ile-

var a España a lo más alto o de morir en el empeño».

Tenía ya entonces clara conciencia de que la guerra sería larga y más larga y difícil aún la batalla que tendríamos que librar para reconstruir sobre bases firmes nuestra independencia y soberanía política, nuestra paz social, nuestra fortaleza económica, nuestra cristiana singularidad cultural y el derecho a nuestra unidad religiosa, una de las claves más operantes de nuestra cohesión interior y de nuestro destino histórico en lo universal.

Bastaba la más elemental sensibilidad para percibir que los viejos tinglados políticos se hundían y que otras fuerzas, desde motivaciones y planos morales e ideológicos, habían irrumpido con ímpetu incontenible, dispuestas a llenar el vacío ético, institucional, religioso y humano abierto por el liberalismo decimonónico, pero con una dialéctica materialista espiritualmente paganzada y unas estructuras sociopolíticas que eran estimadas como mera prolongación de la personalidad única del Estado. En definitiva, que se desencadenaban con furia iconoclasta las últimas consecuencias del mecanicismo liberal, devorando a su propio progenitor.

Sobre nuestra geografía descargó el primer asalto del imperalismo comunista a Europa. El gesto heroico de un pueblo en armas junto a su Ejército, alzado en defensa de la misión suprema que le impone la misma ley constitutiva de las Instituciones armadas, los Caídos y los mártires de nuestra Cruzada, que «preferían morir con honra a vivir con vilipendio», alumbraron para la cristianidad el único camino que conduce a la victoria. Para ellos, todos los honores y la gloria de esta efeméride jubilar. Para mí, la noble servidumbre de continuar sirviendo a la Patria sin descanso. (Grandes aplausos.)

**ORIGINALIDAD, EFICACIA Y VALIDEZ DE NUESTRAS SOLUCIONES DOCTRINALES, JURIDICAS Y PRACTICAS**

Con violencia rencorosa, utilizando hasta la calumnia, la difamación y la falsedad a escala internacional, se movilizaron contra el Régimen y el Movimiento Nacional todas las fuerzas que pública o secretamente, de un modo directo o indirecto, fueron siempre hostiles a España. Estas fuerzas eran ahora gobernadas y

(Pasa a la pág. siguiente.)

## SIRIA se proclama neutral

\* RADIO DAMASCO INCITA A LOS EGIPCIOS A LEVANTARSE CONTRA NASSER

DAMASCO, 3.—Mamun Kuzbari, nuevo jefe del Gobierno sirio, ha declarado que la política exterior de Siria será neutral y que Egipto será considerado en igualdad de condiciones con cualquier otro país árabe.

Kuzbari hizo su declaración durante una conferencia de Prensa. Puso de relieve que su Gobierno tiene carácter provisional y que dentro de cuatro meses se celebrarán elecciones.

«Las bajas durante la revolución—dijo—han sido mínimas. En Damasco, sólo una persona resultó muerta y dos heridas.» (Efe.)

**PIDE AL PUEBLO EGIPCIO QUE SE SUBLEVE**

BEIRUT, 3.—En una emisión de Radio Damasco, esta madrugada,

se ha hecho un llamamiento al pueblo egipcio para que se subleve contra el Presidente Gamal Abder Nasser.

La emisión, sintonizada en Beirut, dice que la apelación está firmada por 17 políticos «que trabajan en el campo nacional y nacionalista» sirio.

«El pueblo árabe en Siria—decía el locutor de Radio Damasco—, que ha sido liberado de la opresión y la dominación por el movimiento nacionalista del Ejército, tiene sus manos al pueblo hermano de Egipto, que está atado con cadenas, para que se libere del Gobierno dictatorial, que ha sido la causa de la separación de Egipto y Siria.» (Efe.)

**SARRAJ, DETENIDO**

DAMASCO, 3.—El nuevo jefe del Gobierno de Siria, Mamun Kuzbari, ha declarado que el coronel Abd-El-Hamid Sarraj, ex vicepresidente de la R. A. U., ha sido detenido «para preservarle de los peligros a que se podría exponer, así como de los que él pudiera provocar».

Declaró, en el curso de una conferencia de Prensa, que el coronel Sarraj era el jefe del departamento considerado como «centro de persecución y tortura de ciudadanos». Puso de relieve que el nuevo Gobierno ha cerrado tal departamento.

Preguntado sobre el número de egipcios que se encontraban en Siria antes del levantamiento, Kuzbari dijo: «El número era excesivo: veinte mil.» (Efe.)

**TURQUIA EXPULSA AL EMBAJADOR EGIPCIO**

ANKARA, 3.—El ministro de Asuntos Exteriores turco en funciones, Mehmet Baydur, ha pedido al embajador de la R. A. U. en Turquía, Seyfullah Esin, que abandone el país inmediatamente. El ministro declaró al embajador que su presencia en Ankara ya no es precisa, puesto que el Presidente de la R. A. U., Nasser, ha decidido romper las relaciones con Turquía, siguiendo al reconocimiento por esta nación

del nuevo Gobierno de Damasco. El Gobierno jordano ha anunciado esta mañana que las tropas jordanas enviadas a la frontera

el primer día del levantamiento sirio han sido retiradas, dado que la situación ha vuelto a la normalidad. (Efe.)

teral el primer día del levantamiento sirio han sido retiradas, dado que la situación ha vuelto a la normalidad. (Efe.)

teral el primer día del levantamiento sirio han sido retiradas, dado que la situación ha vuelto a la normalidad. (Efe.)

## Los discursos de Burgos

LOS discursos del Jefe del Estado en Burgos abordan una rica variedad de asuntos, y merecen muchas de las cuestiones planteadas el tratamiento por separado para el comentario. PUEBLO va a hacer esto en los próximos días. Algunos de estos asuntos, como el referido a la utilización conjunta de las bases norteamericanas, ha sacudido ya la tradicional pereza de los comentaristas internacionales para referirse a las cuestiones españolas. Efectivamente, no queda mucho tiempo para que finalicen los convenios, y en estos diez últimos años han ocurrido cosas en el orden estratégico de la política y de la defensa de cada país que aconsejan, como dice Franco, «ser nuevamente estudiados y renovados para que respondan a la nueva situación».

El último discurso pronunciado ante el Consejo Nacional del Movimiento aborda estas cinco cuestiones de palpante interés: una definitiva localización del Movimiento como doctrina y como técnica en la constitución abierta española; una orientación, mediante el esquema de finalidades, para una política agraria; un diagnóstico de la crisis de los sistemas liberales en función de sus problemas interiores y de la tensión mundial; una identificación de la verdadera potencia rusa, que no es principalmente militar, sino ideológico-política, y una clarificación todavía mayor respecto de las preocupaciones sobre la sucesión de la Jefatura del Estado. Si el trascendental discurso de las Cortes, pronunciado en la primavera pasada, fué un documento prolijo y una documentación valiosa para la comprensión de la política española hacia dentro y hacia fuera, este discurso de ahora en la constitución del nuevo Consejo Nacional tiene la virtud de aislar las cuestiones neurálgicas de nuestra hora, y de precisarlas de manera magistral. Si en un crítico momento de la historia del mundo el General Franco, por medio de una correspondencia con diversos políticos europeos, tuvo anticipaciones clarividentes respecto a los tiempos que vivimos, las afirmaciones actuales es-

tán amparadas por ese crédito y por la rotundidad con que se impone siempre el sentido común en sus manifestaciones. Estamos habituados, por oficio y por curiosidad, a examinar los textos políticos de los dirigentes actuales de los pueblos rectores. Estamos seguros que ninguno de ellos alcanza la densidad, la perspicacia y la moderación que los discursos de Franco correspondientes al último lustro y pronunciados en las ocasiones más solemnes, menos improvisadas y más responsables, ante las Cortes, el Consejo Nacional u otras instituciones de rango similar.

Jesús Fueyo, uno de nuestros intelectuales de cabeza más moderna, escribía el domingo pasado en «Arriba» un importante artículo, que suscribimos enteramente. «El Breve pontificio de Su Santidad Juan XXIII, por el que se eleva a la dignidad de Basílica menor la iglesia de la Santa Cruz del Valle de los Caídos, traduce el título de autoridad de Franco, «Caudillo de España», por una locución latina, que da signo y atributo a toda una ética de la política. «Franciscus Franco Bahamonde, Hispaniae Moderator.» «Moderatio» es el término latino de que se sirve Cicerón para traducir la suprema condición humana del «dominio de sí mismo». Más adelante, el profesor Fueyo dice lo siguiente: «De la «moderación» vigente en España, es Franco el primer protagonista, el arquetipo. Cualesquiera que sean los azares que España haya de surcar por océanos de futuro, la regla o modo de conducir de Franco, dando siempre proa al tema argumental de la época, como corresponde a la dignidad milenaria de la Patria, será siempre un paradigma troquelado con signo imborrable.»

Nunca, en los veinticinco años de Jefe del Estado, el mundo y los españoles hemos visto a Franco más firme, más prudente, más resuelto y más seguro. Esto nos alegra, porque España necesita mucho tiempo de paz interior que posibilite todas las iniciativas de prosperidad y de convivencia.

# Discurso de Franco ante el Consejo Nacional del Movimiento

(Viene de la primera pág.)

dirigidas, en la mayor parte de las ocasiones, por el comunismo internacional, que hoy asedia a los mismos pueblos en que radican esos poderes y que acabará yugulando a Occidente si sus equipos rectores continúan tratando de detener la dinámica ofensiva del sistema comunista con procedimientos que en lugar de frenar amplifican sus posibilidades de expansión y de avance sin mayores riesgos; mientras que en las zonas que contra todo derecho les fueron entregadas por torpeza o maquiavellismo diabólico construyen una sociedad a imagen y semejanza de la soviética y tratan de consolidar los dispositivos de ataque y resistencia, que sirvan de escudo, en caso de conflicto, a sus fronteras naturales.

Pero si esa prolongada hostilidad al Régimen nacido en la Cruzada y al Movimiento Nacional nos ha obligado a mantener, como los obreros bíblicos, en una mano la espada y en la otra las herramientas con las que asentábamos los sillares de nuestro resurgimiento nacional, también actuó como estimulante de nuestras propias energías, como acelerador de nuestro proceso de maduración política, como aglutinante de nuestra solidaridad y nuestra unidad interior, como palenque en el que fuimos templando y depurando la originalidad y la eficacia de nuestras soluciones doctrinales, jurídicas y prácticas.

La validez de estas soluciones es hoy incontrovertible. Pero si tan innegable es ya esa realidad, que nos releva de la tensión apologetica que fué necesario mantener durante los pasados lustros, dada la ceguera de algunos miembros de grupos interiores y de sectores internacionales bien conocidos, continúa siendo tarea permanente de los órganos más importantes del Movimiento Nacional mantener vivo el instinto de conservación y superación en todo el cuerpo social, y de modo particular en aquellos a los que por su jerarquía en el mundo del trabajo, de la enseñanza, de la economía, de la administración o de la política corresponden funciones directivas, que han de ser siempre cumplidas con el más depurado sentido de responsabilidad social.

## EL MOVIMIENTO NACIONAL COMPRENDE UNA DOCTRINA, UNA ORGANIZACIÓN, UNA DISCIPLINA Y UNA JEFATURA

El Movimiento Nacional tiene sus Principios básicos, incorporados ya al conjunto constitucional de nuestras leyes fundamentales, cuya observancia obliga a la totalidad de cuantos integramos la comunidad española. Pero representaría un fraude a la categoría que en el cuadro institucional corresponde al Movimiento, entenderle exclusivamente como una declaración de normas sustantivas y orientadoras, ante las que basta una actitud puramente no delictiva. Si así fuera, la influencia de dichos Principios en la vida nacional terminaría con el tiempo siendo mínima, prácticamente nula. El Movimiento Nacional comprende una doctrina, una organización, una disciplina y una jefatura. ("¡Muy bien! ¡Muy bien!" -Grandes aplausos.)

La gran debilidad de los Estados modernos radica en su carencia de contenido doctrinal, en haber renunciado a mantener una concepción del hombre, de la vida y de la Historia. El mayor error del liberalismo es su negación de toda categoría permanente de razón, su relativismo absoluto y radical, error que, bajo versión distinta, se acusó en aquellas otras corrientes políticas y europeas que hicieron de la "acción" su exigencia única y la suprema norma de su conducta. Y como la manifestación específica y más sustantiva del Estado es la positivización del orden jurídico, éste, cuando no procede de un sistema de principios, ideas y valores reconocidos como superiores y anteriores al mismo Estado, desemboca en un omnipotente voluntarismo jurídico, ya sea su órgano la llamada "mayoría", puramente numérica e inorgánicamente manifestada, ya sean los supremos órganos del poder.

La clave de la vida en sociedad es la consecución, conservación y desarrollo del bien común. Es la causa final de la misma sociedad y la razón de ser de la autoridad en ella. Pero este bien común está integrado fundamentalmente por la suficiencia de bienes, no sólo materiales, sino también de índole moral y espiritual, que hagan posible el desenvolvimiento normal de la personalidad humana, en sus varias proyecciones

naturales en orden a la más fácil consecución de su último fin, dentro de las exigencias que impone la referida vida en sociedad. Es este entendimiento de la persona humana, de su libertad, concebida como medio y no como fin en sí misma; de sus manifestaciones y prolongaciones familiares, profesionales, sociales y políticas, y de los derechos de la autoridad adecuados para el cumplimiento de las obligaciones que le son exigibles en relación con el bien común, lo que constituye la brújula segura que puede orientarnos rectamente en la edificación de un orden y organización sociales satisfactorios, tanto desde el punto de vista doctrinal como desde el punto de vista de la eficacia.

Pero no solamente son estas urgencias inmediatas y primarias del Derecho natural, directamente relacionadas con la conveniente constitución del Estado, las que no cabe sujetar a la cambiante voluntad de la masa ni a la de los poderes públicos, pues no fueron tales bases dejadas por Dios al libre arbitrio de los hombres, sino que también permanecen al margen de las decisiones de las generaciones actuales las notas específicas que, a lo largo de los siglos, fueron decantando la personalidad histórica de la comunidad en que nacemos y a la que pertenecemos. La Patria, es cierto, se hace y se acrece cada día; pero la recibimos como un tesoro que estamos obligados a conservar y a aumentar para transmitirlo a los que nos sucedan. Cuando se produce la desnaturalización de ese patrimonio, todo el edificio de la vida política sanamente nacional se viene abajo, y no procede si no reconstruirlo desde sus cimientos, pero las piedras angulares para esa reconstrucción están ahí, en el subsuelo histórico. Tal fué nuestro caso en 1936.

Se había venido abajo el edificio entero de nuestra vida política nacional. En más de un siglo de ensayos y experiencias fracasados se habían agotado las fórmulas alternativas del sistema político con vigencia en el mundo, y el resultado imposible el mero trasplante a nuestro momento de los usos y soluciones de la tradición antigua de España, porque la tradición no es mera copia ni pétreo inmovilizado, el fracaso experimental reiterado descartaba las soluciones de constitucionalismo habituales a partir del siglo XIX.

## UN SISTEMA POLITICO SOCIAL DE DERECHO PERMANENTE Y SUPERADOR, SIN LASTRES NI TARAS

Nació el régimen español no sólo como sustitutivo conveniente de otro régimen torpe, incapaz o inadecuado a la personalidad histórica de España y a sus necesidades. En 1936 había quebrado la legalidad republicana al convertirse el mismo Poder en promotor de la más radical subversión de los derechos fundamentales. Al ordenar el Gobierno a la Policía del Estado el asesinato del jefe de la oposición parlamentaria y entregarse a los desígnios de Moscú, dejaban de existir los últimos restos del que se decía un Estado de derecho. (Muy bien. Muy bien.)

Lo que con el Movimiento y la Cruzada surge no es el arco que sirve de puente para restablecer la unión entre dos orillas, sino una concepción política y una estructura estatal que, por ser legítimas de origen, por estar injertadas biológicamente en las entrañas de la tradición y ser conformes con los imperativos de nuestro tiempo, cristalliza desde el primer instante en un sistema político social de derecho, españolamente original, superador, sin lastres ni taras, con un sentido de la continuidad histórica y una sincronización vital con las exigencias de justicia y transformación social que caracterizan y especifican a la etapa presente del mundo. (Muy bien. Grandes aplausos.)

Dentro de la amplitud de las órdenes doctrinales del Movimiento caben, sin discriminación de procedencia o estamento, todos los españoles que por sus actividades en el ambiente privado, familiar y profesional responden con generosidad a la llamada del sacrificio diario por la Patria.

Cuando el Movimiento a lo largo de este período extenso ha entrado en la dinámica de los problemas concretos y las fluctuaciones de la vida internacional, es natural que haya tenido la posibilidad necesaria para recibir los diferentes criterios y opiniones en orden a todos esos asuntos. Pero esto no quiere decir otra cosa que la viabilidad del Movimiento mismo. Su autenticidad sería inexistente si los criterios y diferencias de opinión y los pareceres varia-

dos trataran de convertirse en torpedeamiento activo, porque de este modo instalaríamos otra vez el espíritu de grupo en la vida española, y en este caso más traumáticamente, porque estaría al amparo de nuestra propia estructura.

Si contra esta desviación hay que estar avisados, no es menor el peligro de que un espíritu de grupo quisiera aparecer firme, aunque estuviera rodeado de la mejor buena fe. El Movimiento es un sistema y en él caben todos, vengan de donde vinieren. La composición de este Consejo Nacional, de nuestras Cortes, de nuestros Sindicatos y Corporaciones, son una prueba de que todos vais a un mismo sitio, aunque vengáis de diferentes caminos. Pero hay que hacer una discriminación entre el Movimiento Nacional, que comprende a todos los españoles, y el servicio de este Movimiento que, requiriendo una actividad política como en todos los países, es tarea de minoría, pues no todos aman el servicio político cuando éste entraña sacrificios.

En esto ocurre como en lo nacional o en religioso: en lo primero, todos somos patriotas y estamos obligados a la guarda y a la defensa de la Patria; pero es una minoría, el Ejército, el que se adscribe a su servicio permanente y directo y cela el que las esencias de la Patria no se pierdan. En lo religioso, siendo todos católicos y rigiéndonos por esta misma ley divina, es una minoría análogamente, la de los sacerdotes y religiosos, la que bajo la dirección de los obispos, cela el mantenimiento de la fe y del cumplimiento de la ley divina y se sacrifica en el servicio directo de la Iglesia.

## EL MOVIMIENTO ES UN MODO DE SER Y DE PARTICIPAR EN LAS TAREAS DE UNA INSTITUCION POLITICA

Los principios todos del Movimiento han de ser aceptados y de modo especial han de constituir norma y norte para quienes de algún modo asumen su servicio; pero no por ello sería aconsejable concebirlos sin una configuración orgánica y una disciplina efectiva entre sus miembros, que han de guardar no sólo fidelidad a la doctrina, sino también lealtad a la organización y a sus jerarquías. Porque no se trata sólo de una manera de pensar, de una mera coincidencia en unos postulados comunes cívicos, sino de un modo de ser y de participar en las tareas de una institución política que posee capacidad para obligar a los que en ellas se integran voluntariamente como cuadros más particularmente activos. (Grandes aplausos.)

Sobre estos cuadros pesa muy particularmente la responsabilidad de que ese Movimiento no se estanque y detenga, de que continúe esforzándose sin descanso por que se realicen, hasta el extremo límite que las circunstancias y los medios disponibles prudentemente permitan, cuantas aspiraciones estén contenidas en su entendimiento del bien y el perfeccionamiento de la persona y de la sociedad. En última instancia, ésta es la diferencia sustancial entre partido y Movimiento, entre la adscripción a un programa y la fe operante ordenada a un quehacer nacional, entre una etiqueta política y un modo de ser y de comportarse.

Este modo de ser y de actuar concretamente en función de nuestro particular quehacer nacional es indudablemente privativo de nuestro Movimiento, que, por añadidura, nace dentro de unas muy concretas circunstancias españolas. En este sentido representa la solución a nuestra específica problemática, en realidad la única solución convincente.

Pero puede y debe afirmarse igualmente su validez universal por lo que se refiere a sus principios más radicales y determinantes, a la consideración de las entidades naturales como los cauces normales de la representación política, a su estimación de lo económico y lo social como integrante de un solo fenómeno que requiere un tratamiento unitario y de eficacia simultánea en ambas vertientes, a la restauración de la supremacía de los valores espirituales sobre los utilitarios, al respeto del hombre, portador de valores eternos; a la energía con que procede contra los gérmenes y causas que desintegran la unidad nacional, a su repudio manifiesto de la organización clasista del mundo de trabajo y de la producción, a la dignificación y fortalecimiento del principio de autoridad, nos atrevemos a profetizar que los regímenes del mundo futuro serán más parecidos a lo que nosotros concebimos y tenemos en marcha que a cualquiera de las fórmulas políticas ya experimentadas. (Grandes aplausos.)

Quede, pues, claro que el Movimiento es el condensador y vivificador del curso político del país. Importan, sí, las instituciones y la administración, pero vivificadas y amparadas por una política. Y una política es esencialmente una doctrina, un sistema moral, un método, una acción organizada y sin desmayos, unos equipos dirigentes con vocación y sentido realista, y el acción de servicio, imaginación asentamiento de un pueblo que ama y permanece fiel a su tradición; solidario a vida o muerte con su destino y con un fuerte sentido de unidad nacional.

Si en la primera etapa que hoy culminamos hubiésemos de acomodar la marcha al ritmo que exigía la creación e implantación de las condiciones básicas que eran imprescindibles para acometer las soluciones realmente definitivas de nuestros problemas, no por eso hemos renunciado a ninguno de los propósitos que están contenidos en nuestro ideario. Por tanto, es este acervo doctrinal uno de los aspectos que ha de ser cultivado con mayor celo y ahínco.

En ello ha de rendir el Movimiento, como tal organización, un esfuerzo intensivo para que en las inmensas perspectivas abiertas ya a nuestra voluntad realizadora, bien comprobada y experimentada en la gigantesca labor llevada a cabo, cuanto hemos de hacer descanse igualmente sobre conclusiones y estudios elaborados previamente con el máximo rigor.

Si ésta fué la norma perma-

nente hasta aquí, la trascendencia de los que ahora acometeremos, con bases de partida más firmes y consolidadas, y unas estadísticas y conocimientos más íntimos de los problemas, exige cargar el acento en la preparación de los esquemas y claves que nos sirvan de guía en la ejecución.

La existencia de una doctrina es lo que garantiza fundamentalmente que la política no se centre en un personalismo ni se convierta en un contraproducente mesianismo, siempre por nosotros rechazado. Porque hoy es incuestionable que la viabilidad, estabilidad y continuidad de cualquier sistema político vienen condicionadas de una manera esencial por lo atrayente y fecundo de sus doctrinas y por el realismo y tacto con que se aborden los problemas, muy particularmente los económicos, pues es de cara a la totalidad de la comunidad, y no conforme a las abstracciones de algunos cenáculos o a los intereses de pequeños grupos privilegiados, como hay que concebir el Gobierno cristiano y realista de una nación. ("¡Muy bien, muy bien!")

Es elemental e incommovible que no hay independencia ni libertad auténticas ni para los pueblos ni para los individuos si éstos viven en esclavitud económica. Es verdad que la libertad de la nación y la de la persona humana no se nutren esencialmente de valores económicos, pero también es verdad que éstos condicionan de hecho la posibilidad del ejercicio normal de dicha libertad.

## UN ORDENAMIENTO JURIDICO QUE DE MODO MAS EFECTIVO IMPONGA A LA ECONOMIA SU FUNCION SOCIAL

Entre las metas más inmediatas, cuya realización, sin embargo, necesitará de períodos no cortos en el tiempo, figura la de completar y perfeccionar un ordenamiento jurídico que de modo más efectivo imponga a la economía su función social. En este camino no podemos detenernos. La socialización de los beneficios económicos, incluso la de determinadas fuentes de riqueza y medios de producción, en aquellos casos donde no aflorara otra solución adecuada, es un imperativo al que pudiera resultar suicida volver la espalda. No pugna esta posición con la recta doctrina sobre el derecho de propiedad ni implica la más mínima afinidad con la concepción marxista que transfiere la titularidad efectiva de todos los medios y fuentes productivos al Estado, lo cual, como sabemos, desemboca en la figura de un capitalismo despótico y absorbente cual ningún otro. (Grandes aplausos.)

En el mundo existen factores que tienen vitalidad pujante, que se abren paso hacia un orden distinto. Entre ellos, la ascensión cultural y política de los grandes sectores populares, los cada día más amplios y numerosos equipos técnicos insertos en las grandes explotaciones industriales y comerciales y la atención e interés que despierta—¿Por qué no decirlo?—el fenómeno comunista que, pese a su incompatibilidad

con la dignidad de la persona humana y con cuanto el hombre más necesita, ha logrado, a través de la racionalización, alcanzar en órdenes, como es el de los avances científicos e industriales básicos, un potencial de primer orden. La influencia que estos factores han de tener en el futuro político del mundo es evidente.

Dentro del respeto a los valores eternos y tradicionales, pues sin ellos cualquier transmutación social, por muy energicamente que se manifieste en algunos aspectos, es realmente la pura subversión, las revoluciones triunfan o se derriban de acuerdo con el grado de acierto con que sean capaces de ordenar las soluciones más convenientes en el tiempo y en el espacio. Por eso, para conducir la revolución hay que ser inasequibles a la fácil tentación de la espectacularidad, a la utilización fácil del Poder. Hay que someter a las brigadas del rigor más exigente la acción de gobierno, renunciar al éxito momentáneo por la obra permanente y bien hecha, administrar con honestidad las energías sociales y no dilapidar el gran tesoro que supone la adhesión de un pueblo. La función de Capitania se opone por igual a la demagogia y a la cobardía, a la jactancia y a la indisciplina, a la arbitrariedad como a la indecisión.

A esta normativa y esta ética venimos ajustando las sucesivas fases de nuestra batalla económica. Mientras en la agricultura íbamos conquistando posiciones cuya magnitud e importancia no necesitan ser resaltadas, aprovechábamos de otra parte las más firmes bases de una tradición industrial situada en mejores niveles, para conseguir un ritmo más acelerado en este sector. En esto no caben caprichos: el complejo económico de cada nación impone sus servidumbres, ya que no constituye una creación arbitraria de la que pueda hacerse tabla rasa; se ha formado por la revolución natural y las aportaciones sucesivas de generaciones y sistemas. Su alteración violenta podía poner en peligro la vida económica de la Nación.

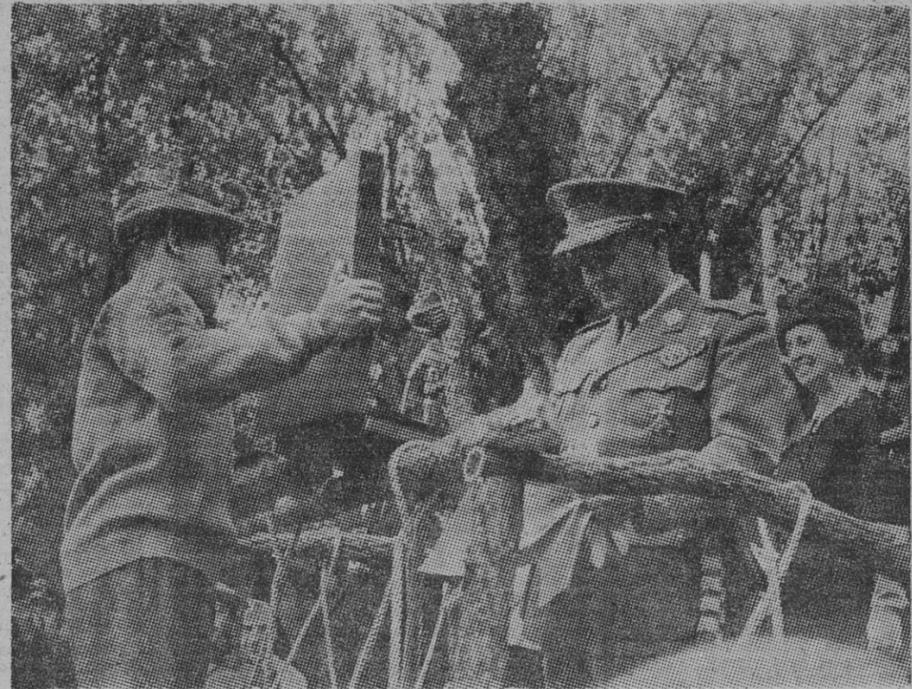
Cuanto en el orden económico en una revolución intente hacerse, no puede realizarse destruyendo las bases en las que el complejo económico se asienta, sino todo lo contrario, mejorándolas y sancionándolas y prescindiendo sólo de ellas cuando se hayan podido constituir otras más firmes y seguras. El descenso del nivel de vida y la agudización de los problemas en los pueblos en que demagógicamente obró la violencia, es hoy notorio en numerosos países con la terrible agravante de que el fracaso económico les arrastrará indefectiblemente a nuevas convulsiones políticas.

De esas servidumbres no se libran ni las grandes naciones, algunas de las cuales sufren las crisis correspondientes a haber rebasado en lo social los márgenes económicos posibles. Los imperativos de lo económico llegan en la actualidad a rebasar las fronteras y condicionan la nacional como consecuencia de la concurrencia en los mercados y de los intercambios comerciales.

## LA REALIDAD HA CONFIRMADO NUESTRAS LINEAS Y PREVISIONES ECONOMICAS

En el orden económico, nuestra política en estos veintidós años ha tenido una línea rectilínea: muy poco ha sido lo que hayamos tenido que rectificar y la realidad ha venido a confirmar todas nuestras previsiones. Ya en 1939 decía en Burgos: "El primero y más urgente problema que se presenta a nuestra economía es la nivelación de la balanza de pagos." Pocos meses más tarde exponía: "Que su necesidad más inmediata es el restablecimiento de los equilibrios, que mejorando nuestra producción y balanza de pagos, nos permita una libertad de comercio, pues dado el aumento progresivo de nuestra población y del nivel de vida de la Nación, las necesidades imprescindibles absorben hoy todos los márgenes de nuestro intercambio."

En ocasiones sucesivas volvía a reiterar: "Uno de los problemas que se nos presentaban con carácter más grave y acuciante era el de la situación, permanente y contraria, de nuestra balanza de pagos con el exterior. No nos bastaba la recuperación de una situación anterior; era necesario mucho más: atacar en su entraña este gravísimo problema,



Un hijo del general Yagüe hace entrega al Cabildo de una placa durante la concentración de juventudes celebrada ayer en Burgos. (Foto Verdugo.)

(Pasa a la página 5.)

## EL RETORNO DE LOS INTELLECTUALES

**B**AJO este título que, a mi parecer, no viene al caso—"Le retour des intellectuels"—, publica "L'Express" el texto de una alocución pronunciada por Arthur Miller en el banquete literario del "Herald Tribune".

Ya era hora de que el autor de "La muerte de un viajante" figurase en un periódico francés por algo ajeno a Marilyn Monroe.

Miller se muestra bastante satisfecho de haber sido invitado, con otros 154 intelectuales de su país, a la toma de posesión del Presidente Kennedy. Dice con buen humor que no es la primera vez que recibe invitaciones de Washington. Aunque una de las últimas apenas podía llamarse invitación, la firmaba Mac-Carty. Desde entonces, dice que por la fuerza de la costumbre no creía poder volver a Washington sin su abogado.

La actitud de la nueva administración le permite abrigar cierto optimismo. "Es posible, dice, que esté cercano el día en que un hombre capaz de pronunciar o de escribir una frase inglesa completa, ho se vea por ese mero hecho apartado del servicio público."

Pero no las tiene todas consigo. No acaba de estar seguro de que, con toda su buena voluntad, los políticos lleguen a ver en el intelectual algo más que un adorno del Estado o un productor de bombas. Cree, por ejemplo—y esto lo dice Miller antes del ya casi legendario viaje a África de "Soapy" Williams—que a ningún encargado de asuntos africanos se le ocurrirá consultar a un antropólogo para determinar su actitud ante los diferentes disturbios y amenazas del continente negro. Se pregunta si entre los que se ocupan de América del Sur habrá alguno capaz de leer y de comprender a fondo la literatura hispanoamericana, las novelas, las obras de teatro, que suelen expresar mejor que los periódicos los sentimientos profundos de los pueblos.

"Lo que necesitamos—dice Miller—no es precisamente una aglomeración de técnicos en Washington ni la llegada de un tropel de artistas y poetas, en prueba de nuestro amor al arte y a las cosas del espíritu. Lo que necesitamos es una actitud de espíritu que el intelectual digno de este nombre suele poseer. Esa actitud consiste en considerar el descubrimiento de la verdad como el más elevado fin del hombre y en no temer la paradoja y la contradicción, sino por el contrario, en buscarlas."

¿Qué entiende Miller por "intelectual"? ¿Qué es un intelectual?—pregunto yo. Decía Ferrater Mora que esa pregunta era incorrecta; que había que preguntar: "¿Quiénes son los intelectuales?" Y el mismo Ferrater, una vez formulada la pregunta a su gusto, la contestaba así: "Pues bien, todos nosotros; todos los que escribimos artículos, libros, notas bibliográficas, sinfonías o reportajes; todos los que profesamos en alguna institución reconocida; todos los que descubrimos un nuevo teorema, una nueva teoría sobre los cromosomas, un nuevo isótopo del uranio o del hidrógeno; todos los que damos conferencias; todos los que asistimos a congresos, reuniones, encuentros; todos los que firmamos manifiestos; todos los que nos negamos a firmarlos; sobre

todo, todos los que nos complaceamos en hablar acerca de nosotros mismos, los intelectuales."

También puede darse un pudor invencible, una gran repugnancia a generalizar sobre "nosotros, los intelectuales", compatible con un gran interés por sus actividades y problemas. En este caso, uno se limita a opinar, o a no opinar, sobre hechos o situaciones concretas, procurando elegir de cara al público las más chocantes o aleccionadoras.

Miller dice que su noción de intelectual no se limita a las personas que leen muchos libros y no trabajan con las manos. "Yo he conocido obreros—dice—que considero intelectuales. E "intelectuales" a la deriva por un mar de ilusiones."

"Sin embargo—añade—los estudios y la práctica del arte, suelen proporcionar hábitos reflexivos. Y si en algo hemos fracasado como nación en los últimos años, es en no haber sabido o en no haber querido interrogarnos sobre lo que estamos haciendo; sobre lo que realmente estamos haciendo, en contraste con lo que deseamos hacer."

Omito deliberadamente todo lo intransferiblemente americano que hay en el discurso. Pero no quiero prescindir de la anécdota final, aunque ducho mucho que, al aducirla, mi intención coincidiera con la de don Arturo Molinero, cuyas simpatías políticas—definitivamente ajenas a todo "monorismo"—no son un misterio para nadie. "A pesar de todo—dice él mismo—el Departamento de Estado no ha dejado de enviarme periódicamente escritores extranjeros de paso por América, y así tuve ocasión recientemente de trabajar contacto con un grupo de escritores soviéticos. Vimos juntos infinidad de cosas, y, al fin, le pregunté si la realidad de América distaba mucho de la idea que ellos tenían antes de venir. Hubo un largo silencio. Por fin uno contestó: "América es un gran país". Yo asentí con la cabeza y esperé. Hasta que el novelista declaró: "Le será franco: todavía no hemos tenido tiempo de reunirnos para discutir el asunto. Así que no tenemos un criterio formado. No hemos tomado ninguna decisión."

Miller disculpa a estos intelectuales. Achaca su mutismo a diplomacia. Supone que de regreso a Rusia serán libres de exponer su opinión. Siempre me ha sorprendido la ingenuidad beata de estos cerebros comunistoides de Occidente en todo lo tocante a la U. R. S. S., y siempre me ha indignado la mansedumbre de estos fieros adalides de la libertad, cuando los que le pisan la dama, lo hacen en nombre de Lenin.

En lo demás, su visión es clara, y su presencia en Washington, sin su abogado, con los otros 121, digo, perdón, con los otros 154, es para nosotros una de las hazafías más notables de la Nueva Frontera.

Decía yo al principio que el título de "L'Express", "Le retour des intellectuels", a mi parecer, no venía al caso. El título de Roosevelt era cuestión de técnicos. Los poetas no retornan a Washington; van por primera vez. Sin embargo, al buscar un título para mi artículo no he encontrado nada mejor que la traducción descarada del título francés. Y es que, traducido al español, sí viene al caso.

Manuel SAN MARTIN



**E**L golpe de Estado que vuelve a proclamar la independencia de Siria, después de tres años de integración en la R. A. U., está aún demasiado cercano para que podamos analizar seriamente sus verdaderas causas. Pero la importancia del acontecimiento, que pone en peligro el único intento serio hecho hasta ahora de dar unidad política al mundo árabe, exige un comentario, con todas las reservas a que obliga lo imperfecto de la información disponible, sobre las consecuencias que pueden derivarse y también sobre síntomas del levantamiento, que pudieran pasar desapercibidos a cualquier observador.

En primer lugar hay que señalar que este levantamiento sirio nace de una curiosa contradicción: la alianza del elemento militar, tradicionalmente socialista, que domina las regiones del Norte con su base en Alepo, con cierto estrato del elemento civil meridional, formado por los hombres de negocios, los controladores del comercio y las compañías de transporte; elemento de indudable carácter burgués. Esto señala una antinomia que aún no ha comenzado a dar su juego y que mucho nos equivocaremos si no trae un futuro turbulento para Siria. Pero por encima de ello hay que preguntarse qué elemento de unión o vinculación ha podido surgir para anular fuerzas tan dispares. Vamos a dejarnos de consideraciones elementales y gruesas diciendo que el despertar de un incontentable patriotismo sirio ha roto los vínculos políticos con Egipto, buscando ante todo la independencia nacional. Hablar de patriotismo hoy en los pueblos árabes no es sino expresar con conceptos occidentales realidades que no lo son. No hay "patriotismo sirio", como no

## LA ESCISION DE SIRIA

hay "patriotismo egipcio" o "patriotismo de la Arabia Saudita". El sentimiento popular que se aproxima más al patriotismo, según nosotros en Occidente lo entendemos, es la idea unitaria árabe, y ésta, evidentemente, abogaba en favor del mantenimiento de la R. A. U. Esto no quiere decir que grandes sectores de la población siria no estuviesen contra la unión con Egipto, pero no es acertado invocar un sentimiento patriótico para explicarlo.

Si es cierto que la política de signo social de Nasser había levantado en los medios acomodados del país una oleada de recelos, que probablemente han sido la ocasión de la secesión, pero es muy dudoso que estos medios conservadores, habitualmente sumisos ante un poder fuerte—y nadie acusará a Nasser de debilidad—, hubiese bastado para provocar una subversión de no mediar otros factores alentadores.

Entendemos que estos factores han sido de tres órdenes distintos: las dificultades económicas, la acción exterior llevada desde el Iraq y, finalmente, las reservas de petróleo sirio y las miras de la U. R. S. S. sobre ellas.

Dos años de agricultura empobrecida por las sequías han afectado gravemente al nivel de vida sirio. Esto ha difundido ampliamente la idea sobre las masas de que la unión con Egipto, lejos de solucionar los problemas de cada día,

venía a agravarlos y que Siria era una especie de granero de la R. A. U., con perjuicio de sus propios habitantes, que habían de compartir su prosperidad con otros lejanos compatriotas más necesitados. Es esta una idea subversiva típica, aunque su exacta justificación no es fácil de encontrar.

Que en Bagdad se sabe más de lo que a primera vista parece de la escisión siria, no es tampoco cosa posible de dudar. No sólo la oposición a Nasser, en Siria, se ha venido alentando desde la subida al poder de Kassem, sino que esta ayuda se ha acentuado notablemente desde el fracaso de los intentos iraquianos sobre Kuwait. Kassem toma ahora su revancha por la actitud negativa de Nasser ante sus pretensiones, y de paso extiende la mano hacia objetivos muy similares a los que Kuwait podía ofrecerle. El pasado 16 de septiembre llegaba a Moscú una misión militar iraquí presidida por el general Djelal Awkati, y esta misión celebró con Kruschef y Malinowski un amplio cambio de impresiones sobre la estrategia en Oriente Medio. No hay que dudar de que Moscú ha encontrado en el Iraq un interlocutor más maleable y manejable que el que intentó en tiempos hallar en El Cairo. Estas facilidades iraquianas no podían llegar en mejor momento, cuando Nasser había roto definitivamente sus puentes con el Kremlin y se reclusa

en un estricto neutralismo, mucho más desagradable a Moscú que una franca alianza con los occidentales. La ocasión de hacer pagar a Nasser su independencia política no podía ser desperdiciada por Moscú. Sobre todo cuando había la seguridad de que tampoco en el bando occidental, donde aún continúa latiendo el rencor de Suez, podría Nasser encontrar apoyo para su defensa. Probablemente en la entrevista de Moscú de mediados de septiembre se decidió la escisión de Siria. El tiempo habrá de confirmarlo.

Pero queda la tercera cuestión importante. Antes de la integración de la R. A. U., en 1957, como consecuencia del acuerdo de asistencia técnica concluido entre el Gobierno de Damasco y Moscú, una comisión de técnicos rusos realizó prospecciones en todo el norte de Siria. El informe dirigido al Ministerio de Desarrollo puede resumirse en la afirmación de que "en el norte de Siria, y especialmente en la provincia de Djezireh, hay reservas petrolíferas superiores en volumen a las de Kuwait". Esto quiere decir que Siria puede producir por lo menos 65 millones de toneladas de petróleo al año, y que su puesta a punto puede producir una verdadera revolución de precios en el mercado mundial petrolífero. El mismo día en que se producía el golpe de Estado, el Iraq Petroleum Co. emprendía negociaciones delicadas con el Gobierno de Kassem, que exige un aumento del 20 por 100 en los "royalties". Kuwait, por otra parte, acaba de establecer relaciones directas con Washington. El posible petróleo de Siria es aún el único que está al alcance de las manos que antes lleguen a él. Pero ¿de qué color serán estas manos?

## La aceleración del internacionalismo

y II

**L**a conveniencia de favorecer la aceleración del internacionalismo y vigorizar sus manifestaciones concretas a través de las Naciones Unidas aparece muy clara en la actitud norteamericana, que, con ello, eleva el prestigio político de un pueblo obligado a estar a la altura de su primer papel en el drama universal de nuestros días. Para ello no basta la primacía de la fortaleza, sino,

también, la primacía de la intuición política cara al nuevo horizonte y la ejemplaridad de una conducta de moral política entre naciones. Occidente no puede resignarse, definitivamente, a vivir en sí mismo, y la expansión del llamado "espíritu occidental" sólo puede producirse en cuanto represente un estilo superior, válido universalmente, de considerar los derechos de los hombres y de los pueblos. Por ello, el más grave error que podía cometer la nación más

representativa sería admitir ligazón alguna con los retrogradismos antisociales o con los fanatismos, poco respetuosos con la mínima desviación ajena que pueda afectarles, pre-dispuestos a intervencionismos de fuerza sin medir la contrapartida moral que pueda suponer al pequeño objetivo material satisfecho.

La actitud norteamericana, la más seria, la más potencialmente respaldada, la más abierta a la vez, es favorable a la aceleración del internacionalismo. Un mundo sin uniformismos opresivos, con respecto a la personalidad de los pueblos, sean viejos o nuevos, puede intentar ordenar su convivencia con un sentido jurídico de las relaciones internacionales, como muy atractivamente supo exponerle el Presidente Kennedy en su reciente intervención en la O. N. U. Pero este sentido jurídico necesita cargarse de eficacia de mantener la personalidad del secretario general de la O. N. U. y su unidad ejecutiva. El hombre sigue siendo la clave del sistema y la figura del nuevo político internacional necesita continuidad.

La idea de la secretaría "troika", patrocinada por Rusia, además de sus previsibles defectos funcionales, es, realmente, un gran engaño con sus anhelos orientados a las pequeñas ambiciones del neutralismo. De un neutralismo esencialmente despreciado que se supone lo suficientemente infantil para encontrar en sus filas candidatos a un puesto de triunvirato que nunca darían la talla de candidatos a secretario general. Pero la gran verdad es que siempre será más neutral o, mejor, más centrista, un hombre solo, enfrentado con su responsabilidad y su conciencia, que la mezcla de dos conciencias paritisanas y una vacilante. El gran descubrimiento en el nivel de la política internacionalista, tan pródiga en hemisferios y mesas redondas, es el reencuentro con la importancia vertical del hombre, con su personal estatura política. Nunca estuvo tan subrayada esta importancia como en el actual vacío, tras la muerte de Hammarskjöld. Este es su gran legado, su testamento de hombre reflexivo, con clase, con inteligencia y con valentía. El hombre político ha se-

tido la sed de su presencia a nivel internacional, superando tanto los caducos conceptos amortiguadores de la vieja diplomacia secreta como el anárquico entrecorchar de las relaciones entre los pueblos.

Los claros conceptos norteamericanos en torno al posible papel futuro de las Naciones Unidas y su configuración ejecutiva abren una esperanza grande a la buena voluntad de las comunidades humanas, y por ello es de suponer que atraigan a los países occidentales, inclusive a aquellos que extraoficialmente han manifestado internos intereses contra el orden internacional. Por otra parte, todas las naciones, que en mayor o menor grado han jugado al neutralismo o al centrismo, es de esperar comprendan el acercamiento de sus posiciones a las de un firme arbitraje internacional, tal como está demostrando su respaldo militar a las acciones de la Secretaría de las Naciones Unidas. Se trata, por tanto, de una batalla a ganar por el gamado "espíritu occidental" no en razón de intereses, sino por imperativo moral de la viabilidad de un orden jurídico superior de convivencia internacional. La aceleración del internacionalismo, adelantándose a los planes de hegemonía universal y desbordando los residuos de resistencias inoperantes, es de interés fundamental para todos los pueblos. La capacidad internacional para coagular los conflictos locales es el peor enemigo para la subversión revolucionaria y para la demagogia antioccidental, gustosa de señalar imperalismos y discriminaciones a la derecha. La aceleración del internacionalismo, ganando una etapa a la Historia, es un objetivo claro para todos los pueblos libres conscientes de la coyuntura actual. Tan claro en el terreno político como la cooperación económica. Es conveniente llevar luz y eficacia a las relaciones internacionales. Frente a ello, quienes abogan por mantener zonas voluntarias de sombra están destinados a verlas reducirse ante el resplandor o a protegerse con murallas cada vez más altas, cuyas medidas de altitud serán, paralelamente, medidas de prestigio y síntomas de asfixia.

Gabriel ELORRIAGA

## LA FLECHA EN EL BLANCO



## SIN LAGRIMITAS

Los periódicos de Barcelona se previenen a sí mismos contra las posibles lagrimitas—el consabido "réquiem"—ante la sustitución de los viejos puestos de flores de la Rambla. Ahora el tramo comprendido entre la iglesia de Belén y el Llano de la Boquería, la rambla de San José o la rambla de las Flores, aparece con unos establecimientos funcionales de hierro, cristales y luz fluorescente, donde las flores se venden con mejor presentación y cuidados. Igual que en los antiguos puestos—que tenían cien años de historia—, se cumplirá el verso del desaparecido Sagarra, cuando cantaba a las floristas "de brazos tendres de servir les

flores". Nada verdadero se interrumpe. Desaparece el casticismo, casi siempre aliado con la mugre, la humedad y, muchas veces, otras cosas peores. Quede la casta. El gusto por lo bello y lo delicado, que sin duda alguna tiene en los arquitectos, proyectistas, dibujantes e industriales modernos mucha mayor estimación que nunca, una mejor acomodación para la utilidad, la contemplación, la armonía. ¿Seríamos hoy capaces de soportar todos los viejos cafés madrileños que se han llorado, lo que de mugriento zoco tenía la Puerta del Sol y otros mil casticismos, en buena hora extintos?

# El 95 por 100 de las celebridades francesas son hijos de "familia bien"

Sólo la religión, la política y el deporte reclutan a sus «grandes» de un modo más democrático



**P**ARIS. (De nuestra corresponsal, Pilar Narviñón).—El Instituto Nacional de Estudios Demográficos de Francia, bajo la dirección de Alfred Sauvy, acaba de publicar un curioso estudio de Alain Girard que ha merecido ya un mordaz y vivo comentario en "L'Express"—semanario francés de la izquierda no comunista—, titulado "El Club del 8 por 100". El cerrado, distinguido y poderoso Club del 8 por 100, del que surgen irremediablemente el 95 por 100 de las celebridades francesas en el campo del arte, los negocios, la diplomacia, la industria, el comercio, la universidad, el foro, la clínica, etc. En realidad, la constitución de la sociedad francesa no es tan distinta al resto de las sociedades latinas como para que este club francés del 8 por 100 no dé motivo de meditación al lector español.

★ Del estudio de Alain Girard se desprende la importancia de los estudios superiores en el porvenir del hombre de mañana; el 85 por 100 de las personalidades que hoy ocupan un puesto de primer orden en Francia tienen estudios universitarios; otro 10 por 100 no pasó de la segunda enseñanza, y sólo un 5 por 100 terminó su preparación escolar en la primaria. El análisis de la procedencia de los alumnos de las escuelas superiores es todo un análisis de la sociedad de nuestro tiempo en la vieja Europa de las castas. Desde 1794, la proporción de hijos de obreros que han ingresado en la Escuela Politécnica de Francia, de la que surgen los grandes "patrones", no ha variado: 0,9 por 100 en 1794 y 0,9 por 100 en 1960. El 68 por 100 de los alumnos de las grandes escuelas francesas provienen de familias pertenecientes a los cuadros superiores de la nación.

★ El 85 por 100 de los magistrados franceses, el 70 por 100 de los industriales, el 67 por 100 de los altos funcionarios, el 40 por 100 de los artistas son hijos de familias bien. Un detalle más: hasta 1954, el famoso Cuerpo de los Inspectores de Finanzas de Francia no había conocido un solo hijo de obrero entre sus gentes en Francia, la Francia de la revolución, la Francia de la libertad, la igualdad y la fraternidad. Sería curioso conocer una estadística parecida del resto de las naciones que asomamos al Mediterráneo. En Francia—cifras en mano—, el 95 por 100 de los responsables de la nación pertenecen a las clases bien, que a su vez sólo representan el 8 por 100 de la nación. El fenómeno ocurre hasta en el cine: Brigitte Bardot es hija de un rico industrial; Belmondo, el galán de moda, es hijo del escultor de su mismo nombre, que pertenece incluso a la Academia de Bellas Artes; Françoise Sagan proviene

de la alta burguesía; hay actrices de cine que son hijas de generales, y la comedia francesa cuenta entre sus actrices incluso con la hija única del banquero Rothschild. La lectura del estudio de Jean Meynaud sobre "Los grupos de presión en Francia", su modo de selección, su clasificación por grupos, los elementos de su potencia, las relaciones entre los grupos, su acción en la política, en la opinión pública, sus métodos de presión, sus facilidades de acceso a los puestos de mando, etc., es tan significativa como los números de Alain Girard.

★ Hay tres campos de la actividad humana donde, según Alain Girard, el reclutamiento de las élites es mucho más democrático: en la religión, donde es fácil encontrar cardenales, obis-

pos, etc., que proceden de familias muy humildes—el caso del Papa es bien elocuente—; en la política, donde es fácil conseguir, con la ayuda de una familia poderosa, un puesto en el Parlamento, pero imposible llegar a la cartera ministerial sin un mínimo de condiciones personales, e imposible convertirse en un líder si no se tiene madera de líder, y en el deporte, donde los campeones surgen de cualquier medio social, y especialmente de los populares.

★ Alain Girard, cuyo estudio es muy concienzudo y daría paso a toda una serie de artículos si hubiésemos de comentarlo a fondo, advierte también que el hecho de vivir en una gran ciudad facilita enormemente la ascensión a los mejores puestos de un hombre bien dotado. En igualdad

de condiciones familiares y personales, se abre mejor camino en la vida un parisiense que un francés de Biarritz o de Marsella; claro que la regla no cuenta para los que emigran a la capital, que de Córcega vino Napoleón, y de Arrás llegó Robespierre en su día y Guy Mollet hace unos años.

★ El secreto del Club del 8 por 100 es el secreto del Polichinela, el ese 85 por 100 de responsables que han cursado estudios superiores, frente al 5 por 100 que sólo fueron a la escuela municipal. Estas dos cifras son el mejor argumento en favor de la necesidad de hacer justamente asequible a todos la enseñanza, que es, al fin y al cabo, la única forma de justicia válida en una Europa donde, mal o bien, ya comemos todos.

## Dentro de cinco años Dartmoor (La célebre prisión) va a ser "jubilada"

**L**ONDRES. (Crónica de nuestro corresponsal, Luis de Castrejana).—Durante años, la cárcel de Dartmoor ha sido—y continúa siendo—como una invitación al escalofrío. En la literatura policíaca británica (y en la historia criminal de las islas) su nombre ocupa lo que con toda justicia se puede denominar un "lugar de honor"; un triste lugar de honor, se entiende.

A Dartmoor iban destinados todos aquellos criminales a los que seguía la pista el famoso inquilino de Baker Street; Dartmoor era la prisión a la que tarde o temprano iban a parar los malhechores de las novelas de Edgar Wallace. Dartmoor era, con todas sus consecuencias, el obligado lugar de cita en las novelas policíacas de hace unos años, allá en los tiempos en que Agatha Christie no se había sacado de la manga a Hércules Poirot.

¿Recuerdan ustedes aquel "género policíaco de ficción"? Era un género todavía ingenuo y sin malicia. Sus novelas estaban llenas de falsos "gentlemen", malos como el diablo y tontos de capirote; de puertas y de pasillos secretos en viejos castillos escoceses; de paisajes en la costa inglesa, con "bungalows" aislados y noches tormentosas; de callejuelas tétricas del East End londinense; de chinos sinuosos que trabajaban como lavadores, como planchadores, como criados y que de vez en cuando traficaban en drogas. Había también, naturalmente, ingenuas "vamps" que fumaban en largas boquillas y bebían champaña y comían pollo frío, como las actrices hollywoodenses del cine mudo. Todavía no había nacido el "suspense" tal y como hoy lo conocemos y la "literatura negra" era, en el fondo, de una candidez encantadora.

Dartmoor era en estas novelas—y sigue siéndolo, en cierto modo—como el anti Scotland Yard por excelencia. Dartmoor era a la literatura y al periodismo policíacos, podríamos decir, lo que Downing Street es a la literatura y al periodismo políticos. Un "malo" no era un malo de verdad si no había "veraneado" en Dartmoor. Alguien pronunciaba el nombre de la prisión célebre y a las mujeres inglesas de hace

cincuenta años se les ponía la carne de gallina. D-a-r-t-m-o-o-r. Hasta las ocho letras parecen adquirir, cargadas como están de reminiscencias policíacas, un cierto aire siniestro. Ni siquiera Alcatraz o Sing-Sing, pese a su fama pelicular, aventajan a Dartmoor en significado espeluznante, en evocación criminal en la realidad o en la ficción.

¿Que cinco presos huyen de la cárcel después de matar a un vigilante? Es en Dartmoor. ¿Que a un recluso le pegan una puñalada mientras asiste a la sesión dominical de cine? En Dartmoor también. ¿Han pedido refuerzos porque se teme un motín? Han metido "entre rejas" a un "enemigo público"? Dartmoor; siempre Dartmoor.

Pero esto se va a acabar. Dentro de cinco años, la prisión de Dartmoor va a ser "jubilada", demolida, arrasada. Y aquí llega la noticia. Porque unos avispados "businessmen" han creado un fondo con el cual pretenden, en su día, "comprar la prisión". La idea se le ha ocurrido a Leslie Watkins, de profesión escritor. No he leído ninguna de sus novelas y no me encuentro, por lo tanto, en condiciones de juzgarle como tal. Pero como "hombre de negocios", no cabe duda de que Mr. Watkins es, cuando menos, un tipo original.

bierno británico tendrá que proceder a las obras de demolición de la prisión. Eso, naturalmente, le va a costar dinero. La idea de Mr. Watkins—a quien respaldan diversos "businessmen" con crecidas cuentas corrientes—es comprar la cárcel al Gobierno, pagando "en mano", y convertir el viejo edificio en una especie de museo criminal, algo así como una exposición de madame Tussaud; pero sin figuras de cera.

La prisión no se remozaría ni cambiaría en absoluto. Se cobraría la entrada al público y se permitiría que los visitantes, por una cantidad extra, pudiesen pasar una noche en las celdas.

Y he aquí por donde va a ser posible, dentro de unos años, pasar, real y verdaderamente, unas "vacaciones" en Dartmoor. (En el caso, por supuesto, de que el Gobierno diga "sí" a la propuesta de Mr. Watkins y sus socios.)

## LOS TEXTOS DE SUS HIJOS

Encárguelos, por correo o por teléfono, a CIADI  
Enviamos, sin gastos a toda España  
CIADI-Lepanto, 2 (Ópera) - Madrid (1.ª)  
Apartado 14.632 - Teléfono 2 48 78 39

# LA BOMBA DE 100 MEGATONES PRODUCIRIA 100.000 CASOS DE LEUCEMIA

EN OPINION DEL DOCTOR HERMAN J. MULLER, PREMIO NOBEL

**R**OMA. (Crónica especial para PUEBLO de la agencia Fiel-Sirs, por Giuseppe Cenozano).—Estamos en la enésima explosión atómica desde que los soviets han reanudado los experimentos nucleares. La nube radiactiva, constantemente alimentada por nuevos radioisótopos, avanza sobre todo el planeta, y los instrumentos que registran la intensidad de las radiaciones se muestran cada vez más activos. En Italia el aumento de la radiactividad atmosférica comienza a inquietar, y los organismos responsables han dispuesto una red de estaciones de control que señalan datos sobre el curso del proceso radiactivo.

La atmósfera es el primer elemento que se examina, mediante 37 estaciones, distribuidas desde Alghero, en Cerdeña, hasta Cozzo Spadaro, en Sicilia. Al mismo tiempo, en otras 31 localidades se verifican mediciones de la radiactividad, llamada del "fall out", o sea la caída de partículas radiactivas, que no penetran en la estratosfera, pero que pueden ser transportadas a largas distancias por las corrientes aéreas de la troposfera, en forma de polvo invisible, y luego se depositan sobre la superficie terrestre a través de la lluvia.

Los radioisótopos más peligrosos para el hombre son el "estroncio 90" y el "cesio 137", producto de la fisión nuclear, que viven un tiempo más o menos largo antes de semidesintegrarse. El "xeón 135", por ejemplo, tiene una duración de sólo quince minutos después de la explosión, mientras el "kriptón 85" "vive" diez años. El "estroncio 90" y el "cesio 137" "viven" después de la explosión, respectivamente, veintiocho y treinta y tres años, y pueden emitir los mortíferos rayos beta y gamma.

Los servicios italianos de control vigilan la cantidad de partículas de estos radioisótopos que se encuentran en la lluvia radiactiva. En Alejandría, Pavia, Turín y otras localidades funcionan estaciones que efectúan estas medidas en la leche, mientras en Cremona, Ivrea, Latina y en otros cinco centros de la pro-

vincia de Varese se efectúan controles en los huesos de diversos animales. También la hierba, los terrenos, las aguas de riego, los forrajes y los cereales pueden ser contaminados por las radiaciones.

Los radioisótopos pueden entrar en nuestro cuerpo cuando respiramos, cuando comemos o cuando bebemos, alcanzando los órganos, los tejidos y las células. Las lesiones pueden no ser inmediatas, pero muchas veces se ocultan en el organismo, y aparecen cuando nadie se lo espera. Generalmente, las consecuencias más graves de la radiactividad son la leucemia, el cáncer óseo y lesiones en las glándulas. El cáncer óseo y los tumores malignos son causados por el "estroncio 90", así como la leucemia, que es consecuencia directa de los rayos beta, los cuales, atacando a la médula ósea, provocan una degeneración de las células medulares, y de aquí la leucemia.

Estas consecuencias, en el estado actual de la contaminación radiactiva, deben excluirse de manera casi absoluta. Pero el optimismo cesaría si los rusos experimentaran la bomba termonuclear de 100 megatones, pues en este caso las precipitaciones radiactivas producirían, según el doctor Herman J. Muller, premio Nobel, cien mil casos de leucemia y cáncer óseo, y se producirían "mutaciones" dañosas hereditarias en un millón de casos más.

**CHAQUETAS ANTE Y CUERO LUQUE-FABRICA**  
Concepción Jerónima, 3  
Tel. 228 75 74

**PERITO INDUSTRIAL O SIMILAR**  
experto en métodos y utillaje, es necesario para dirigir máquinas-herramientas. Escribí historial y pretensiones al señor Martín, calle Dolores Barranco, 49

**EL EXPERTO ELIGE DKW!**

INDUSTRIAS DEL MOTOR, S. A. VITORIA

GRINÓ, S. A. MANUEL NEIRA, S. A. Ciadasa

VELAZQUEZ, 97 - Teléf. 235-94-04 SERRANO, 12 - Teléf. 236-30-00 GENERAL MOLA, 90 - Tel. 225.79.43

# Discurso de Franco ante el Consejo Nacional del Movimiento

(Viene de la página 2)

que paraliza y condiciona nuestra vida económica futura.

¿Cuál ha sido nuestra posición doctrinal de siempre ante las cuestiones de "economía abierta o cerrada", de autarquía o de intercambio? Está contenido también y reiteradamente expuesto en estos postulados:

"Ningún pueblo de la Tierra puede vivir normalmente de su sola economía" (1942).

"La vida económica de un pueblo no puede ser hermética y encerrarse en sus fronteras, sino que está enlazada con la vida económica de los otros pueblos" (1947).

"Los planes de industrialización de España... no persiguen el producir lo que nosotros podamos obtener por intercambio, sino aquellos otros artículos que no tienen en nuestra balanza posible compensación" (1950).

"Nuestra meta es la libertad económica" (1951).

"En la vida moderna no bastan los mercados interiores, sino que hay que competir con los exteriores, y esto sólo se logra con la calidad y la formalidad comercial, bajo el estímulo y la vigilancia de un Estado atento al servicio de nuestros intereses y los de la nación" (1954).

De todo ello se desprende con claridad meridiana cuál era nuestra respuesta, teniendo en cuenta la base real de la que arrancábamos, y que hemos concretado en términos como éstos o similares:

"Hay quienes no quieren darse cuenta de que vivimos tiempos de excepción. No se quieren apercebir de las condiciones en que la nación se encuentra y de las obligaciones que esta situación impone, porque no sólo hay que atender a las necesidades corrientes derivadas de abandonos seculares, sino a transformar al tiempo su economía en próspera."

"El que en esta situación el Estado se vea obligado a intervenir en muchas cosas no caracteriza el que nuestra política pueda ser intervencionista; antes al contrario, perseguimos con ahínco el llegar en el menor tiempo posible a una situación de nuestra economía que nos permita una libertad comercial y que puedan volver a ser las aduanas las que regulen automáticamente nuestro comercio." Esto decíamos en 1956.

Este es justamente el trance en que nos encontramos y el parte de la situación es fundamentalmente satisfactorio. Las últimas secuencias del proceso estabilizador se llevaron a término también exactamente cuando eran más convenientes y viables, siguiendo las líneas maestras de nuestra política económica establecidas desde los primeros momentos.

Hoy, la última curva de la estabilización ha sido superada. La peseta es hoy moneda fuerte, nuestra balanza de pagos arroja un saldo favorable, los precios en el interior no se han desfasado, el abastecimiento se caracteriza por la abundancia y un progreso en las calidades, las industrias básicas y manufactureras se aproximan a la competencia en el exterior y el comercio interior adquiere de nuevo la necesaria fluidez.

## REFORMA A FONDO DE LAS ESTRUCTURAS DEL CAMPO

En el plan general de desarrollo y lógicamente en la ordenación de inversiones debe ocupar un primer plano una nueva ordenación agraria, una reforma a fondo de las estructuras del campo. Si la obra realizada hasta aquí en el sector agrario y en el montaje de los instrumentos de que hoy disponemos bastaría para justificar con creces el signo de autenticidad y eficacia de los procedimientos, los planeamientos y la acción del Movimiento Nacional, la que ahora hemos de emprender en el aspecto jurídico, técnico y económico-social volverá a poner de manifiesto la sinceridad, la profundidad y el insubornable sentido de justicia que caracteriza a nuestra Revolución Nacional. (Grandes aplausos.)

Cuatro son las exigencias principales a que ha de corresponder nuestra política agraria: la primera, el lograr con una intensificación del cultivo y buen cuidado de la tierra un mayor rendimiento en la producción nacional; segunda, asegurar a los obreros y jornaleros del campo empleo durante todo el año y la mayor estabilidad posible en su trabajo; tercera, el lograr que cada familia campesina disfrute un patrimonio agrícola suficiente para su amplio sostenimiento, y cuarta, facilitar el acceso a la propiedad del patrimonio agrícola a los labradores capacitados que en lo sucesivo se capacitan para regir un predio. (Muy bien. Grandes aplausos.)

Nos encontramos en los umbrales de una etapa de expansión económica cuyas finalidades se presentan claras: crear todos los

puestos de trabajo necesarios para absorber los expedientes de la mano de obra campesina, constituidos por ese coeficiente perenne de paro encubierto y el natural incremento demográfico; fomentar al máximo todas las inversiones productivas y conseguir, sobre la base de una redistribución justa de la renta, un nivel de vida para el pueblo español análogo al que disfrutaban los países más adelantados.

## LA MADUREZ DE LA ORGANIZACIÓN SINDICAL PERMITE QUE ASUMAMOS RESPONSABILIDADES Y FUNCIONES MAS AMPLIAS

En la consecución de todas estas finalidades les corresponde jugar un papel importante a los empresarios y a los trabajadores, no sólo en cuanto ellos encarnan la potencia productiva del país, sino también en cuanto deben mantener diálogo con la Administración a través de la Organización Sindical para orientar esas mismas directrices del desarrollo económico. (Grandes aplausos.)

Si todo movimiento, como cualquier organismo vivo, ha de renovarse y luchar contra el anquilosamiento, por la misma ley ningún movimiento político puede detenerse si quiere continuar sirviendo al país en su marcha ininterrumpida. Si en muchos e importantes aspectos el bien nacional es superar problemas que requerían en su primer tratamiento una presencia más inmediata del Estado, hoy, y justamente por la experiencia, madurez y solvencia de gran parte de nuestras instituciones sociales, pueden y deben estas instituciones asumir responsabilidades y funciones más amplias. Así sucede con la Organización Sindical, instrumento de armonía entre las clases, cauce y participación de los elementos productores en las tareas públicas y uno de los más eficaces medios de promoción del desarrollo económico-social.

A la Organización Sindical, en relación con los espacios estratégicos y perspectivas a que nos hemos referido, han de irseles reconociendo un mayor campo de actividades, como exige su naturaleza, su mayoría de edad y el puesto destacadísimo que ocupa entre nuestras estructuras orgánicas, seguro de que cumplirá su cometido sin menoscabo de la lealtad y disciplina con que viene ajustándose a sus insustituibles líneas constitutivas. Ello permitirá, a su vez, que los órganos del Estado puedan dedicarse más intensamente a otras nuevas tareas y a las que son sus funciones privadas e intrínsecas.

## ACTITUD ANTE LOS MOVIMIENTOS DE INTEGRACION ECONOMICA EUROPEA

El hecho trascendente de los movimientos de integración económica europea son tenidos en cuenta para nuestro desarrollo. Sin embargo, la integración de la economía española en una estructura internacional es meditada, sin apresuramientos imprudentes y sin peligrosas improvisaciones. En todo el desarrollo nacional ha venido teniendo en cuenta la necesidad de estar preparados para una acción competitiva en los mercados internacionales, y ya lo viene acusando el volumen de nuestros intercambios. Sin embargo, las estructuras de integración económica europea tienen un fondo político que no conviene olvidar. España debe marchar al ritmo de Europa, debe vivir en fase con los progresos económicos y sociales del mundo; pero tiene también que conservar, sin intromisiones ni condicionamientos, su estabilidad política y su independencia nacional. (Muy bien. Grandes aplausos.) Por ello cualquier posibilidad de integración ha de analizarse teniendo presente que la economía española no padezca perjuicio en ninguno de sus sectores básicos y salvaguardando siempre la continuidad de las instituciones políticas a las que España debe su nivel de vida actual, su creciente crédito exterior y su firme posición internacional.

Pero antes de terminar, permítame algunas consideraciones en relación con lo que viene ocurriendo y con lo que puede suceder en el mundo.

## LA BATALLA PLANTEADA POR EL COMUNISMO ES IDEOLOGICO-POLITICA

En mi comunicación a las Cortes Españolas, al inaugurarse la nueva legislatura, puntualizaba algunos extremos de nuestra posición, en cuanto a una serie de problemas y a los graves errores y equívocos que han enarrecido el horizonte hasta extremos y peligros cuya consecuencia lógica, si no se rectifica urgentemente, pudiera ser humanamente inevitable.

No será el bloque controlado por Rusia del que parta espon-

tanamente un cambio sustantivo y sincero de su política imperialista. Sus técnicas y procedimientos clásicos, acentuados en los últimos meses, le han supuesto siempre ventajas y posiciones que, si consiguiera ampliarlas, podrían inclinar la balanza a su favor decisivamente, sin necesidad de verse envuelta en un conflicto bélico. La rectificación ha de producirse, y antes que sea tarde, en el bloque occidental, particularmente en los países que por su potencialidad tienen la mano sobre el timón. En el turbio juego de los compromisos, de las cesiones, del apaciguamiento y la resistencia, la U. R. S. S. devengará siempre beneficios tangibles, como lo demuestra una ya muy larga experiencia, mientras los pueblos rectores de Occidente pueden en seguir deteriorando su prestigio en sus zonas de influencia.

Occidente dispone de recursos materiales y morales para ser el más fuerte. Es una necesidad que estas posibilidades se conviertan en un hecho efectivo traducido al área militar. Pero la clave no estriba en esa superioridad militar. No nos cansaremos de repetir que la batalla planteada por el comunismo es ideológico-política y que es en ese terreno donde hay que ganarla. (Muy bien, muy bien.)

Si para todo es imprescindible la unidad, aquí lo es en su grado. Esta unidad jamás podrá ser eficiente ni sólida si la acción de Occidente sigue respondiendo a un neutro pragmatismo coyuntural, si sigue viviendo en la más absoluta indigencia doctrinal, pues la parte contraria dispone de un pensamiento, de una concepción y de una ideología muy elaborada. Indudablemente son falsos muchos de

los principios de esa concepción; pero en su desarrollo se procede con una dialéctica férrea, que es lo que da a su política una base, aunque en la acomodación práctica a las circunstancias cambiantes procedan con el más desvergonzado cinismo, permitiéndose el empleo de las actitudes más antitéticas sobre casos y problemas idénticos. Pero hay que tener en cuenta que estas mismas contradicciones se esfuerzan por justificarse dentro de su propio sistema doctrinal, ya que para ellos la licitud y la moralidad vienen determinadas por lo que en cada instante es útil o necesario al partido, es decir, a los intereses de la patria soviética.

En los pueblos occidentales ocurre exactamente lo contrario. Se reacciona al compás y sólo al compás de la urgencia, sin objetivos finales estables y claros. Lo que fué defendido o ganado en largo tiempo, se cede luego precipitadamente. Se vive al día, sin las elementales previsiones, escogiendo entre la paz y la guerra, la claudicación o la paz deshonrosa, con lo que tampoco se evita la guerra. Sobre estos supuestos, el enemigo avanzará siempre y Occidente continuará sin percatarse batiéndose en retirada antes de haber luchado. (Grandes aplausos.)

No es necesario repetir ante este Consejo Nacional cómo se han cumplido nuestras previsiones y cómo las ordenadas de nuestra política internacional no necesitaron ser revisadas. Baste señalar que la línea eje de las mismas representada por el Bloque Ibérico y Acuerdos con Norteamérica constituye hoy una de las garantías más sólidas para la defensa de Europa y el punto de apoyo y de enlace con los países del Occidente.

# Los periódicos U. S. A. conceden extraordinaria atención a las palabras del Caudillo sobre la revisión de los acuerdos hispanonorteamericanos

## Los actos de Burgos, en la prensa y televisión de todo el mundo

NUEVA YORK, 3. — Toda la Prensa, la radio y la televisión norteamericanas conceden extensa atención a los actos celebrados en Burgos.

En la primera plana del "New York Times" y del "New York Herald" aparece, a tres columnas, una fotografía en la que se ve a Franco saludando militarmente a las tropas que desfilan ante él en la capital castellana. La fotografía del "New York Times" lleva este título: "Franco, en el Poder veinticinco años. Insinúa una revisión del pacto con los Estados Unidos."

El "Herald Tribune", el "Chicago Daily Tribune" y los más importantes rotativos norteamericanos insertan también esa fotografía.

El "New York Times" reproduce los principales párrafos de los discursos que el Jefe del Estado español pronunció el domingo en Burgos, y destaca las alusiones del Caudillo a la conveniencia de que los acuerdos hispano-norteamericanos sean nuevamente estudiados y renovados para que respondan a la situación que plantea el perfeccionamiento de la técnica militar. El citado periódico, que recuerda que hace veinticinco años Franco dijo en Burgos: "Mi mano no temblará", subraya la calificación de "tercera solución" que Franco dió al régimen español al definirlo como un tercer camino entre el liberalismo capitalista y el materialismo marxista. Señala también que Franco se refirió "a la representación simbólica de las naciones anticomunistas de Europa" en la guerra civil española, y dijo que era erróneo identificar a España con ciertos regímenes, o sea, el

de Italia y Alemania, como ocurrió al finalizar la segunda guerra mundial, pues de la misma manera los españoles podrían haber acusado a las naciones de Occidente de comunismo por haber estado aliadas con la Unión Soviética.

El "Journal American", de Nueva York, publica también una información en la que se recogen las frases de Franco referentes a la renovación de los acuerdos con los Estados Unidos, a la vista de la situación que se presenta después de haber transcurrido las cuatro quintas partes del tiempo previsto para su vencimiento. Señala asimismo el párrafo en que el Jefe del Estado español habló de la necesidad de no olvidarse de adquirir la habilidad para librar pequeñas guerras, preocupados solamente en la preparación de la guerra grande, e igualmente de la distinción que hizo entre las tres clases de guerra: la nuclear, la convencional y la de guerrillas.

El "Washington Post" presenta la información en su primera plana con este título: "Franco desea revisar el tratado de bases con los Estados Unidos." Publica igualmente una crónica de Harold Mills.

El "Chicago Daily Tribune" titula su información de este modo: "La tercera solución es la mejor para España, dice Franco." Este "rechaza el comunismo y el capitalismo".

El "Baltimore Sun" da a su información, una crónica de A. P., este título: "Franco pide la revisión del pacto con los Estados Unidos." "Señala la agresión soviética en el XXV aniversario de su mandato."

El "World Street Journal", en su primera página, se refiere

Como en tantas otras cosas también en ésta somos no deudores, sino acreedores. A la ciega hostilidad de que hemos sido objeto, respondimos y continuaremos respondiendo con la fidelidad más limpia a la causa de la civilización de la que somos hijos y de la que fuimos protagonistas en trances que para este viejo y nobilísimo mundo cristiano y libre pudieron significar el olvido de su origen y la deserción ante sus destinos.

## LA CONTINUIDAD DE NUESTRO ORDEN POLITICO, GARANTIZADA

Y volviendo, para terminar, a nuestras preocupaciones íntimas, ya sé que el volumen y calidad de las adhesiones nacionales a mi persona cifran a veces su inquietud en que están en mi representadas las realidades de orden y de actividad que han sido patrimonio de estos años y obra de muchos meritorios colaboradores. Pero esto no puede rebasar otra esfera que la de los sentimientos, puesto que tenemos una Constitución abierta mediante nuestras Leyes Fundamentales, que configura de manera robusta un régimen independiente de los aciertos de sus gobernantes. Por azares de nuestra profunda crisis histórica y de los deberes que nos impulsan en la Victoria, cargamos sobre nuestras espaldas las responsabilidades de la nación, y en este mismo lugar continuará; pero al ampliar nuestro Movimiento tuvo la preocupación no solamente de distribuir el poder como resulta lógico en un Estado de Derecho entre las instituciones y los organismos, sino de que se fortaleciera éstos y se promulgaran unas leyes que resistieran con su premonición y flexibilidad al tiempo, ya que

nuestra tarea es de muchos años, al propio tiempo que siempre el orden político debe contar con una continuidad sin limitaciones.

El caso es que nuestra doctrina es lúcida y actual, la eficacia de nuestros organismos indudable y el mecanismo sucesorio no tiene ninguna complejidad en su trámite. Todo lo que convenga hacer en los próximos años para completar y afianzar en lo que es humano nuestro ordenamiento constituyente será realizado para que España siga por este camino unida y en paz.

En esta ciudad de Burgos recibí hace veinticinco años los poderes, entregados por una Junta de Defensa, que había iniciado la liberación de España de la conspiración comunista internacional, y al tiempo que me elevaban sobre el paves nuestros guerreros, las fuerzas políticas que integraban el Movimiento, a través de los comisarios carlistas y el Consejo Nacional, respaldaban unánimemente aquel acontecimiento.

Mis palabras, en estos momentos, son de gratitud a los españoles beneméritos, que en todas las actividades de la nación han constituido los cuadros dirigentes en este largo recorrido fundacional de nuestro régimen y de aliento para las nuevas generaciones, que se nos incorporan a las vocaciones políticas y al mundo intelectual y del trabajo. Y a vosotros y a los que os antecedieron en este Consejo, mi agradecimiento por vuestra eficacia y lealtad, así como a los Consejos Provinciales y Locales rectores de nuestro Movimiento, y mi absoluta confianza hacia ese pueblo español, que en un mundo agitado como en ningún otro momento constituye una reserva de espiritualidad, de patriotismo y de servicio a los nobles objetivos de la paz. ¡Arriba España!"

Novais. Esta información, a dos columnas, lleva el siguiente título: "España ha encontrado el tercer camino, que es el de la democracia orgánica, declara el General Franco en el XXV aniversario de su nombramiento de Jefe del Estado."

El extenso texto de la crónica recoge los discursos del Generalísimo y también las palabras del ministro del Ejército. En la parte descriptiva de la crónica se ponen de relieve las aclamaciones que la multitud dedicó a Franco en la plaza Mayor y a su salida de la catedral.

"La Croix", al informar sobre el discurso de Franco, se refiere también a la muchedumbre que se agolpaba en la plaza Mayor de Burgos. (Efe.)

## ★ NUESTRO 1 DE OCTUBRE EN ITALIA

ROMA, 3.—"L'Osservatore Romano" publica una información sobre las conmemoraciones de Burgos y se refiere a los párrafos del discurso del Jefe del Estado español relativos al programa social y al llamamiento a la unidad, disciplina y confianza. Asimismo alude a las palabras de Franco sobre la necesaria actualización de los acuerdos con los Estados Unidos y a la vigencia del Pacto Ibérico. (Efe.)

## NO ESTA APROBADA LA ELEVACION DE LAS TARIFAS EN LAS PELUQUERIAS DE CABALLEROS

El Gremio Sindical de Peluqueros y Manicurados remite la siguiente nota:

"Ha llegado a conocimiento de la presidencia de este Gremio de Peluqueros y Manicurados que algunos establecimientos del ramo de peluquería de caballeros han elevado sus tarifas, a excepción de los denominados "servicios especiales" de corte de pelo.

Este Gremio recuerda a estos empresarios que siguen en vigor las tarifas de 17 de enero de 1957 y que deben abstenerse de cualquier modificación hasta tanto no se aprueben las tarifas propuestas a la autoridad competente.

INFANTA ISABEL  
Triunfalmente,  
al igual que en París y Londres  
ARTURO SERRANO  
presenta  
**8 Mujeres**  
DE ROBERT THOMAS  
Versión:  
JOSE LUIS ALONSO  
Dirección:  
JOSE OSUNA  
"INTRIGA, MISTERIO Y AUTENTICO HUMOR."  
ALFREDO MARQUERIE (A B Co).

# EL MOVIMIENTO HA POPULARIZADO LA POLITICA

## Discurso de Solís en el Consejo Nacional del Movimiento en Burgos

Ante el Consejo Nacional del Movimiento, presidido por el Caudillo, el ministro secretario general del Movimiento, señor Solís, pronunció el siguiente importante discurso:

"Señor: Este IX Consejo Nacional del Movimiento, reunido en el histórico lugar donde Vuestra Excelencia tomara juramento al primero de los Consejos constituidos después de iniciada nuestra Cruzada, os renueva su adhesión, os promete seguir entregado al servicio de la Patria y, como indicaba la vieja fórmula del juramento, os ofrece el sacrificio de la misma vida si falta hiciera por la grandeza de España, que es el noble objetivo que os habéis propuesto.

Veinticinco años se cumplen, señor, de la fecha de vuestra exaltación a la Jefatura del nuevo Estado, fundado en aquellos históricos días de 1936.

Veinticinco años de trabajo constante, de vigilia permanente, en medio de las mayores dificultades por las que jamás pasó España.

Vuestra vida, Caudillo de España, dejó de ser vuestra hace veinticinco años, para ser la vida, el estímulo, el aliento de todo un pueblo, que os siguió como Capitán, os aclama como guía indiscutible y dispuesto se halla para garantizar el ejercicio de vuestro mandato de manera permanente.

Estos consejeros nacionales, señor, son continuadores de todos los que les precedieron en otros Consejos; expresión de nuestro Movimiento Nacional, órgano superior de representación; a los Consejos Provinciales, motores y guías de las fecundas realizaciones en las provincias españolas; a los Consejos Locales, guardianes de nuestra doctrina; a los militantes, minoría selecta entregada al servicio de la Patria; a las juventudes españolas, cuyas voces de adhesión y triunfo aún suenan en nuestros oídos; a la mujer española, ejemplo vivo de fe y patriotismo; al trabajo, disciplina y eficacia en medio de un mundo revuelto; a la nueva concepción de la vida municipal, inspirada en nuestra doctrina; a España entera con su diversidad, ya que nuestro Movimiento, como nos recuerda constantemente Vuestra Excelencia, no es un partido, y si una comunidad abierta a todo aquel que esté dispuesto a luchar por una Patria mejor, más grande, más justa, más unida, al servicio de unos Principios en los que se basa el bienestar y la paz de España.

De este Movimiento Nacional, señor, salieron los hombres que durante este cuarto de siglo ocuparon los puestos de jefes provinciales y gobernadores civiles, adelantados eficaces, inteligentes y abnegados, en vanguardia permanente de servicio al Régimen.

De este Movimiento salieron los jefes locales y alcaldes, defensores de nuestros Principios, infantería de nuestra doctrina en los marcos reducidos, entrañables e importantísimos de nuestros pueblos.

Del Movimiento salieron los hombres que ocuparon los puestos en las Diputaciones, Ayuntamientos, en todas las esferas de la Administración y en vuestros Gobiernos, a cuyos ministros les ha cabido el honor de compartir con vos tareas de alta responsabilidad y de mando.

Este Movimiento dotó igualmente al sindicalismo de sus hombres más destacados, ganando en este sindicalismo, y para la Patria, legiones de veteranos luchadores, incluso muchos que hasta entonces habían seguido caminos distintos o estuvieron en campos políticos diferentes.

Nuestro Movimiento nutrió las filas de la Sección Femenina, orgullo y ejemplo permanente; del Frente de Juventudes y de todas nuestras organizaciones, manteniendo en tensión de servicio a lo más selecto de nuestra Patria.

Durante este cuarto de siglo, señor, la piel de España ha cambiado. Sacrificio y empeño costó, pero por ello precisamente apreciamos más los españoles estos años de paz, la más prolongada durante siglos; estos años de lucha por una España mejor, en los que se han puesto los cimientos para una España esplendorosa, si las nuevas generaciones continúan vuestra obra (que lo harán) y son leales a los principios inmutables que movilizaron a la nuestra, que ahí está, diezmada, pero orgullosa; sacrificada, pero feliz.

El resultado es que hombres que se odiaban, enfrentados a muerte, comprendieron que España necesitaba de todos, y bajo

vuestro mandato se ha abierto una era de paz. Habéis probado que es posible la convivencia y que todo español honrado tiene un puesto para trabajar por ella sin preocuparnos de dónde viene, puesto que caminamos todos hacia un nuevo amanecer.

Si inicialmente, junto al Ejército, centinela heroico y permanente de la Patria en estos duros años, en el Movimiento formaron los falangistas y tradicionalistas y otros grupos de patriotas, savia nueva, revolución positiva, junto a pensamiento histórico, hoy en vigor los Principios Fundamentales, que recogen junto a la tradición el pensamiento moderno de José Antonio, constituye la más nueva forma de convivencia, superadora del viejo y anticuado liberalismo. El Movimiento ha proporcionado a España un sólido presente y la confianza más firme para el futuro. Este cuarto de siglo no tiene par en la historia del país como época de estabilidad política, de desarrollo económico y de promoción a niveles superiores de las clases trabajadoras. Ninguno de los sistemas políticos que precedieron al Movimiento Nacional en la pasada centuria pudo ofrecer al pueblo una etapa tan dilatada de unidad, de prosperidad y de orden. Y ninguno de ellos fué capaz de estructurar y mantener un Estado con más firme legitimidad de origen y de ejercicio, más directamente conectado con las aspiraciones populares ni más abierto al juego de las verdaderas instituciones representativas y de las representaciones sociales auténticas.

A la lista realmente impresionante de las realizaciones materiales del Régimen, de las obras que pueden medirse en cifras, de las conquistas cuyo progreso puede reflejarse en un gráfico, hay que añadir un logro político en el que suele repararse menos, quizá porque no tiene representación gráfica posible, pero cuya trascendencia supera todo calificativo. Tan importante es, tan decisivo, que sin él hubiese sido muy difícil e imposible realizar todas las obras hechas. Nos referimos a esa gran conquista política del Régimen que ha sido la de incorporar efectiva y realmente el pueblo español a las inquietudes, tareas y preocupaciones de gobierno.

A lo largo de un proceso que abarca muchos años, se fué produciendo en España, bajo regímenes de signo distinto, una gravísima disociación entre el pueblo y los Gobiernos, entre la sociedad y el Estado. Contribuyó destacadamente a crear esta disociación el sistema de partidos políticos, tanto por dividir artificialmente a la comunidad en grupos antagonicos como por inclinarse a sus miembros a valorar más las conveniencias de partido que los intereses nacionales, al tiempo que por favorecer aquel viejo profesionalismo político. Divididas y apartadas las masas de la realidad política, de la participación directa en las grandes decisiones nacionales, el pueblo español se acostumbró a vivir en su mayoría desconectado, ausente de toda obra de gobierno. La separación, el abismo abierto entre la España real o vital y la España oficial — a que se refirió el certero diagnóstico de un filósofo español —, hacían imposible el equilibrio nacional y la continuidad política.

El nuevo Régimen, nacido del Alzamiento Nacional, canceló venturosamente esta situación. El Movimiento ha logrado incorporar el pueblo al Gobierno, ha conectado la sociedad con el Estado. Ha conseguido volver a dar a los españoles esa necesaria dimensión de ciudadanía que representa la participación directa del hombre en los asuntos públicos, sin la cual no existe, por otra parte, la gran empresa común de la Nación. En este camino desea el pueblo español seguir avanzando, ya que si en una etapa inicial fué inevitable avanzar al ritmo de las circunstancias, hoy es posible un paso más ligero, puesto que además estos veinticinco años han sido una gran escuela que ha capacitado a los españoles para el total desarrollo de nuestra doctrina.

En la época inicial la política, como función de servicio, tenía que ser el ejercicio de unos pocos, y sus realizaciones orientadas de arriba abajo. Era época de creaciones, de fundaciones y de proselitismo. Pasados estos años, y adquirida por todos una conciencia de exacta responsabilidad, creemos deben completarse nuestras instituciones de todos los resortes de participación en el Poder, devolviendo la Administración a la sociedad organizada por el Movimiento Nacional aquellas facultades que no son propiamente suyas y que hagan de nuestro Régimen el

más representativo de los existentes, reivindicando para la palabra democracia aquel sentido que tuvo en nuestra tradición, tan contraria a todo liberalismo disolvente.

Para que una política se pueda llamar popular no basta con que se haga en favor del pueblo. Es necesario que el pueblo participe de modo activo en ella. Que esté presente en la obra de gobierno; que el pueblo no sea un mero sujeto pasivo de la política. El Movimiento ha popularizado la política española: es el gran instrumento de participación del pueblo en la política como lo ha injertado firmemente en el camino más seguro, más eficaz y más libre: reestructurando y revitalizando esas tres instituciones naturales que son la familia, el municipio y el sindicato, y dotándolas de máxima capacidad representativa.

El Movimiento fundó el sindicalismo nacional, conquistando la unidad institucional para las fuerzas humanas, convirtiendo el sindicato en órgano de entendimiento entre las clases, de participación eficaz en el desarrollo económico y social y de representación en las tareas legislativas y de dirección política. Los hombres de la producción y del trabajo se encuentran así, a través del sindicato, insertos directamente en las esferas de estudio y decisión de los problemas económicos y sociales, e integrados, por el juego del mecanismo electoral, en los organismos de más alta responsabilidad política. De esta forma, el sindicalismo español es la democracia del pueblo del trabajo, organizado y ordenado en los grupos sociales para la representación de sus intereses individuales y colectivos. La democracia social, que al des-

arrollarse plenamente expresa realmente la voluntad general, impedirá las concentraciones de poder económico, valorará los intereses de la comunidad por encima de los egoísmos particulares, instaurará la coexistencia de los intereses contrapuestos, por llevar en sí misma la convivencia.

El Movimiento ha reforzado la vida municipal, proporcionando al Municipio independencia y recursos de los que carecía, y dotándole de la necesaria representación popular. Y también así, los españoles, por la condición de vecindades, de miembros de la comunidad, tienen derecho a participar, por sus representaciones, en las decisiones políticas nacionales.

Por último, el Movimiento ha reconocido a la familia, y a otras entidades asociativas y corporativas de distinta naturaleza, la debida expresión representativa. Y de este modo, y por este medio, se informan y se orientan las soluciones de problemas que escapan a la competencia municipal y sindical y tienen, sin embargo, un alto interés comunitario.

Tiene el Movimiento, contemplado como realizador de esta gran obra de integración nacional y de robustecimiento de los vínculos sociales, esa virtud de actualidad, de sistema apto y adecuado a las necesidades de nuestro tiempo.

El pueblo español mantiene creencias, valores morales y sentimientos que constituyen un tesoro intacto del que el mundo está cada vez más necesitado. Pero hay que hacer que esta realidad moral y espiritualmente envidiable de vida española

sea el soporte de una sociedad abierta, dinámica y socialmente ejemplar. Para lograr éste deberán sacrificarse todas las situaciones de ventaja o privilegio, individuales o de clases, que sean precisas.

Si en el interior los españoles han sido ganados por la nueva doctrina, en el exterior empiezan a comprender cómo es necesario un sistema que, abandonando al liberalismo, que no es solución para los problemas de hoy, evite la llegada de un materialismo comunista enemigo de toda libertad, implantando fórmulas más naturales de convivencia. Nuestra doctrina empieza a conocerse en el mundo, despojada de la falsa propaganda internacional.

Vuestra Excelencia nos repite que dentro del Movimiento, que no es un bloque monolítico, que no tiene intenciones excluyentes, viven diversidades sociales y caben diferentes puntos de vista en lo opinable, con un margen de libertad individual ejercida con orden y limitada por las libertades de los demás y por las naturales exigencias del bien común. Su dimensión social, sin incurrir en ninguno de los aspectos negativos o peligros de la socialización, se ajusta a la configuración de esas formas organizativas de la sociedad contemporánea en las que, según palabras de gran resonancia actual, "el orden se realiza cada vez más con el equilibrio renovado entre una exigencia de colaboración autónoma y activa de todos, individuos y grupos, y una acción oportuna de coordinación y dirección por parte del poder público".

Por el contenido social del Movimiento, por su valor de forma o sistema político que responde a las aperturas actuales de los pueblos, afirmó Vuestra Excelencia en su reciente discurso ante las Cortes que "España es la nación que puede mostrar al mundo una solución moderna y eficaz para asegurar la paz permanente entre los estamentos sociales". El Movimiento Nacional puede ser, incluso, plataforma de lanzamiento abierto al mundo, capaz de transmitir a escala y lenguaje universal la autenticidad del mensaje español y de recapitular y hacer viables todas las aspiraciones del hombre de nuestro tiempo hacia formas superiores de colaboración, entendimiento y unidad.

No sería justo silenciar, y menos en el ámbito de este Consejo y en la ocasión en que se reúne, cuánto ha contribuido vuestra personalidad a que se logre rápidamente, y sin disonancias, la incorporación del pueblo a la política nacional. Ningún político o estadista español, en muchísimo tiempo, ha aglutinado en torno a su figura una tan general adhesión popular; ninguno ha despertado en tal medida esa mezcla de admiración, confianza y respeto afectuoso. En las excepcionales condiciones políticas de Vuestra Excelencia, y particularmente en vuestra fina sensibilidad para percibir, en todo momento, las aspiraciones populares, se encierra, en muy buena parte, la razón del equilibrio social y la elevación económica que el régimen ha conseguido para todos los españoles y su propia existencia. Nosotros os decimos aquí, con la limpia ejecutoria de los que estamos, con el respeto al lugar y a la entrañable, histórica y seria, ciudad que nos aloja, que estamos convencidos de que vuestro caudillaje ha sido glorioso para España, que confiamos en él para los años venideros y que nadie nos transmite más confianza que vuestra persona.

Todo ello es compatible con la necesidad de fortalecer nuestras instituciones para descansar sobre ellas la seguridad de un mañana, garantizando así la vivencia de este Movimiento, que al popularizarse más, profundizará sus raíces y le harán inamovible.

Este Consejo Nacional, en esta fecha, desea rendir su homenaje a nuestro Ejército, que encabezando gloriosamente el Alzamiento ultimaba, en este día, un orden de derecho, mediante la transferencia de poderes de la Junta de Defensa al nuevo Estado, que aparecía pilotado por su general más preclaro: nuestro Caudillo Franco.

Al cumplirse estos veinticinco años de vuestra exaltación a la Jefatura del Estado, el Consejo Nacional que ahora se constituye, al tiempo que os felicita, os promete actividad y eficacia en el mejor servicio del Movimiento y de la Patria. ¡Arriba España!

## IMPRESA IMPORTANTE

a instalar en MADRID, y que contará con las más modernas instalaciones de LITOGRAFIA, TIPOGRAFIA y OFFSET, NECESITA cubrir las plazas de

### GERENTE Y REGENTE

Los interesados, que deberán contar con grandes conocimientos y experiencia en cualquiera de ambos cargos, pueden dirigirse por escrito al núm. 4.500. Montera, 13. Anuncios. MADRID, acompañando fotografía y "currículum vitae" con expresión detallada del tipo y duración de las actividades desarrolladas e indicando pretensiones. Sólo se tendrán en consideración los muy capacitados. Absoluta reserva.

### GRAN RESPONSABILIDAD Y PORVENIR

## ¡Importante acontecimiento avícola!

PENINSULAR AVICOLA, S. A., como representante y distribuidora exclusiva para España y Portugal de la estirpe de pollos para carne NICHOLS, tiene la satisfacción de comunicar a su distinguida clientela, en particular, y a los criadores de broiler, en general, la constitución de nueva Sociedad

NICHOLS INTERNACIONAL INC., con sede en Delaware (EE. UU.),

cuyos socios fundadores son:

CHUNKY CHICKS LTD. Edimburgo, Escocia.  
HEISDORF & NELSON FARMS INC. Kirkland, Wash., EE. UU.  
LOHMANN & CO. K. G. Hamburgo-Cuxhaven, Alemania.  
NICHOLS POULTRY RAM INC. Brunswick, Maine, EE. UU.

Esta nueva Compañía, de tipo internacional, como su mismo nombre indica, ha sido creada por estas cuatro firmas de reconocida competencia en el campo de la selección avícola, con el único objeto de reunir unas condiciones óptimas para mantener e incrementar el actual nivel alcanzado en la selección de las mejores estirpes para la producción de broilers de excelente calidad y poder ofrecer a sus clientes de todo el mundo un producto uniforme cuya superioridad sólo puede ser garantizada por una organización mundial dedicada a la selección avícola, del tipo de la recientemente creada.

En el presente momento, la Compañía dispone de un experimentado equipo de 10 genetistas, cuyo programa de trabajo está orientado a mejorar cada vez más la actual primacía de las estirpes existentes y crear, asimismo, nuevas líneas. Para ello planearán coordinados trabajos de selección, que antes habrían sido irrealizables, en los que utilizarán la gran cantidad de reservas genéticas que poseen las cuatro firmas fundadoras.

La organización cuenta, asimismo, con otros medios en Alemania, Escocia y Estados Unidos, tales como laboratorios de investigación de patología, de fisiología y de nutrición avícola, etc., que facilitan el desarrollo de la Compañía y de las estirpes.

El grupo directivo de la nueva Sociedad ha quedado estructurado de la siguiente manera:

Presidente: G. E. Coleman, Jr., Brunswick, Maine, EE. UU.  
Vicepresidentes: Heinz Lohmann, Hamburgo, Alemania, y John Nixon, Wiley, Edimburgo, Escocia.  
Tesorero: Arthur Heisdorf, Kirkland, Washington, EE. UU.  
Secretarios: Gerald Cruea, Kirkland, Washington, EE. UU., y Dr. Hans Nagel, Cuxhaven, Alemania.

## Televisión Española, en Burgos

Televisión Española, al haber transmitido desde Burgos, y a todo el país—incluso incorporando oportunamente a la red regiones que aún no estaban incluidas, como Andalucía—los actos celebrados en homenaje al Caudillo, ha demostrado una vez más la eficiencia de sus equipos técnicos e informáticos. Acontecimiento tan importante como el que ha tenido lugar en la capital de la Cruzada, a lo largo de dos jornadas ha sido fielmente recogido en toda su dimensión política, social y humana por las cámaras de Televisión Española. Un sonido perfecto, una imagen impecable y una realización cuidada al máximo nos hacen enorgullecernos del equipo de técnicos y periodistas destacado en Burgos y que con su eficiente servicio informativo han superado todas las metas conseguidas hasta ahora, empujando a la Televisión Española, pese a su juventud, entre las primeras de Europa. Justo es que en nombre de todos los españoles expresemos a los dirigentes de Televisión Española nuestro unánime aplauso por el servicio prestado.

¡495 pts. al MES!

SIN ENTRADA NI FIADOR

TELEVISOR



Ultimo modelo 17" y 21" o, nuestro sistema

Venta por CONTROL DE USO

CON MONEDAS DE 5 Pts.

EL TELEVISOR SE AMORTIZA CON SU PROPIO USO

CERES

Luis Vélez de Guevara, 14 Carretas, 14 - MADRID

TRASPASO

ultramarinos con nave 400 m<sup>2</sup> y vivienda, propio autoservicio o supermercado. 2542785

# «Nuestra Cruzada no se libró contra nuestros hermanos españoles, sino contra el sistema que los aprisionaba»

## Palabras del Caudillo en el acto de homenaje que le rindió el Frente de Juventudes

Ante más de cinco mil muchachos del Frente de Juventudes, y correspondiendo al homenaje rendido en Burgos por la Organización Juvenil, el Jefe del Estado pronunció el siguiente discurso:

«Mis jóvenes camaradas:  
¡Qué placer escuchar tan bellas palabras en nuestra juventud! Nacéis a la vida cuando España amanece, cuando la nación se incorpora a su destino histórico. Por eso vuelan vuestros pensamientos con alas de fuego. Habéis oído contar muchos romances de nuestra guerra. ¡Qué bellos son los relatos de guerra para la juventud cuando los ilumina la claridad de la victoria! ¡Cómo nos confortan los hechos gloriosos, los sacrificios heroicos, la nobleza en la lucha, la generosidad con los vencidos! Se rejuvenece nuestro ánimo al contacto con la juventud, y remontándonos allá muy lejos, cuando nosotros también galopábamos en el loco caballo de la ilusión, también a nosotros nos contaban, pero no reflexos de victoria, sino dolores de impotencia, males de decadencia. Nacimos a la vida bajo otro signo: el negro pesimismo de los hombres del 98. Pero nuestro espíritu se rebelaba, no aceptábamos la decadencia de nuestra Patria, no nos resignábamos a ser distintos de aquellas generaciones de españoles que nos precedieron, que, trocando el arado o el azadón por el remo o por la espada, pasearon orgullosos nuestras banderas por el mundo.

Una buena estrella me acompañaba. Desde muy joven me tocó el papel de mandar y llevar a la victoria a la juventud, enderezando los caminos de la Patria. ¡Y qué alegría al confirmar los grandes tesoros de heroísmo, de caballería rústica, de generosidad y nobleza que encierran los corazones juveniles españoles!

En nuestros años de decadencia no fué ésta consecuencia del estado de nuestro pueblo, sino de la conformidad de las clases dirigentes. Constituía el fruto natural de todo un sistema político. Por ello, nuestra Cruzada no se libró contra nuestros hermanos españoles, sino contra todo el sistema que los aprisionaba. Así podemos decir que constituyó una verdadera guerra de Liberación, la indispensable operación quirúrgica que la gran invasión del mal nos exigía, llevada a cabo con el mismo dolor con que se amputa un miembro al ser querido.

Nuestra lucha por la fe y por la Patria contra sus perennes enemigos, masonería y comunismo, que, sobornando conciencias, habían sumado en la traición a una exigua minoría de españoles. (Muchos aplausos.) Por eso, nuestra victoria fué victoria para todos, y nuestra política se dirigió a corregir las injusticias seculares, a la redención de los desheredados de la fortuna, a levantar otra España sobre las bases más justas, a devolver a los españoles el orgullo de serlo, a cambiar una Patria madrastra por una Patria madre, llena de ternuras y de cuidados, que extiende la cultura por doquier para que ninguna inteligencia se pierda, que multiplica para los españoles todas las oportunidades de progreso, que crea miles de becas y millones de nuevos puestos de trabajo, forjando en los españoles una fe y una conciencia nueva. (Grandes aplausos.)

Pero el tiempo vuela y es todavía en un ayer casi inmediato cuando, con la Cruzada, llegaban los jóvenes a nuestras filas e ingresaron más tarde en las Escuelas de Formación de Alféreces Provisionales, hoy en edad madura y que ocupan ya plazas de gobernadores, alcaldes y otros puestos directivos. Fué en otro ayer más próximo cuando se abrió el Frente de Juventudes, y ya han alcanzado altos puestos de responsabilidad jóvenes formados y salidos de vuestras filas. (Grandes aplausos.) En esa gran olimpiada que es la vida, las generaciones se suceden y se van pasando de una a otra la antorcha con el fuego sagrado de la Patria, que no puede extinguirse y que por aportaciones sucesivas su llama se va haciendo más grande y más brillante. Un puesto de honor es el de ser portador de la antorcha, pero a ella hay que ir con el corazón limpio, lleno de ilusiones, con fe en la carrera y afanes de llegar para entregarla con más brillo y más gloria.

Decía José Antonio que en el servicio de la Patria debíamos ser mitad monjes y mitad soldados. Virtudes y disciplina. Creer y servir. Devoción de monje y nobleza de soldado. Así fueron los héroes de nuestra Cruzada, los caídos de nuestra Falange y los muertos de nuestro Reguete. (Grandes aplausos.)

Con estas lecciones, cuántos son vuestras obligaciones y deberes cuando en vuestra formación hemos puesto toda nuestra complacencia! El futuro de nuestro Movimiento está en vosotros. No temáis que antes que la antorcha pase a vuestras manos nadie pueda detener nuestra Revolución Nacional y Socialista. (Grandes aplausos.) Son muchos millones los interesados en esta gran empresa, contra la que nada pueden los débiles, los cacos o los timoratos. (Aplausos.) El sol de la Victoria ha salido definitivamente para España.

(Una gran ovación acogió las últimas palabras de Su Excelencia el Jefe del Estado.)

# Telegrama de FRANCO a S. S. JUAN XXIII

LE AGRADECE LOS VOTOS FORMULADOS POR LA PROSPERIDAD DE ESPAÑA

BURGOS.—El ministro de Asuntos Exteriores ha enviado el siguiente telegrama:

«A su eminencia reverendísima el cardenal Amleto Cicognani, secretario de Estado de Su Santidad, Ciudad del Vaticano.

Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo Francisco Franco me encarga que agradezca filialmente al Augusto Pontífice Su Santidad Juan XXIII los fervientes votos formulados por la cristiana prosperidad de España en el XXV aniversario de su elevación a la Jefatura del Estado, así como la bendición apostólica que paternalmente ha iluminado la intimidad cristiana de su hogar y la paz fecunda de la Nación.

Al rogar y agradecer a vuestra eminencia reverendísima que presente al Santo Padre estos sentimientos de profunda gratitud y devoto reconocimiento, le saluda atentamente y besa con devoción su sagrada púrpura.—Fernando María Castiella, ministro de Asuntos Exteriores.

## EL JEFE DEL ESTADO, EN EL PARDO

Poco después de las diez de la noche llegó felizmente a su residencia del palacio de El Pardo Su Excelencia el Jefe del Estado.

# Discurso del Jefe del Estado en la inauguración del seminario de Burgos

## «Con nuestra victoria hemos liberado a la iglesia del confusiónismo político que la tenía prisionera»

Discurso de Su Excelencia el Jefe del Estado en la inauguración del seminario de Burgos:

Excelentísimo señor arzobispo, señoras y señores:

Solamente unas palabras para agradecer a nuestro querido arzobispo la cortesía de haber reservado para esta fecha jubilar del XXV aniversario de mi elevación a la Jefatura del Estado la inauguración de este seminario, centro básico de cultura y expansión de la fe en esta centenaria capital de Burgos. En estos veinticinco años se han puesto de relieve y en esta efeméride venimos recordando los bienes temporales que el triunfo de nuestro Movimiento y nues-

tra victoria representó para la Patria. Cuando nuestros combatientes decían que luchaban por Dios y por España lo hacían así realmente. Quien con autoridad indiscutible podía definir nuestro Movimiento como Cruzada lo calificó claramente. Si así era y verdaderamente luchábamos por Dios y por España, los bienes de nuestra victoria en estos veinticinco años de resurgimiento no podían quedar estacados en lo temporal y debían extenderse en mayor escala todavía al orden espiritual. Al inaugurar este seminario no puedo menos de recordar la diferencia entre antes y ahora. En mi juventud asistí al hecho de comprar un seminario en Asturias para convertirlo en cuartel. El retroceso del

número de vocaciones había hecho innecesario aquel edificio desmesurado para las vocaciones religiosas de aquel tiempo. En cambio, nosotros asistimos en esta etapa al hecho inigualado de la floración de vocaciones, a que los seminarios se queden chicos y atrasados para contener a toda la juventud que viene en legiones gloriosas hacia la Iglesia y hacia el servicio de Dios. (Grandes y prolongados aplausos.)

### HEMOS LIBERADO A LA IGLESIA DEL CONFUSIONISMO POLITICO

Con ser esto tan importante y que inmediatamente volveré sobre ello, hay otra cosa para mí trascendente. No trato con esto

de definir los aspectos espirituales, sino los temporales. Se trata de algo importante para la Iglesia. Nosotros, con nuestra victoria, hemos liberado a la Iglesia española de aquel confusiónismo político que la tenía prisionera de aquella artificiosa división de España en derechas e izquierdas, porque si en la derecha se acomodaban por necesidad muchas de las cosas espirituales de nuestra Patria, en el mismo bando estaban el conservadurismo más cerril, el capitalismo liberal, las prerrogativas y los derechos, pero asimismo el mantenimiento de las injusticias sociales y otras muchas cosas entre las que la Iglesia no podía estar. (Grandes aplausos.) Si miráramos a la izquierda nos encontraríamos con un materialismo grosero, ateo y enemigo de toda espiritualidad, más un orden de aspiraciones legítimas y naturales, que la Iglesia fué la primera el proclamar. (Grandes aplausos.) He aquí el gran servicio prestado en este orden a la Iglesia al liberarla de esta situación y permitirla que se coloque por encima de los partidismos y de las luchas temporales, de acuerdo con sus principios evangélicos. (Los entusiásticos aplausos interrumpen a Su Excelencia. Se oyen vivas al Caudillo y al Papa, contestados unánimemente.)

### LA MISMA SUERTE QUE A LA IGLESIA DEL SILENCIO NOS ESPERABA

Si esto no hubiera acontecido, imaginaros lo que hubiese sido de la Iglesia española. No tenemos más que mirar a Europa, observar aquellos otros países católicos que ven perseguida su fe por los sicarios del comunismo. Esas iglesias de Polonia, Hungría, Rumania, parte de Alemania y tantos otros pueblos cautivos... La misma suerte que esperaba a la Iglesia española sin nuestra Cruzada y sin nuestra victoria. (Grandes aplausos.)

En la administración de la victoria por nuestro Régimen no ha quedado la Iglesia desamparada. Yo puedo citaros unas cifras elocuentes que dicen más de lo que yo pudiera expresar en medio de esa etapa tan difícil y de penuria de la posguerra. Con la ayuda del Estado han sido reconstruidos de nueva planta, reconstruidos o notablemente ampliados, hasta 66 seminarios. Las diócesis son 64. (Grandes y prolongados aplausos.) Y las cantidades invertidas por el Estado en edificios eclesiásticos desde primero de abril de 1939 a igual fecha de 1959—faltan, por tanto, los años 60 y 61—suman la cifra de 3.106.718.251 pesetas. (Se reproducen los aplausos.) Este es el granito de arena de nuestro Régimen a la causa de Dios. (Una ininterrumpida salva de aplausos y vítores a Franco acogió las últimas palabras del Jefe del Estado.)

## «No hay peligro de que salte en pedazos el glorioso escudo de nuestra cristiana civilización española»

### PALABRAS DEL ARZOBISPO DE BURGOS AL INAUGURAR EL GENERALISIMO EL SEMINARIO DIOCESANO

El arzobispo de Burgos, doctor Pérez Platero, en el acto inaugural del seminario de la diócesis por S. E. el Jefe del Estado, pronunció las siguientes palabras:

Excelencia:

Al trasluz de los semblantes, de las ovaciones, de las palmadas y de los aplausos y de las notas y preces musicales—lo estáis viendo—, se vislumbra la racha centelleante de contento y buena dicha que golpea y embarga los corazones de todos nosotros: sacerdotes y seminaristas, por el mero hecho de teneros en nuestra compañía y de que hayáis franqueado los umbrales de esta casa, eminentemente eclesiástica, y que a boca llena proclamamos ser también casa vuestra. (Gran ovación.)

Vuestra, y altamente favorecida con la gala de la anexión a los festejos jubilaires por el aniversario del encumbramiento de Vuestra Excelencia al supremo rectorado de la Nación. (Ovación.) Vuestra, porque habéis contribuido a levantarla a través de las subvenciones espléndidas del Ministerio de Justicia. Y vuestra, porque obras como ésta, de tal significación y de tanta relevancia, solamente son planeables y viables en el ambiente de religión, de orden y de trabajo, ambiente de paz y mejoramiento, que con brazo de hierro y genio de Caudillo y una calentura contagiosa de españolismo galopante. (Gran ovación, que dura largo rato. Una voz: «¡Viva el hombre de la paz!») Decía que obras como ésta, de tanta relevancia y de tan alta significación solamente es posible llevarlas a cabo en este ambiente propicio que habéis hecho brotar con energía, habéis hecho cundir y estacionarse en los ámbitos estremecidos de la Patria.

Ya lo dijisteis en ocasión solemne: España, sobre todas las cosas, y sobre España, Dios. (Gran ovación.) O lo que tanto vale: los españoles al servicio de España y España al servicio de Dios. (Ovación.) Y Dios es tan bueno y muéstrase tan complacido, que os recibe amorosamente la ofrenda nacional para devolverla en una larga etapa histórica de bienestar y de gloria.

Tal es la causa providencial de Vuestra Excelencia, para cuya perseverancia y culminación no perdéis ocasión de inculcar, encarecer y pedir la unidad entera y el concurso esforzado a todos los buenos españoles. Cabalmente, en este plano de colaboración, en este plano de euforia, se sitúa la tarea del seminario. Lo sabéis vos de sobra. En algunas partes instálanse y funcionan centros preparatorios de activistas destinados a explotar eso que llaman reservas potenciales de la revolución, término o frase con la cual se alude a las disidencias, a los resentimientos, a las animosidades de cualquier pelaje que el descontento engendra y la pasión fiesata contra todo lo vigente y estatuido. Este es fenómeno que se verifica en todas las naciones, porque todas las naciones tienen siempre problemas internos que

resolver y sujetos inadaptables y revoltosos que refrenar y reprimir. Pero por la misericordia de Dios Nuestro Señor, que hace sanables a los pueblos, hay también en todas partes reservas potenciales de la paz y del orden, las cuales, a sus tiempos, salen a luz, rompiendo la costra de la pereza o del miedo, y puestas en actividad con voluntad reila, concurso seguro y condición clara y optimista puedan conducir a los pueblos, y de hecho los conducen, al rescate de su libertad y al disfrute del bien común y de la pública bonanza que es dable conseguir sobre la tierra.

Pues bien; este Seminario Mayor que acabamos de bendecir y enriquecer con las gracias de Dios Nuestro Señor, prenda de bendiciones de la Iglesia, prenda de las bendiciones de Dios, este Seminario es no menos que un centro formativo de activistas, llamémoslos por sus nombres, de apóstoles y paladines de las venturosas reservas de la paz y del orden, de la verdad y de la justicia; reservas soterradas en la entraña de Castilla, corazón de España, y en los redañes de Burgos, cabeza de Castilla, y que captadas por el observador extranjero que mira vuestras cosas con ojos limpios de prejuicios antagónicos, le hacen prorrumpir en frases o en expresiones como ésta que hemos leído: «En el pueblo español, a poco que se escarbe, alumbramos la vera efigie del hidalgo cristiano justiciero y del caballero andante de la fe y del honor.» (Gran ovación.) Fe, honor, justicia, lealtad, hidalguía, puras esencias del cristianismo antañón. Ellas son las que forman el sustrato indestructible de nuestra vigorosa nacionalidad, germinan tempestivamente al calor de la gracia divina, que purifica y fortalece las almas, florecen a través de instituciones progresivas de todo género en días de bienandanza, y en épocas de tempestad y de brega entonces dan sus frutos de heroísmo, de coraje, de plegaria, de agnate, de firmeza, traducción exacta de la lealtad debida al mando y del amor de sacrificio debido a Dios y a la Patria. (Gran ovación.)

A sembrar y cultivar la semilla de tantas y tan ricas reservas espirituales se dedican, asidua y calladamente, los sacerdotes y se forman y se preparan los seminaristas. Mientras dure y fructifique el sagrado quehacer de estos activistas de la virtud y del bien, y en tanto se mantenga la reserva tradicional de virtudes religiosas, cívicas, morales, no hay peligro; no hay peligro que se invada, que se desmorone, que se aliente, que se allane la gran vivienda de nuestra Patria querida, y no hay peligro de que se arrumbe ni salte en pedazos el glorioso escudo de nuestra cristiana civilización española.

En el siglo XVI corría de boca en boca este proverbio: «Si España se mueve, el mundo tiembla». Somos actores y testigos de que España se ha movido. Si no lo somos también de que el mundo haya temblado, al menos lo

hemos visto colgarse, rencoroso y amenazador, contra España, y al presente lo vemos batirse, remolón, en retirada. (Gran ovación.)

«Nosotros queremos una España católica», dijisteis, Excelencia, dijisteis un día. Y lo lleváis a cabo con clarividencia de Caudillo y con entereza de Caudillo. Esta es la España que todos queremos. La queremos porque la quiere Vuestra Excelencia. La queremos porque es nuestra Patria. Todos la queremos por ser la cuna de nuestros mayores, la cuna nuestra y el sepulcro también de nuestros restos mortales. Todos queremos esta España, esta España profunda, íntimamente católica; profunda, universalmente católica. Todos queremos esta España, que es la España de verdad, la España de siempre. España con iglesias y castillos, con cuarteles y conventos, con seminarios y Universidades, con talleres y escuelas; España con mucho hipo de estudio, con mucho tesón de héroes, con mucho sudor de trabajo, con mucho perfume de oraciones. (Gran ovación que se prolonga largo tiempo.)

### Consejo de Ministros en Burgos, presidido por el Caudillo

## Decreto de indulto con motivo del XXV aniversario de la exaltación de FRANCO a la Jefatura del Estado

BURGOS.—En la Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo, el titular del Departamento facilitó a los periodistas la siguiente referencia del Consejo de Ministros:

«En Burgos, capital de la Cruzada, y en el salón de las Salesas, donde se reunían los Consejos de Ministros durante la guerra de Liberación, se ha reunido, a las cinco de la tarde de hoy, el Consejo de Ministros, bajo la presidencia del Caudillo de España.

El Gobierno manifiesta pública y solemnemente su solidaridad con la acción política y administrativa de los Gobiernos que le precedieron.

El Jefe del Estado expuso las constantes de la política del Movimiento Nacional y analizó y concretó las directrices de los planes del Gobierno en el orden político, cultural, social y económico.

Con motivo del XXV aniversario de la elevación del Generalísimo a la Jefatura del Estado, acordó presentar un decreto de indulto en la forma y condiciones que se determinen en el próximo Consejo de Ministros.»

# Página de casi todo lo que pasa

## María Acuña, "la poetisa de la aguja y el dedal"

- ★ Desde los diez años compone sus poesías y las recita
- ★ Hoy podrían editarse cinco libros con todas ellas

Herrera del Duque es uno de esos pueblos de la Siberia extremeña sumido durante años en el mayor de los mutismos. Allí nació una tarde María Acuña. Sus padres eran los únicos sastres que había en la región. Las gentes de unos cincuenta kilómetros a la redonda dependían de su habilidad con las tijeras y el metro. María era una niña que gustaba poco de jugar con las de su edad. Prefería a los viejos: sus cuentos y sus historias. A los diez años María empezó a componer versos. Salían de ella espontáneamente. En su pueblo chocaba. Era algo raro. Aquella niña, que apenas sabía leer y escribir, hablaba como un ángel. Las gentes de los campos la bautizaron como "La

poetisa de los pies descalzos" y "La trovadora de la aguja y el dedal".

Hoy María ha crecido, es ya una mujer. Sus primeros años de juventud los pasó en el taller de sus padres cosiendo y soñando en dar algún día rienda suelta a su corazón y a sus impulsos. Ahora, María dejó en su pueblo todo y se ha venido a Madrid. Se ha hecho a sí misma y sabe luchar. La hija del sastre extremeño triunfará aquí con sus poesías.

Ella misma las recita. Lo hace con gusto y sorprende. Habla como hablan los campesinos. Su acento extremeño es inconfundible. En cinco minutos llena unas cuartillas, que al ser leídas se convierten en cálido verso.

En su pequeña biblioteca cientos de sus composiciones reposan, esperando que alguien las descubra. Aquí hay materia para editar varios libros. No tiene ansias comerciales. No la hace falta dinero, sino paz de espíritu, y esa sólo la encuentra con la poesía.

De América ha recibido en estos días unas grabaciones recitadas por ella misma con sus mejores composiciones. Allí, concretamente en la Argentina, habrán quedado perplejos al saber que esta rústica muchacha, oriunda de un pueblecito español, intenta abrirse camino en el limitado campo de la poesía.



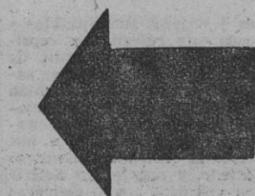
↑ Ella misma recita las composiciones que crea en cuestión de minutos

### BARAJAS, OCHO DE LA MAÑANA

### De nuevo en Madrid Miss Lanzallamas



Diana Dors, con su hijo, esta mañana, a su llegada a Madrid



Corría un vientecillo esta mañana en las pistas de Barajas que nos dejaba helados. Allí esperábamos a que llegara Miss Lanzallamas o, lo que es igual, la estrella inglesa Diana Dors, con una pensada «pose» despampanante y ahora metida a mujer hogareña, madre y actriz dramática.

Diana Dors estuvo hace unos meses cantando en Madrid. Pues bien, como ya les anunciamos hace unos días, vendría a Madrid a comenzar el rodaje de «Encuentro en Montecarlo», en la que actúa junto con nuestro mejor tenor, Alfredo Kraus.

Esta mañana realizaba el viaje desde Londres. Venía en compañía de su hijo. Diana no ha perdido totalmente sus aires de «mujer fatal».

En «Encuentro en Montecarlo» cantará a dúo con el tenor español canciones modernas. La trama del film es cien por cien policíaca. Los escenarios de la película serán Palma de Mallorca y, desde luego, el propio Montecarlo.

Miss Lanzallamas se fué al Hotel Palace a dormir. Venía cansada. Los viajes nocturnos tienen la virtud de producir estos efectos. A mediodía aún no se había levantado. Esta tarde, según nos anunciaron, saldrá a pasear. Así es que si ven a una que se parece mucho a Diana Dors, es que están viendo a Diana Dors.

(Foto Basabe.)



### INVENTARIO INDISCRETO

#### de Alfonso Paso

Alfonso Paso, el gran autor teatral, a la hora del "inventario indiscreto", lleva encima:

- Cuatro puros.
- Una corbata de la firma Jacques Fath.
- Un carnet de conducir y otro del Instituto Internacional del Teatro.
- Una inmensa cadena, donde está escrito su nombre de pila: Alfonso Afán de Ribera.
- Una alianza.
- Un anillo, "La palma de los césares", copia del que luce la estatua de Augusto, en el Vaticano.
- Un pañuelo.
- Cuatro mil pesetas en metálico y 75 en moneda fraccionaria.
- Una estampa de su antepasado San Juan de Ribera, que fué patriarca de Antioquia y arzobispo de Valencia.
- Un retrato de sus padres y otro de sus hijas.
- Además de esto, el famoso autor posee:
- Un magnetofón.
- Ochocientos libros de psiquiatría.
- Cincuenta y dos obras estrenadas.
- Cuarenta y cinco corbatas.
- Siete obras en la imaginación, dos en cartel, dos en ensayo.
- Cincuenta millones de aplausos.
- Seis enemigos.
- Dos hijas.
- Un piso alquilado.
- Un Seat 1.400 (sin pagar todavía).
- Una canoa de corteza de abedul, hecha por los indios dakotas.
- Cinco gatos.
- Dos bustos bubis de la Guinea española.
- Una ánfora egipcia (auténtica).
- Un collar de pedrería hecho por los indios caribes.
- Un candelabro de siete brazos.

### Después de ocho caídas

EN verdad que ha tenido mala suerte la chiquilla, Eleonora Bianchi, una estrella italiana que vino a España para rodar un par de películas. En una de ellas hacía el papel de reclusa y en otra el papel de esclava en una cinta histórica. Eleonora es guapa. Su cara parece de cristal. Pero ahora he-

mos visto que lo que ha resultado de frágil cristal ha sido su cuerpo. Ha sufrido una cadena de accidentes y con las consecuencias de ellos ha tenido que abandonar nuestra Patria esta mañana.

Si ustedes hubieran visto a Eleonora se hubieran compade-

cido. Una pierna escayolada y todo el cuerpo magullado. Cuando le embarcamos la chica, ha respirado.

—Y luego dicen que en el cine todo es ficción—nos decía—. Ya, ya, ficción.

Los rodajes de las películas

históricas traen consigo estos accidentes. Luchas, batallas, cabalgadas, saltos y roturas. Cuando llegue a Roma, los italianos van a creer que aquí en España atizamos mandobles a diestro y siniestro; lo que nos disculpa es que, desde el primero al último, todos son extranjeros en la pe-

lícula y nosotros sólo ponemos el paisaje.

—Tenía que saltar. Ensayé ocho veces la escena. En la última me rompí la pierna. No soy una atleta. Qué se va a hacer.

—Pues por lo menos un mes de reposo y cuidado con engordar. Para tí sería malo.

## ESCAYOLADA Y MALTRECHA. ELEONORA BIANCHI ABANDONA MADRID

ESCRIBEN: CARMEN DEBEN-JOSE ANTONIO PLAZA-ALFREDO AMESTOY-FOTOGRAFIAS: CESAR

# TRINCHERAS

NUEVOS ESTILOS EN ALTAS CALIDADES  
Y PRECIOS VENTAJOSOS



En la distinta variedad destacan las de revés de velveteón, acolchadas, reverses escoceses... Todas de fina confección y plena garantía de impermeabilidad

DESPUES...

AMERICANAS,  
PANTALONES  
TERIBER,  
CAZADORAS, etc.

PLANTA I.<sup>a</sup>

Visítenos, y quedará convencido

ALMACENES  
**RODRIGUEZ**

AVENIDA DE JOSE ANTONIO, 19. MADRID



## CONSEJOS AL CONDUCTOR

★ Igual que el conductor de un coche particular respeta tu situado, has de hacer tú con sus lugares de estacionamiento.

★ Si tú y tus compañeros dejáis de rodar libres, los viajeros se acostumbrarán a buscarlos en los situados.

★ Lo malo no es que ruedes libre, sino la forma en que lo haces.

★ No te detengas donde desea apearse el viajero, sino en sitio que no perturbe la circulación.

★ Si rodaras pegado al bordillo, evitarías hacer un giro, además de frenar para detenerte.

★ Si sacas el brazo, hazlo a tiempo y con la corrección exigida por el CODIGO, porque no basta dejarlo caer por la ventanilla.

★ Circula enseñando a circular.

★ No creas que tus veinte o treinta años de volante bastan para definirte como un gran conductor, has de demostrarlo cada día.

★ Cuida tu profesión tanto como el coche que guías; prestigio y seguridad están en tus manos.

★ Tu meta debe ser: "Ni un taxi en las estadísticas de accidentes de circulación."

## HACEN FALTA SITUADOS DE TAXIS



Si se quiere que la circulación mejore, que gane en fluidez, en facilidad y hasta en seguridad, es necesario que de ella desaparezca el taxi libre; porque su forma de rodar por las calles de nuestra capital, sin duda beneficiosa para sus propios intereses cuando así lo hace, es altamente perjudicial para el resto de los vehículos que marchan junto a él, y los que siguen a éstos. Toda la circulación, por ejemplo, de la avenida de José Antonio, se ve afectada por un solo taxi que marche libre.

El taxi libre circula lentamente por una banda de circulación alejada del bordillo de la acera de su derecha, para hacerse ver también por el presunto viajero que marche por la acera de la izquierda. Además, lo que es peor, cuando percibe una llamada, con brusquedad, vira hacia la acera y se detiene, y pretende justificar su maniobra sacando el brazo en ese instante, precisamente en el momento que su tardía advertencia carece de valor preventivo. Pero si el taxi libre no debe circular, y ha de estar en la calle, al servicio del público, forzosamente ha de disponer de situados donde estacionarse. Y, dadas las medidas restrictivas de lugares para estacionar en muchas calles del centro, resulta que se carece de zonas para establecer esos situados sin perturbar la circulación y, en consecuencia, si ha de dar servicio en tan importante núcleo de Madrid, no tiene otra solución que rodar por una y otra de sus calles.

También hay que tener en cuenta que la capacidad de los actuales situados es insuficiente para acoger los taxis libres, como pone de manifiesto la foto obtenida en uno de tantos situados en que, a ciertas horas, se ven saturados, y esto crea un problema que, según venimos observando, perjudica al vehículo particular, al estacionarse los taxis libres sobrantes fuera del situado, impidiendo que lo haga aquél en el sitio que le corresponde.

Y no es eso todo, sino que el taxi libre estacionado más allá de la señal que marca el situado, comete una infracción, porque cuando esa señal posee una flecha indicando la dirección del estacionamiento, o una cifra que marca el número de taxis libres, es porque se ha limitado el situado.

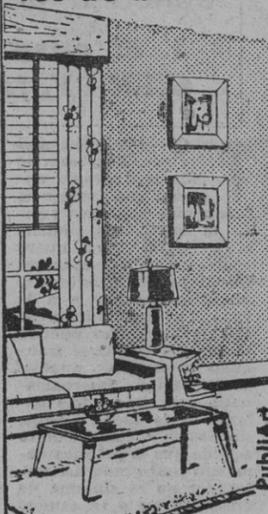
## SUPER KEM-TONE

### KEM-GLO

Dos productos, pintura y esmalte, que se complementan entre sí.

La misma gama de colores. Perfectamente lavables.

Y ahora... en KEM-GLO, el nuevo color EXTRA-BLANCO especialmente indicado para cocinas y cuartos de baño.



DISTRIBUIDOR:

**LEDASA**

Cea Bermúdez, 46

Teléfonos

253 02 16

234 94 86

MADRID



PINTURAS  
SHERWIN-WILLIAMS

## Muebles Confort

YA LO TIENE A GALA NO VENDE,  
SINO... ¡REGÁLA!

ALCOBAS MATRIMONIO  
ALCOBAS SOLTERO  
COMEDORES, CUARTOS  
DE ESTAR, SALONES  
TRESILLOS a precios increíbles

VISITENOS Y LO COMPROBARA  
EN CONDE DE PENALVER, 94  
esquina a Diego de León, y  
FERNANDEZ DE LOS RIOS, 5



230  
Escuelas  
BERLITZ  
en  
30  
países  
de  
cinco  
continentes

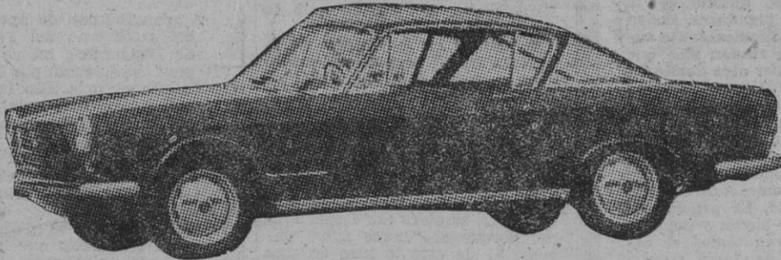


Ya puede matricularse  
para el curso 1961 - 1962

FRANCES, INGLES, ALEMAN  
ITALIANO, RUSO, ESPAÑOL

**BERLITZ**  
ARENAL, 24 Tel. 2480225

## Natalio HORCAJO



### FIAT 2.300

La Fiat ha perfeccionado y mejorado su modelo 2.100 para convertirlo en el 2.300. Su cubricaje es de 2.279 c. c. y da 117 C. V. SAE. Lleva frenos a disco en las cuatro ruedas. (Foto Motor-Press.)

### MOTOCARROS COSMOPOLITAS

Un grupo de industriales de Argentina se trasladará próximamente a España para estudiar las posibilidades de llegar a un acuerdo con la industria española de motocarros y montar en su país importantes series de los modelos españoles. El mercado argentino del motocarro se muestra muy interesante.

Los motocarros españoles nos proporcionan cada día una buena nueva, respetando la consigna de invertir para exportar.

### HILLMAN SUPER MINX

El próximo miércoles, 4 de octubre, el grupo Rootes lanzará al mercado el nuevo modelo Hillman Super Minx, de cuatro cilindros y 1.592 c. c. de cilindrada. Tendrá suspensión independiente en la parte delantera, y en la trasera por ballestas semielípticas. Irá equipado con amortiguadores telescópicos-hidráulicos de doble acción, a las cuatro ruedas. Su velocidad será de 130 k. p. h.

### "BOTADURA" DE "MINICABS"

El lanzamiento, en las calles de Londres, de doscientos taxis Dauphine, ha sido hecho por M. Gitton, jefe del Gabinete del Ministerio francés de Industria y Comercio, en presencia de varios diputados británicos, de numerosas personalidades francesas y británicas y de un millar de invitados.

El contenido de una botella de champán fue vertido sobre uno de los nuevos "minicabs", un Dauphine rojo, con los costados llenos de anuncios publicitarios.

Se va imponiendo el taxi pequeño en las grandes poblaciones. Sus razones habrá...

### ENTREGAS SEAT

Los últimos números a los que se ha solicitado ingreso de anticipo como confirmación de pedido son éstos:

Modelo 600... .. 739.000

Furgoneta... .. 404.000

El plazo de entrega es de dos a seis meses, a partir de la fecha del ingreso. El 1400-C se entrega en una o dos semanas.

### MADRID: 13.000 DAUPHINES

La casa Renault tiene actualmente, sólo de la provincia de Madrid, una petición aproximada de unos 13.000 unidades del Dauphine. La reciente baja ha significado un importante impacto, y el ritmo de peticiones se ha acelerado vertiginosamente. Esto forzará a un nuevo intento de aumento en las series.

**LUIKE**

PRONTO... otra vez

medias



para toda la vida



# Real Madrid, dos partidos fuera; Atlético, dos en casa; quién sabe...

## Guillamón a Villalonga:

### "Tienes un gran equipo"

El Atlético, con tres positivos. El Real Madrid, con cuatro. Los equipos madrileños, en cabeza de la clasificación. COLLAR echa vistazo al calendario:

Dos partidos en casa, contra el Tenerife y el Valencia, y el Real Madrid dos seguidos, a domicilio, contra el Atlético de Bilbao y el Tenerife. En estas dos jornadas que se acercan pueden pasar muchas cosas: que empatemos a puntos con el Real Madrid o que el Real Madrid acelere y fortifique su excelente situación.

En efecto, todo es posible. Claro que, si sale que el Real Madrid triunfa en sus dos salidas, toquen madera los que todavía sueñan con el título de Liga. Digo lo que he oído. El que no está de acuerdo con esto es GRIFFA:

—El torneo es largo. Y el hecho de que el Madrid haya empezado tan bien, e incluso que puntúe en San Mamés y Tenerife, no debe desalentarnos. Lo que nosotros tenemos que hacer, de momento, es machacar a nuestros dos próximos rivales para no quedar despegados de la cabeza.

Griffa es optimista por naturaleza. Tras el tres a cero al Mallorca, dijo:

—Se me ocurre un título para tu crónica, si te vale. Puedes decir: "Contra el Mallorca, el "infernial" jué JONES. Terció CALLEJA:

—Jones ha sido, desde luego, el mejor. Ha jugado de maravilla.

Abundaron en la misma opinión todos, porque en el Atlético hay auténtico y sincero compañerismo, y a nadie le molesta reconocer los aciertos del compañero sobresaliente. MENDOZA, que está en vía de superación—asi, cualquier día, el menos pensado, a la selección—, añadió:

—Jones se ha ganado hoy el puesto para una larga temporada. Risa de RAMIRO, acompañada de explicación:

—Tontón, para distraerte y así desviar tu atención de la acción del juego.

Y parecía "despidado" el tal Martins.

GUILLAMON, al final del partido, tuvo gesto. Se acercó a VILLALONGA y le dijo:

—Tienes un gran equipo. Y habéis ganado con todo merecimiento. Que sigáis así hasta el último partido del torneo.

SATUR GRECH, con el que están muy contentos en Mallorca, se justificó:

—Nada que oponer al triunfo del Atlético. Ahora bien: el Mallorca de esta tarde estaba mutilado en lo mejor de su ataque: los extremos, ambos lesionados, OVIEDO, que tiene escayolada una pierna, no podrá jugar en un mes y medio, por lo menos. La baja de estos hombres ha restado considerable fuerza y poder al equipo.

A continuación, refiriéndose al Atlético, dijo:

—La delantera, formidable. Hay que ver cómo están Jones, Collar, PEIRO, Mendoza. Son todos peligrosos y disparan con una dureza extraordinaria. Me parece que este Atlético es mucho mejor que el de la pasada temporada.

RICARDITO ZAMORA, al que saludé también, y que desde luego, está en condiciones óptimas para ser llamado por ESCARTIN, tuvo también palabras de elogio para el equipo rojiblanco:

—De cuantos equipos he tenido enfrente en la actual temporada, el Atlético, con mucho, el mejor, tanto atrás como en la delantera. Conjunto formidable, que juega al fútbol con sentido muy práctico. Dará muchos sustos y que se anden con ojo los que creen que son superiores a él.

En el aeropuerto, dos horas de espera al regreso. Agua a cántaros y relámpagos. Peiro gastó broma, que erizó el cabello de los asustadizos:

—Yo, si me dejan, me voy en otro avión. Este me da mala espina.

A más de uno le entraron ganas de estrangularle.

Miguel ORS

# YOLAS



Con gran animación tuvieron lugar en Sevilla, y en las instalaciones del Club Náutico, las finales de los campeonatos de España de yolas. En la modalidad de a dos se impuso rotundamente el equipo de Málaga, que aparece en la foto después de su triunfo. Una tripulación con gran porvenir, la mala-gueña. (Foto Cubiles.)

CRONOMETRAJE OFICIAL RELOJ FESTINA

Madrid, martes 3 de octubre de 1964

# RIAL SE ENTRENA EN SARRIA

Y está dispuesto a jugar en Elche

## Esperan de él que "acabe de hacer" a Camps, el único hombre joven del ataque

BARCELONA. (Crónica de nuestro corresponsal deportivo Francisco Yagüe, transmitida por telex.)—Héctor Rial llegó, firmó y ha empezado ya a entrenarse en Sarriá. El que fué extraordinario interior del Real Madrid, tras breve parada de unos días en la capital, ha saltado de Chile a Barcelona, cumpliendo el compromiso que aprobó antes de marcharse, cedido por unos meses al Universidad Católica de Santiago. La llegada de Rial no ha podido ser más oportuna, puesto que, veinticuatro horas antes, el que es ya su nuevo club había perdido un punto más en su campo, lo que le sitúa en dos negativos.

Mucho, quizá demasiado, se espera de Rial entre los seguidores españolistas y entre la afición en general. Y no falta quien, sin olvidar sus extraordinarias dotes de "armador" de equipo, teme que el refuerzo de Rial sea, a la larga, incluso contraproducente. Se confía en su cabeza, pero sus piernas son una incógnita. Rial, con treinta y dos años, pasó un par de temporadas de ostracismo en Madrid, y ahora, para ponerse a tono, ha estado unos meses jugando en Chile, al ritmo lento y cansino de los equipos de "allá". El dice estar en perfectas condiciones y en magnífica forma física; está dispuesto, si es necesario en el equipo, incluso a debutar el próximo domingo, en Elche. Desde luego, su presencia es necesaria en el equipo, pero quizá sea precipitada su incorporación.

Nadie duda de la clase de Rial. Pero se piensa que el refuerzo del hispanoamericano hubiera sido magnífico, por ejemplo, la pasada temporada, en la que el Español tenía una delantera joven y veloz a la que era necesario un "maestro" que la supiera lanzar. Pero el actual equipo blanquiazul ha cambiado mucho este año. Hay muchos refuerzos de nombre que han relegado a segundo plano a la gente joven. Y veremos si los pases matemáticos de Rial harán correr a Czibor, a Carranza o incluso a Indio. Porque los cuatro le dan ahora, al ataque blanquiazul, un promedio de edad que supera a los treinta años... En lo que más se confía, no obstante, es en que Rial acabará de hacer jugador a Camps, que será su compañero de ala y el único hombre joven del ataque.

¿HABRÁ CASO DOMINGUEZ?—Y ya que hablamos de los delanteros jóvenes del Español, bueno será hacer hincapié en un pequeño incidente surgido el pasado jueves en Sarriá. La noche antes había jugado el equipo contra el Hannover, y horas después entrenaban los que no se habían alineado frente a los germanos, a las órdenes del segundo entrenador, Patricio Calcedo. Entre ellos estaba Dominguez, al parecer malhumorado por su apartamiento del equipo. Lo cierto es que se tomaba de forma tan displicente las instrucciones de Calcedo que éste se vió obligado a decirle que si no estaba a gusto que podía marcharse. Y Dominguez, sin decir nada, abandonó el campo.

UNA PROTESTA ORIGINAL. Hasta ahora era el público y éramos los periodistas los que una vez si y otra también pedíamos la cabeza de los seleccionadores. Los de hockey sobre patines, al parecer, van a romper la tradición, puesto que, según se dice, serán los propios jugadores los que van a hacer pública su disconformidad con el seleccionador. Nos dicen que los jugadores de la selección nacional que recientemente conquistaron el sub-

campeonato de Europa de la modalidad (tras Portugal, pero sin hacer mal papel, ni mucho menos) se han puesto de acuerdo para elevar un escrito a la Federación Española protestando por las normas, las tácticas, los consejos y hasta (según dicen) contra el abandono en que les tuvo Augusto Serra en Suiza.

LLEGARON LOS BERLINESSES.—Desde ayer tarde está ya aquí la selección de Berlín, que mañana, miércoles, debe enfrentarse al Barcelona en partido de Copa de Ciudades en Ferias. Los germanos, que han llegado con tiempo para aclimatarse, tienen el propósito de celebrar esta noche un entrenamiento,

bajos los focos del "Nou Camp". Aquí el ambiente parece haberse reconfortado un tanto tras el resultado del sábado en Chamartín. Perder por 2-0, aunque parezca un contrasentido, ha sido inyección de optimismo; porque se temía una goleada para el equipo circunstancial que fué a contender con el Real Madrid. Pero las noticias de buen juego azulgrana del segundo tiempo, la consecución de los goles y hasta las oportunidades fallidas de los barcelonistas, han obrado de sedante en los nervios del aficionado, que es ahora un poco más optimista de lo que lo era una semana antes... tras ganar al Atlético de Bilbao.



# Pulso del día

LOS MADRILEÑOS

HAY que pluralizar, porque la referencia se contrae a ambos clubs representativos de Madrid, y el hecho de que uno de ellos ostente el honor de tomar su nombre podría despertar suspicacias que están lejos del ánimo, al considerar uno de ellos que constituía monopolio de parcialidad en favor del otro. Los madrileños, si, porque la denominación comprende a ambos. Ya están al frente de la clasificación, pero no de modo ocasional y fugaz, sino con la firmeza y solidez de lo duradero. Qué continúa el signo victorioso del Madrid y del Atlético no sólo en la competición nacional que comandan, sino en esas otras de fronteras para afuera, en las que tantos éxitos les esperan.

# CLARA CON LIMON

Y la Liga sigue... Por fin, el Atlético bilbaíno ganó un partido, y con goleada de las de antes de convertirse encientífico. Hasta parecía que jugaba Zarra. En cambio, en Palma pintaron bastos. ¿Quién ha sido el gracioso que le ha pinchado el globo al Mallorca? En cambio, los madrileños sospechaban que once gitanos "der-Beti" se habían puesto las camisetas del Vasas, y ahora tienen sus dudas acerca de la ortografía geográfica de su inmediato rival, como si el Orense se hubiera federado en Dinamarca. Pues no. Era el Vasas-pintaron bastos. Vasas, aunque también jugara como los cangrejos, y éste es el Odense-Odense. Escandinavia no es Galicia.

Los rechaces de puño de Araquistáin les hacen cumplir los años al revés a los viejos aficionados. Este don Helenio es el Fouché del fútbol. Como hacia don Ricardo. Les largó los suplentes a los alemanes del Colonia para conservar a Luisito y el montón de los demás con vistas al "clásico" con el Millán, y resulta que, como la "palla" es redonda, vencieron sus eternos rivales por tres-uno. Y ahora a levantar el cuatro-dos de los tudescos. Que es lo clásico.

Lo dice una vieja frase: No hay sábado sin sol, ni doncella sin amor. —A mí no me la das, Ugenio; que tú no tiés que velar a un amigo. Que a donde vas esta noche es al Palacio de Deportes a ver al calvo y al flamenco. Las hay videntes.

Es eso euforia, y lo demás son cuentos: Los atléticos siguen convencidos de que el Sedán, con Jabali y todo, era el Tottenham, y, en cambio, creen que el Leicester en que "ponernos" en Chile. —y con perdón—la Balona linense. Otro homenaje a Escartín. Ojo, Perico, que hay morros en la costa y tienes que "ponernos" en Chile. CAYETANO

# TALLERES

MECANICOS DE PRECISION  
• Restitución general de motores  
• Construcción de todo tipo de piezas  
• Fabricación de conjuntos

desde toda España

Consulta a Narciso Borja S.A.  
PALOS DE MOGUER, 6 al 12  
Teléfono 228 53 04 MADRID

# Club MELODIAS

El más musical - Desengaño, 12  
Disfrute de las tardes en un ambiente selecto, grato y acogedor, creado para la juventud.  
Dos magnificas orquestas para bailar con todos los ritmos. Un gran programa de atracciones y consumición, por 25 ptas. Noche, 35 ptas.

ULTIMA HORA

● PARIS: Acuerdo secreto De Gaulle-Ben Jedda

PARIS, 3.—En algunos círculos políticos de esta capital se cree que un "entendimiento secreto" ha sido alcanzado entre el general De Gaulle y el dirigente insurgente argelino Ben Yusef Ben Jeddá, en relación con la celebración, en un próximo futuro, de un referéndum de autodeterminación en Argelia. En los círculos oficiales se han negado a comentar estas informaciones, pero de fuente allegada al Go-

bierno se ha declarado que "es muy probable que las conversaciones, por lo menos, hayan comenzado".

Según el corresponsal de la agencia Reuter, que transmite esta noticia, en Argelia, los europeos creen que "un acuerdo ha sido virtualmente concluido" e interpretan la referencia a Argelia, en su discurso de anoche, como la mejor prueba de ello. (Efe.)

● DAMASCO: Los dirigentes religiosos apoyan el nuevo régimen sirio

DAMASCO, 3.—El supremo dirigente religioso sirio, el Gran Mufti, y otros jefes religiosos han enviado cables manifestando su "pleno apoyo" al nuevo régimen sirio y "elogiando la victoria contra la tiranía egipcia y el colonialismo", según se ha dicho hoy. Dieciséis dirigentes políticos sirios que se reunieron ayer dic-

taminaron que la determinación del Presidente Nasser, "contraria a la igualdad entre los egipcios y los sirios", llevó a la revolución del 28 de septiembre. Otras causas de la misma fueron la supresión de la libertad de Prensa, política y de trabajo, y el dominio de un régimen policia-

● BURGUIBA: "El problema argelino no está lejos de una solución"

TUNEZ 3.—El Presidente tunecino, Habib Burguiba, ha dicho, en una entrevista que se publica hoy, qué él cree que el problema argelino "no está lejos de una solución".

Entrevistado por una empresa de televisión suiza, Burguiba declaró que, desde luego, existían muchas dificultades. "Los acon-

tecimientos en Francia y los choques entre las dos comunidades en Argelia no facilitan la puesta en práctica de una política de descolonización. No obstante, yo persisto en la creencia de que las dificultades no son insoslayables y que, más pronto o más tarde, la paz volverá a reinar de nuevo en Argelia." (Efe.)

● SIRIA: Se reduce el toque de queda

AMMAN, 3.—Radio Damasco dijo hoy que el toque de queda en Siria ha sido reducido, y que solamente se observará desde medianoche hasta las cuatro de la madrugada, a consecuencia de que las condiciones en el país vuelven a la normalidad.

La radio desmintió las noticias de que el ex presidente Adib Chichakly, "hombre fuerte" de Siria derribado en el golpe de Estado de 1954, o Jalid Bakdach, dirigente del disuelto partido comunista sirio, han regresado al país. (Efe.)

Filipinas expulsa al embajador cubano

Nuevas penas de muerte para los "contrarrevolucionarios"

MANILA, 3.—El Ministerio filipino de Asuntos Exteriores ha solicitado oficialmente del Gobierno cubano que retire a su encargado de Negocios en esta ciudad por llevar a cabo actividades comunistas subversivas, concediendo al Gobierno de La Habana un plazo de setenta y dos horas para retirar al diplomático.

El ministro filipino del Exterior, Filiberto Serrano, transmitió la petición por medio de un telegrama dirigido a su colega cubano, Raúl Roa, cumpliendo así el encargo hecho por el Presidente Carlos P. García para que sea llamado a su país el encargado de Negocios cubano, Andrés Avino Soler.

En círculos autorizados de Manila se indica la posibilidad de que esta acción, sin precedentes en Filipinas, pueda provocar una crisis diplomática entre este país y Cuba. Temen los informantes que el Gobierno de Castro adopte, como medida de represalia, la declaración de "persona non grata" al representante diplomático filipino en La Habana. El embajador filipino en los Estados Unidos, Carlos P. Rómulo, es actualmente ministro no residente de Filipinas en Cuba.

DOS PENAS DE MUERTE. —SANTIAGO DE CUBA, 3.—El fiscal cubano ha pedido la pena de muerte para Fernando Valle Galíndez y Raimundo E. López Esquivel, dirigentes "contrarrevolucionarios" que fueron capturados en el pasado mes de julio cerca de la ciudad de Manzanillo.

El fiscal dijo que Valle había desertado del Ejército cubano, empleando 15.000 pesos de fondos robados en un Banco para constituir una fuerte acción anticastro, se eleva a 100 hombres. Valle se negó a prestar testimonio.

López admitió que él era el dirigente de un grupo de las fuerzas de Valle y declaró que había atacado a un primo suyo, que era miembro de la milicia, para hacerse con un arma, añadiendo que participó en el robo de la oficina de una compañía eléctrica para conseguir dinero. También dijo que había participado en una batalla en la cual tres anticastro resultaron muertos y cierto número de personas, entre ellas un soldado, heridas.

Mientras, se tienen noticias de que la oposición a las casi diarias ejecuciones que llevan a cabo las fuerzas de Castro va en aumento. Los refugiados cubanos en Miami dirigieron ayer un llamamiento

para que se celebren manifestaciones en todo el hemisferio, con objeto de detener "este baño de sangre". (Efe.)

"CASTRO TRAICIONA A CUBA", DECLARA UN RELEVANTE EX CASTRISTA

MEJICO, 3.—El ex jefe del servicio de inteligencia naval bajo Fidel Castro, Eduardo Díaz Jauffman, ha declarado que "la dictadura de Batista era preferible a la de Castro".

Eduardo Díaz Jauffman decidió abandonar el régimen de Castro hace dos días. A su llegada a Méjico declaró que, definitivamente, no volverá a Cuba mientras gobierne Castro, y que desea trasladarse a Estados Unidos para establecer su residencia.

Jauffman puso de relieve que no sufrió persecución bajo el régimen de Castro, pero que no po-

día aguantar más los horrores cometidos con los demás. "No puedo seguir trabajando con Castro porque ha traicionado a mi país. Exige que Cuba acepte las ideas de Moscú sin objeciones."

Jauffman calcula que Castro cuenta con el apoyo de un millón de cubanos, a los que califica de "tontos, ineducados y criminales".

"Los otros cinco millones de cubanos—ha dicho Jauffman—sólo sienten odio hacia Castro y el comunismo." (Efe.)

DORTICOS, DE NUEVO A MOSCÚ

NUEVA YORK, 3.—Noticias recibidas de Pekín señalan que el Presidente Osvaldo Dorticos, de Cuba, ha salido por vía aérea para Moscú, después de doce días de visita a la China roja. (Efe.)

Kennedy estudia un plan de revisión en Berlín

WASHINGTON, 3.—El Presidente Kennedy se entrevistará hoy con los jefes de la Defensa, para iniciar una serie de conversaciones consideradas por los observadores como parte de un plan de revisión de la situación de Berlín.

El Presidente, que regresó a su residencia oficial de la Casa Blanca el lunes, después de seis días de estancia en Newport, Rhode Island, recibirá primero al secretario de Defensa, Robert McNamara, y luego al general Hyman Lemnitzer.

Más tarde se unirá a las conversaciones el general Lauris Norstad, jefe supremo aliado en Europa.

Dean Rusk, poco después de su regreso a Washington, hizo un detallado informe verbal al Presidente Kennedy sobre las conversaciones que sostuvo con el ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko.

AHORA ES EL MOMENTO

MUEBLES CASI REGALADOS AL ALCANCE DE SU MANO SOLO LOS ENCONTRARÁ EN FABRICA

¡LA LOCURA EN LO BARATO!

Cuartos estar ... ..	2.600	Comedor formica o rai-	7.500
Alcoba poliéster matri-		lite 6 sillas tapizadas.	
monio, último modelo	8.250	Comedor formica o rai-	8.000
Alcoba mallorquín gran		lite sillas a elegir ...	
lujo ... ..	17.700	Comedor italiano 6 si-	5.900
Alcoba inglesa goma		llas ... ..	
laca ... ..	12.000	Tresillo goma espuma.	5.350
Alcoba plástica, nogal,		Tresillo 3 plazas mo-	3.800
poliéster ... ..	9.500	derno ... ..	
Alcoba soltera, gran ca-		Tresillo .....	2.000
lidad ... ..	6.400		

SEA VD. PROPIETARIO DE LOS MEJORES MUEBLES

Nosotros no tenemos escaparates. Nuestros 600 m<sup>2</sup> de exposición, son la exposición de un fabricante, a precios de fábrica verdad. No pague lujos, compre calidad

COMPRE O NO COMPRE, VISITENOS

EBANISTERIA PADILLA

PADILLA, 54 Próximo Metro Lista (entre Hermanos Miralles y General Pardiñas)

DE GRAN INTERES PARA LA CONSTRUCCION

Una sola unidad térmica resuelve, a la vez, los problemas de CALEFACCION, AGUA CALIENTE Y COCINA

"Termiolo" (PATENTES INTERNACIONALES)

Para viviendas económicas no superiores a 100 m<sup>2</sup>, proporciona, a un costo insignificante:

CALEFACCION POR AIRE, AGUA CALIENTE Y COCINAR

INFORMESE EN:

Industrias de la Combustión, S. A. Delegación en Madrid: "INCOFLESA", Génova, 19 Teléfonos: 224 57 09 y 223 17 31

El hombre del tiempo



Subida de temperaturas y posterior inestabilización.

Las lluvias han seguido intensas en Menorca. Ayer recogieron 40 litros por metro cuadrado y en la noche pasada otros 75. En la vertiente cantábrica, alto Ebro, zonas pi-

renaicas, puntos de Cataluña y Baleares no citadas, las precipitaciones se han hecho muy dispersas y poco importantes, mejorando sensiblemente el estado del tiempo.

Las temperaturas han seguido más bien bajas en la mitad norte de la Península (siendo un poco más suaves en las comarcas del litoral), y moderadas en la mitad sur.

La tendencia, en cuanto a las temperaturas, es a que suban suave y gradualmente.

★ LENTA INESTABILIZACION.—Les hablaba ayer de que, a partir de esta próxima noche, había que contar ya con un riesgo de inestabilización. La tendencia es a que la atmósfera sobre España se inestabilice. Pero no parece que vayan a correr demasiado las cosas. Un frente frío que viene por el Atlántico, y que esta mañana estaba muy cerca de las costas gallegas, ha sufrido una detención en su avance. Como les decía ayer, la impresión era de que el frente es poco activo; la detención sufrida es síntoma también de poco empuje, de poca actividad.

A pesar de ello, la inestabilización de la atmósfera no es probable que deje de iniciarse dentro de las próximas treinta y seis horas, empezando por las regiones más occidentales. Este retraso debe favorecer la subida de temperaturas, pues es fácil que el aire nos venga un poco del Sur, al no haber empuje desde el Oeste.

Es éste un proceso natural de reactivación del frente frío. Es como si éste "se diera cuenta" de que al entrar en España habiendo en ella aire frío, va a perder la poca actividad que le queda; y entonces se para a nuestras mismas puertas, provocando una situación que obliga a que suban los termómetros, que es lo que necesita para reactivar la actividad perdida. Hasta es posible que fuerce la aparición de un veranillo corto, que se puede hacer corresponder al clásico de San Miguel, que aún no ha aparecido este año.

Mariano MEDINA

ORGANIZACION SINDICAL DEL MOVIMIENTO Delegación Provincial de Sindicatos JAEN

Se convoca concurso público para la adquisición de material inventariable diverso, con destino al Centro Sindical de Formación Profesional Acelerada de Jaén, cuyo presupuesto de contrata asciende a trescientas veintidós mil quinientas veintisiete pesetas (322.527 pesetas).

El pliego de condiciones técnicas y económico-jurídicas que han de regir en el concurso, con toda la documentación y referencias, se encuentran a disposición de los interesados en la Delegación Provincial de Sindicatos (Secretaría de la Junta Económico-Administrativa), donde podrá ser examinado durante las horas de oficina.

El plazo de presentación de proposiciones caduca a los quince días hábiles siguientes al de la publicación del anuncio del concurso en el "Boletín Oficial del Estado", a las doce horas del día.

La fianza provisional para tomar parte en este concurso se cifra en el 2 por 100 de la partida o partidas a las cuales concurren.

La apertura de proposiciones se llevará a cabo a las doce horas del día siguiente hábil a aquél en que se haya terminado el plazo de admisión de pliegos, ante la Mesa constituida al efecto, o caso de no poderse llevar a efecto en dicho día, en el que se fije por el Presidente de la Junta Económico-Administrativa, en la Delegación Provincial de Sindicatos de Jaén, sita en avenida del Generalísimo, 3, asistida del notario al que en turno corresponda.

Jaén, 26 de septiembre de 1961. El Delegado Provincial de Sindicatos.

SYMPOSIUM SOBRE FARMACOLOGIA Y TERAPEUTICA EN MEJICO

En la Universidad mejicana de Guadalajara se ha celebrado el I Symposium Panamericano sobre Farmacología y Terapéutica, al que han asistido 200 científicos e investigadores de todo el continente americano. El doctor Gómez Lus, de la Universidad de Zaragoza, asistió a dicho Symposium como representante de España y en él presentó un interesante trabajo científico sobre las infecciones intracelulares.

COMISARIA GENERAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

SUBASTA DE COCHES TURISMO Y A CONTINUACION OTRA DE CHATARRA Y BIDONES

El día 14 de octubre, a las 10 horas, en el salón de actos de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes (7.ª planta), calle de Almagro, núm. 33, tendrá lugar una subasta de COCHES TURISMO y a continuación otra de CHATARRA Y BIDONES, todo ello no necesario a este organismo.

Las condiciones y demás circunstancias para concurrir a las mismas están de manifiesto en el tablón de anuncios de dichas oficinas.

Madrid, 27 de septiembre de 1961.—El jefe del Servicio de Automóviles.

# DE GAULLE PIDE LA UNIDAD DEL PUEBLO FRANCÉS

- ★ Recuerda a los políticos que le combaten las circunstancias trágicas en que tomó el Poder
- ★ Intransigencia ante las amenazas rusas
- ★ Preocupación U. S. A. por la política exterior del general, cuando corren vientos de negociación



PARIS, 3. (Por telex, de nuestra corresponsal, Pilar Narvi6n.)—La O. A. S. multiplic6 ayer sus actividades: en Argel, una huelga paraliz6 durante parte de la ma6ana la ciudad, donde los comerciantes, temerosos de la represalia del pl6stico, cerraron las puertas; por la tarde, una violenta manifestaci6n europea se liquid6 en Or6n con 36 heridos, contra los que los activistas emplearon granadas de f6sforo; en Paris hubo la cotidiana traca de pl6sticos y la novedad de una bandera del O. A. S. ondeando durante media hora en una torre de Notre-Dame en las narices de la prefectura de Policia.

Frente al O. A. S. y la oposici6n de otras zonas menos exaltadas de la derecha, la izquierda se prepara al asalto de la V Rep6blica con una llamada a la unidad y un "abrazo de Vergara" de Guy Mollet y Mendes-France que nadie ve excesivamente claro, porque Mendes est6 dispuesto a ampliar la coalici6n hasta los comunistas, si es preciso, y Mollet no est6 dispuesto a llegar tan lejos.

Con este panorama delante y a unas horas de la apertura de la sesi6n ordinaria de la Asamblea, De Gaulle volvi6 a hablar ayer ante la televisi6n para hacer un llamamiento a la unidad del pueblo franc6s, a los pol6ticos profesionales, cuyo deber en estos momentos cr6ticos es cooperar con el Poder y no crearle dificultades; a los argelinos, asegur6ndoles que la paz llama ya a sus puertas; a los europeos de Argelia, pidi6ndoles en tono pat6tico que reconozcan el sentido de evoluci6n de la Historia y se dispongan a aportar francamente su concurso al nacimiento de la Argelia nueva; a los militares leales, pidi6ndoles que sigan cumpliendo su deber; a la rebeli6n, ofreciendo nuevamente la negociaci6n de la paz y exigi6ndole, con m6s firmeza que nunca, un puesto digno para los europeos en la futura cooperaci6n franco-argelina.

El general explic6 una vez m6s su decisi6n de acceder a la independencia de Argelia. Toda su acci6n, en estos 6ltimos tres a6os, se ha encaminado a hacer madurar esta idea en la opini6n p6blica francesa: "En este momento podemos comenzar ya a construir. Estamos decididos a buscar de nuevo un acuerdo con los dirigentes de la rebeli6n para llevar decididamente la paz a Argelia, arreglar las condiciones de la autodeterminaci6n, fijar los elementos de una cooperaci6n."

## EL BUEN COMPRADOR...

entra en el establecimiento y compra lo que desea sin haberse fijado en el escaparate. Esto hace el que sabe que el establecimiento que visita es de absoluta confianza. Otros pierden la oportunidad de comprar bien, por no haber visto en el escaparate lo que buscan, sin pensar que si entran al establecimiento y piden, lo hubieran encontrado. Si usted, caballero, precisa un sombrero, entre sin titubeos en la sombrereria de PADILLA CRESPO. Pida, con toda confianza, lo que desea, y ser6 bien servido. No olvide que las se6as son: Montera, 25 (paseo nuevo), y exijan un regalo.

raci6n franco-argelina. Deseamos al mismo tiempo—una cosa no excluye la otra—ver en Argelia a los elementos representativos emprender por s6 mismos la preparaci6n de la operaci6n del refer6ndum.

Estamos decididos a formar una fuerza p6blica exclusivamente argelina, de la que dispondr6 el Poder provisional cuando asuma la responsabilidad de conducir al pa6s a su decisi6n. La paz est6 a las puertas de Argelia; pedimos a los franceses de Argelia, sea cual sea la pena que les produzcan los hechos actuales, que aporten su concurso francamente al nacimiento de la nueva Argelia, en la que Francia les garantizar6 una plaza digna; bien entendido que si no fuese asi, Francia les garantizar6 en todo caso un reagrupamiento en zonas de seguridad o, a quienes lo pidan, un puesto para incorporarse a la actividad de la metr6poli."

Para dar este paso decisivo hacia la soluci6n del problema argelino, el general declar6 que necesita contar con la unidad de la metr6poli.

Y tuvo frases de dura cr6tica para los pol6ticos profesionales que en estos momentos se disponen a explotar las preocupaciones p6blicas, cuando su deber consiste en tomar parte efectiva en la renovaci6n del pa6s y no en emplear su autoridad y su valor en agitaci6nes que favorecerian cualquier nueva revuelta.

Como De Gaulle mide siempre sus palabras, en este "deber de contribuir", hay una invitaci6n a la formaci6n de un Gobierno de unidad nacional para salvar con el m6ximo de garantias el escollo final de Argelia? Bien es verdad que no est6 en el estilo del general ir a limosnearlo de los l6deres que hoy agitan la oposici6n.

Para dar fuerza al argumento de la unidad nacional, el general record6 a los l6deres levantiscos las circunstancias trágicas en que tom6 el Poder, la confianza que ha obtenido del pueblo en los distintos "refer6ndum", el peligro del activismo y, sobre todo, el articulo 16, cuyas prerrogativas acaba de abandonar por propia voluntad, pero cuya existencia "demuestra como garant6a suprema de la patria y el Estado".

Sin duda, esta parte del discurso es la que ha inspirado el articulo de fondo del "Figaro" de hoy, en el que se califica a De Gaulle de "luchador", dispuesto a imponer sus m6todos y su pol6tica tantas veces como haga falta y frente a quien sea necesario.

En el capitulo internacional, el general se mostr6 tan intransigente como siempre: "Todo paso atr6s es un peligro ante el bloque totalitario", y Francia s6lo acudir6 a la mesa de la negociaci6n cuando Rusia d6 muestras de verdadero deseo de negociaci6n leal.

Seg6n la costumbre ya tradicional, la O. A. S. pirate6 la transmisi6n del discurso del general en Or6n.

REACCIONES.—El G. P. R. A. se re6ne hoy en T6nez, pero no habr6 tomas de posici6n espectaculares, porque la etapa actual de los contactos entre el F. L. N. y Paris se lleva en el mayor secreto.

Los europeos de Argelia consideran el discurso del general ut6pico: utop6a su idea de un Poder provisional con fuerzas locales; utop6a el reagrupamiento o la asimilaci6n a la metr6poli.

Los musulmanes, por el contrario, se muestran satisfechos de la nueva oferta de negociaci6n. En los medios pol6ticos moderados se siente satisfacci6n por la energ6a del discurso. Esa misma energ6a sirve para que en los medios extremistas lo califiquen de dictatorial, por su alusi6n al

articulo 16, que est6 dispuesto a emplear siempre que sea preciso. Justo el d6a de la apertura de la Asamblea, el discurso de De Gaulle es una muestra m6s de la decadencia del sistema parlamentario tradicional. En la Prensa internacional, especialmente la americana, se comenta con sa-

tisfacci6n la energ6a del Presidente y su decisi6n de caminar derecho a la soluci6n del problema argelino; pero la pol6tica internacional de De Gaulle causa serria preocupaci6n en unos momentos en que entre el Este y el Oeste corren vientos de tentativa de negociaci6n.

# O.N.U.: La pol6tica occidental puede convertir en enemigos a los pa6ses neutrales

UNIDAS, 3.—El ministro de Estado de la Arabia Saud6, Ahmad Chukairy, ha manifestado ante las Naciones Unidas que las pol6ticas de los pa6ses occidentales pueden convertir a las naciones neutrales en enemigas de Occidente.

"Esto no es una posibilidad a largo plazo—afiadi6 en un discurso pronunciado ante la Asamblea General—. El Occidente es un genio en el arte de hacer enemigos o amigos, asi como en lanzar a sus aliados en las trampas tendidas por el enemigo." Chukairy acus6 al Occidente de llevar a cabo una campaa

de calumnias contra la reciente conferencia de Estados neutrales en Belgrado. "En Inglaterra—dijo—se ha presentado como un fracaso", y cit6 una frase del ex presidente norteamericano Harry S. Truman en la que dijo que los neutrales eran libres "porque nosotros les hemos hecho libres".

"Los neutrales no han sido liberados por el mundo libre—dijo el delegado 6rabe—. El llamado mundo libre es precisamente su explotador."

"T6nez—continu6 diciendo—ha sido convertido en neutral por la intervenci6n militar de Francia y por la arrogancia del Occidente." (Efe.)

## NO VIVA VD. EN EL AIRE...



...PERO DISFRUTE DE AIRE PURO

VIVA VD 10 A6OS MAS en un chalet de su propiedad

a 16 kms de Madrid, un aut6ntico paraíso el confort de la ciudad en un marco buc6lico

FACILIDADES DE PAGO... Y UN AUTOMOVIL PARA VD.

Colonia residencial **ALBA DE LISTE**



OFICINA DE INFORMACION: ZURBANO, 100 TELF. 234 90 87

...y su gabardina en **SASTRERIA VARGAS**

PEZ, 36 (FRENTE A SAN BERNARDO)

# BOLSAS NACIONALES

MADRID: Sostenida - BARCELONA: Fiojedad - BILBAO: Sostenida

## MADRID

Como primera sesión del último trimestre del año se han registrado abundantes cortes de cupones en renta fija y de dividendo en renta variable. La anulación automática de órdenes también influyó en la menor actividad de los corrillos. Los valores cotizados fueron 96, de los cuales alzaron 19, bajaron 36 y repitieron 34. Sin dividendo se hicieron siete.

**SITUACION AL CIERRE.**—Ambiente encalmado, con algunos tanteos de compra.

	Del día	Precte.
<b>FONDOS PUBLICOS</b>		
Interior ... ..	87	s/c.
Amortizable 4% ... ..	100,25	s/c.
Idem 3% ... ..	92,25	s/c.
Idem abril 1952 ... ..	103,75	=
Idem junio 1953 ... ..	103,75	=
Cédulas Inversiones ... ..	105,75	- 0,25
<b>Corporaciones Publicas</b>		
Instituto Colonización ... ..	99,60	=
Reconstr. Nacional ... ..	102	- 0,50
R. E. N. F. E. ... ..	100,25	s/c.
Ayunt. Madrid, 1918 ... ..	81	s/c.
Idem id., 1923 ... ..	83	s/c.
Idem id., 1931 ... ..	83	s/c.
<b>Cédulas</b>		
Hipotecarias 4% ... ..	87	=
Idem serie A ... ..	89	=
Idem serie B ... ..	90	=
Idem 4% exentas ... ..	98,50	=
Crédito Local, Interprov. ... ..	93,75	s/c.
Idem id., con lotes ... ..	105	s/c.
Idem id., pref. ... ..	108,50	s/c.
<b>ACCIONES</b>		
<b>Bancarias</b>		
Crédito Industrial ... ..	181	+ 1
España ... ..	55	- 4
Exterior ... ..	424	=
Hipotecario ... ..	348	=
Central ... ..	842	=
Español de Comercio ... ..	998	s/div.
General de Comercio ... ..	306	=
Hispano Americano ... ..	785	=
Ibérico ... ..	508	=
López Quesada ... ..	725	=
Mercantil ... ..	334	- 6
Popular ... ..	450	=
Rural ... ..	237	=
<b>Eléctricas</b>		
Viesgo ... ..	208	+ 2
Leonesas ... ..	173	+ 1,50
Reunidas de Zaragoza ... ..	160	- 0,50
Fecsa ... ..	230	=
Fenosa ... ..	214	=
Cantábrico ... ..	169	s/div.
Española ... ..	280	=
Iberduero ... ..	346	- 0,50
Moncabril ... ..	117,50	=
Nansa ... ..	140	+ 2
Salos del S.H. ... ..	205	s/div.
Sevillana ... ..	187	- 0,50
U. E. Madrileña ... ..	207	- 2
<b>Alimentación</b>		
El Agulla ... ..	647	- 8
Azucarera General ... ..	205	= 4
Ebro ... ..	503	=
<b>Construcción</b>		
Hidroclivil ... ..	110	=
Cementos Alba ... ..	159	=
Constr. General ... ..	73	+ 2
Encinar de los Reyes ... ..	58	=
Dragados ... ..	249	- 2
Cantábrico ... ..	79	- 1
Celsa ... ..	100	=
I. Metropolitana ... ..	140	s/div.
Urbis ... ..	96	- 1
U. Metropolitana ... ..	640	s/div.
<b>Mineras</b>		
Minas del Rif ... ..	400	=
Felguera ... ..	226	- 1
Los Guindos ... ..	96	=
Ponferrada ... ..	876	- 4
<b>Monopolios</b>		
Campa ... ..	190,25	- 0,75
Tabacalera ... ..	205	- 1
<b>Navegación</b>		
Construcción Naval ... ..	157,50	+ 1,50
Trasatlántica ... ..	79	=
Trasmediterránea ... ..	168	- 2
<b>Químicas</b>		
I. Aragonesas ... ..	224	- 1
Explosivos ... ..	410	+ 1
Hidro-Nitro ... ..	148	=
Ibérica Nitrógeno ... ..	135	=
Petróleos ... ..	567	- 4
Dow-Unquinesa ... ..	315	=
Resinera ... ..	219	- 1
<b>Siderometalúrgicas</b>		
Altos Hornos ... ..	233	=
S. E. A. T. ... ..	259	+ 4
Auxiliar de Ferrocarriles ... ..	284	- 3
M. M. Madrileñas ... ..	59	=
Ind. Santa Bárbara ... ..	140	- 1
Mat. y Constr. ... ..	136,25	+ 0,25
Met. Santa Ana ... ..	105	- 2,50
<b>Telefonía y Radio</b>		
Telefónica ... ..	206	- 3
Marconi ... ..	116	+ 1
<b>Textiles</b>		
Fefasa ... ..	142	=
Snlace ... ..	300	=
<b>Varías</b>		
Papeleras Reunidas ... ..	130	=
nión y Pénix ... ..	12.500	=
Metro ... ..	167	s/div.

Además de los valores consignados en el cuadro operaron: Fecsa de mil pesetas, 232,50; Chorro, 159; H-Cataluña, 202; Insa, 139; Rústicas, 50; P. Valderrivas, 405; I. Alcázar, 88; El Carmen, 75; General Inversiones, 163; Vamosa, 133; Ccpa, 235; Químicas Canarias, 273; E. Albacetense, 100; Langreo pref., 206; Ercoa, 141; Sevilla Films, 100; Cementos Cinca, 102; Lucsa, 103; Valchermoso, 166; Fisa, 250; Vacesa, 104; Uresa, 105; Fecsa, 97; Cros, 502; Insular Nitrógeno, 173; Basconia, 353,50; Española Zinc, 162; Nueva Montaña, 180.

**ACCIONES NUEVAS**—Española, 272; Idem nov., 262; Moncabril, 105; U. E. Madrileña, 193; Cantábrico, 165, ss/dd.; Iberduero, 335.

**SIN COTIZACIÓN OFICIAL**—R. Zaragoza nuevas, 153; Explosivos nuevas, 355; Petróleos nuevas, 504; M. M. Madrileñas nuevas, 49.

**DERECHOS DE SUSCRIPCION**.—H-Cantábrico, 27 (primer cambio); C. Electromecánicas, 275 (primer cambio).

## BARCELONA

Poco negocio y fiojedad registró la sesión de Bolsa de hoy, primera del mes. En el corro de acciones, y debido a la cantidad de papel que salió al mercado, la casi totalidad de las operaciones realizadas lo hicieron por debajo de los cambios anteriores. Funcionó la especulación, y los asistentes a la sesión fueron a realizar negocio por poco que pudieran. A ello se debió esta parsimonia en la sesión, que careció de interés. En los otros corros, y debido al corte de cupón del trimestre, las operaciones realizadas fueron por debajo de cambios anteriores, aunque en algunas de ellas superaron el cupón cortado. En general, el negocio se efectuó con escases en esta sesión, con la que se inicia el último trimestre del presente año.

	Del día	Precte.
Harry Walker ... ..	405	=
Fomento de Obras ... ..	229	=
Motor Ibérica ... ..	1.730	- 30
Asiand ord. ... ..	383	- 2
Scat ... ..	255	- 5
Cros, S. A. ... ..	503	- 10
Carburos Metálicos ... ..	585	- 7
Campa ... ..	189	- 1
Trasmediterránea ... ..	168	- 4
Vamosa ... ..	131	=
Trasatlántica pref. ... ..	74	- 2
Agua Barcelona ... ..	304	- 2
Idem Besós ... ..	234	+ 1
Idem Sub-Llobregat ... ..	270	+ 15
Idem Valencia ... ..	150	=
Catalana Gas 1946 ... ..	160	- 3
Flúido Eléctrico ... ..	171	- 1
H-Cataluña ... ..	202	=
Fecsa ... ..	230	- 4
Hidroa ... ..	278	- 3
Iberduero ... ..	345	- 1
Sevillana ... ..	186	- 3
Sil ... ..	204	- 3
Nansa ... ..	140	+ 4
Petróleos ... ..	565	- 7
Explosivos ... ..	405	- 2
Químicas Canarias ... ..	225	- 1
Dragados ... ..	247	- 5
Rif ... ..	402	+ 7
Telefónica ... ..	205	- 2
Duo-Felguera ... ..	222	- 1
Altos Hornos ... ..	232	=
Material y Constr. ... ..	135	=
Santa Ana ... ..	107	- 1
Banco Central ... ..	842	=
Exterior ... ..	420	- 9
Popular Español ... ..	453	+ 11
Industrias Agrícolas ... ..	720	=
General Azucarera ... ..	206	- 2
España Industrial ... ..	215	- 3
La Seda ... ..	600	- 5
Tabacos Filipinas ... ..	515	- 8

## BILBAO

Ha comenzado la actual semana bursátil con una sesión de tan discreta actividad como las anteriores y, como aquéllas, también ha dejado traslucir orientaciones nuevas, ya que, a pesar de esa falta de interés operador manifestado en el corro, los cambios se han mantenido entre esos pequeños márgenes de fluctuación a que viene sometido ante el escaso interés de compradores y cedentes.

Entre esas suaves diferencias de esta jornada de hoy, la más importante ha correspondido a Basconia, cotizado en baja de cinco enteros, cerrando la contratación desanimada.

	Del día	Precte.
Banco Bilbao ... ..	965	- 2,50
Idem Central ... ..	840	=
Idem Hispano ... ..	775	- 2
Idem Vizcaya ... ..	978	=
Idem Guipuzcoano ... ..	725	=
Ferroc. La Robla ... ..	125	=
Viesgo ... ..	207,50	+ 1
R. Zaragoza ... ..	150	+ 0,50
Española ... ..	270,50	- 2
Iberduero ... ..	345	- 1
Sevillana ... ..	186	- 3
Rif ... ..	400	+ 2,50
Menera ord. ... ..	328	+ 3
Menera pref. ... ..	328	+ 5
Aznar ... ..	230	- 5
General Navegación ... ..	550	=
Altos Hornos ... ..	234	+ 1
Basconia ... ..	350	- 5
Naval ... ..	156	=
Mondragón ... ..	438	=
Babcock ... ..	400	=
Euskalduna ... ..	202	- 1
Santa Bárbara ... ..	138,50	+ 0,50
Campa ... ..	190	- 2
Petróleos ... ..	562	- 16
Telefónicas ... ..	207	- 1
Papelera ... ..	440	=
Sefantiro ... ..	334,50	- 10,50
Química ... ..	310	- 3
Siga ... ..	96	=
Nicas ... ..	160,50	+ 0,50
Resinera ... ..	225	=
Ebro ... ..	500	+ 5

## BANCO ESPAÑOL DE CREDITO, S. A.

### PAGO DE DIVIDENDO

En virtud de la facultad que le concede el artículo 43 de los Estatutos sociales, el Consejo de Administración ha acordado distribuir un dividendo de 25 pesetas líquidas por título a cuenta del que corresponda al ejercicio en curso.

Dicho dividendo se satisfará en efectivo desde el día 2 de octubre próximo a todas las acciones mediante presentación de los extractos nominativos para su estampillado, en la Central o en cualquiera de las sucursales de este Banco, en el Banco de Vitoria (Vitoria) o en el Banco Garriga Nogués (Barcelona).

Madrid, 30 de septiembre de 1961.—El Secretario del Consejo de Administración, Luis Villaceros.

## EMBOTELLADORA MADRILEÑA, S. A.

Por acuerdo del Consejo de Administración se convoca a los señores accionistas a junta general extraordinaria que se celebrará en el domicilio social, carretera de Andalucía s/n, el día 23 de octubre, a las diecisiete horas, en primera convocatoria, o a las dieciocho horas, en el mismo lugar y fecha, en segunda convocatoria, con arreglo al siguiente orden del día:

- 1.º Modificar los artículos 5 y 22 de los Estatutos sociales.
- 2.º Emisión de obligaciones.
- 3.º Asuntos generales.

Madrid, 30 de septiembre de 1961.

## SENADO RESTAURANTE



Pone en conocimiento de sus estimados clientes que ha reanudado sus servicios diarios a la carta

TORREJA, 7-Tel. 2471502

## Un Trofeo Publicitario Internacional

Lo concederá E. M. A. (European Market Advertising) a la mejor creación publicitaria presentada por uno de sus miembros.

Entre los varios acuerdos adoptados por la asamblea general de la E. M. A. (European Market Advertising), celebrada por cuarta vez en los primeros días del presente mes en París, figura el de otorgar cada año una copa o trofeo, destinado a recompensar la mejor creación publicitaria que presente alguna de las agencias que son miembros de la asociación.

Como se sabe, la E. M. A. es un organismo cuyo objetivo principal es la intensificación de las relaciones publicitarias internacionales, y en particular de las continentales, según exige la progresiva integración comercial de los países europeos. En la actualidad son miembros de ella treinta y un países repartidos entre los cinco continentes.

Otros acuerdos, tomados por la asamblea son el de estudiar, por parte del Consejo de Administración, un programa de promoción de la actividad del organiz-

mo, conforme con el amplio campo de posibilidades comerciales que se le ofrecen, la regularización de la situación como miembros de algunos países y la admisión de otros nuevos que han solicitado serlo.

En la votación para designar el Consejo de Administración que ha de regir los intereses de E. M. A. durante el año 1961-62 resultó reelegido como secretario general don Fernando d'Ornellas, director general de Clarín, Publicidad, S. A., Madrid, una de las catorce agencias que son miembros fundadores de esta European Market Advertising.

La asamblea general del próximo año se celebrará en Londres, durante la segunda semana del mes de septiembre, y en esta ocasión, por un jurado compuesto de tres personalidades ligadas con el arte y la publicidad, pero ajenas a esta organización internacional, será otorgado por primera vez el trofeo publicitario recién creado por E. M. A.

## El porvenir profesional de su hijo está en las ARTES GRAFICAS

Infórmese en

## LIBERTAD, 15

La enseñanza es gratuita y las becas concedidas por la Cámara de la Industria ayudan y estimulan estas enseñanzas.

## ESCUELA NACIONAL DE ARTES GRAFICAS LIBERTAD, 15

Horas de matrícula: de 7 a 9 de la tarde.

## La colonia española en Siria, sin novedad

La Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores hace público que el cónsul general de España en Damasco ha enviado un despacho a este Departamento, en el que anuncia que la colonia española en Siria se encuentra sin novedad.

## Adiós a Los 5 Latinos

★ Ayer recibieron el "DISCO DE ORO"



Los Cinco Latinos han dicho su adiós a España. Ellos se van. Aquí estuvieron año y medio sembrando nuestros aires de canciones. En su equipaje de marcha llevan todo un montón de éxitos y otro montón de recuerdos.

Ayer tarde, en el estudio de grabaciones de Philips, un grupo de amigos se reunió para darles esa despedida cordial, amistosa, que ellos se merecen.

Carmen Sevilla, Mimo, María Amelia Canosa... Un grupo de artistas y de amigos que brindaron por los futuros éxitos de este quinteto de argentinos. Y como punto final, tuvo lugar el acto de entrega del Disco de Oro, un galardón que han merecido justísimamente.

## CONSTRUCTORES! EL MEJOR SOLAR de MADRID

Paseo de Extremadura - Autopista de la Avenida de Portugal

Parcelas TOTALMENTE EDIFICABLES para 5, 8, 12 plantas y CINE. Garantizamos la rápida venta de viviendas y locales.

Sector comercialísimo, a seis minutos de la Puerta del Sol (autobús 31) y de la plaza de España (autobús 32). Tres líneas de tranvías.

¡¡VISITEN EL SOLAR Y EDIFICARAN EN EL!!



PORTILLO Y FERNANDEZ PLAZA  
Carmen, 7 - 232 2260 y 231 8321

Madrid, martes 3 de octubre de 1961

## EDIFICIO INDUSTRIAL

Se vende en zona pesada industrial de Canteles, construidos 2.000 m.2

Apartado de Correos 9.038 MADRID

### CREDITO

★ Bolivia se prepara para enviar una misión a Moscú para llegar a un acuerdo final acerca del crédito de 150 millones de dólares, ofrecido en octubre del año pasado, para equipar las industrias mineras y petrolíferas del país boliviano.

Gacetillas

INFANTA ISABEL
'Ocho mujeres', una mezcla explosiva de risa y 'suspense'.

'OCHO MUJERES'
El mayor éxito actual de París triunfa rotundamente en el Infanta Isabel.

ORQUESTA NACIONAL TEMPORADA 1961-1962

Renovación de tarjetas de reserva de localidades del 5 al 14 de octubre, de diez de la mañana a seis de la tarde, sin interrupción, en Alcalá, 36, planta baja. Obligatoria presentación de documento de identidad personal.

TEATRO

Funciones para mañana

ALCAZAR.—(2-21-22-52. Revistas Colada con Cassen, Katia Loritz, Ballet ruso Les Kalsky Folles.) 7-10.45: ¡Se necesita un marido! (de M. Paso y Giménez, música de Laurentis).

BEATRIZ.—(Compañía titular.) 7-11: Vamos a contar mentiras (de Alfonso Paso.) Dirección, Cayetano Luca de Tena.

CALDERON.—(2-39-13-33.) 5-7.30-11: Derrote Martí con María Fernanda Ladrón de Guevara en Las dos hermanas (de Guillermo Sautier Casaseca).

COMEDIA.—Viernes próximo, 11 noche, presentación de José Greco con su Compañía de Arte Español.

COMICO.—(Cía. Lili Murad con Pedro Porcel y Carlos Muñoz.) Miércoles, 11 noche, estreno: Los dos Sebastián (versión de López Rubio).

ESLAVA.—(2-31-19-64.) 7-11: Asunción Sánchez y Enrique Diosdado en Yerma (de Federico García Lorca), con Arturo López en el papel de Víctor y la colaboración especial de María Baso. Escenografía, José Caballero. Dirección, Luis Escobar.

ESPAÑOL.—(Director, José Tamayo.) 7 tarde y 11 noche; En Flandes se ha puesto el sol (de Eduardo Marquina), con Carlos Lemos, Luisa Sala, Fernando Guillén, Javier Loyola y toda la compañía titular.

FUENCARRAL.—(Cía. Lírica Tomás Bretón de Tomás Alvarez-Rafael Richart-Manuel Gas.) 7-11: La viuda alegre.

GOYA.—7 y 11: Gran éxito de Las buenas personas (de Alfonso Paso), por la primera actriz titular Amparo Soler Leal, Angel Picazo, Aurora Redondo y J. Luis Pellicena. Dirección, Angel F. Montesinos.

INFANTA ISABEL.—(2-21-47-78.) 7-11: Arturo Serrano presenta el éxito extraordinario de Ocho mujeres (de Robert Thomas). Versión, José Luis Alonso. Dirección, José Osuna. ('Intriga, misterio y auténtico humor', Marquerie: 'A B C').

LARA.—(2-21-16-31.) 7-11: Fiesta de caridad (de Joaquín

CARTELERA de ESPECTÁCULOS

Principales programas de TV. E.

HOY: NOCHE.—7.30: Escuela de TV. II. 8: 'Así es Alicia', telefilm. Hoy, estreno. 8.30: Documental sobre la vida de Helen Keller: 'El milagro de Ana Sullivan'. 9.45: 'Atlas de música'. Quinteto de viento de Madrid. 10: Capítulo XI de la novela 'Los muertos no se cuentan', de B. Soler. Dirección y realización: D. Almendros. 10.30: Primer éxito. Final del concurso de aficionados, presentado por J. L. Barcelona. Realización: R. Solanes. PARA MAÑANA: SOBREMESA.—2.45: Sólo para hombres. 3.50: Concierto para el hogar.

OCTUBRE 5

Haga un regalo PHILIPS

San Plácido y Sta. Margarita



Mejores no hay



Calvo Sotelo, por Rafael Rives, Lina Bosales y Cía. titular. Dirección, Claudio de la Torre.

LATINA.—(Revista Eugenia Roca, Venancio Moreno. Colaboración Marinette.) 7-11: 'Ay, qué rico, Federico!'

MARAVILLAS.—7 y 11: Compañía comedia cómica Pepe Alfayate con Rafaela Rodríguez en Manda a tu madre a Sevilla (de José de Lucio) Risas garantizadas.

MARIA GUERRERO.—Día 6 de octubre, 7-11: Eloisa está debajo de un almendro (de Enrique Jardiel Poncela), por José Bódalo, Amelia de la Torre, Olga Pelero, Laly Soldevilla, R. García-Ortega, Antonio Ferrandis, José Vivó, José Luis Lespe, Alfredo Landa, la colaboración extraordinaria de Manuel Gómez Bur y la presentación de Paloma Valdés. Dirección, José Luis Alonso. En la función de la noche, Adolfo Marsillach leerá unas cuartillas de José López Rubio en honor de Enrique Jardiel Poncela.

MARTIN.—(Dirección artística, Muñoz Román.) Jueves noche, inauguración temporal. Representación extraordinaria de Ana María. Nueva versión homenaje al inolvidable maestro Padilla, por Licia Calderón, Angel de Andrés, Marisa de Landa, Rubén García y colaboración Esperanza Rey. Despachanse localidades, sin aumento, con cinco días.

RECOLETOS.—(2-26-98-78.) 7-11: 91 y 92 representaciones del gran éxito mundial Dos en un balancín. Cinco últimos días.

REINA VICTORIA.—7 y 11: El milagro de Ana Sullivan, por Andrés Mejuto, Mariché Fresno, Lola Cardona y la niña Maribel Ayuso. Dirección, José Luis Alonso. 4.ª semana triunfal. Tolerada.

ZARZUELA.—(Tel. 2-21-43-41.) Dirección, maestro Mendoza Lassalle. Próximo viernes 6, 10.45 noche, estreno en Europa: La perla roja (una fabulosa comedia musical americana), con Armando Calvo y Virma González.

la colaboración extraordinaria de Lolita Romero, The Moreno Juniors, Mari Jo Brown y la presentación en Madrid, después de su sensacional actuación en América, de Luisito Rey. Autorizado. Localidades a la venta.

CINE

SESION NUMERADA

ALBENIZ.—6.45-10.45: Tercer grandioso espectáculo. Las siete maravillas del mundo. Precios populares verano. Apto todos los públicos.

AVENIDA.—(2-21-75-71.) 7-11: ¿Quiere usted bailar conmigo? (Brigitte Bardot, Henri Vidal). Eastmancolor. 2.ª semana.

BARCELO.—7-11: Ha llegado un ángel (Marisol). Autorizada. 3.ª semana.

BENILLURE.—7-11: Negocios del corazón (Sal Mineo). Cinemascope.

CALLAO.—(Refrigerado.) 7-11: Esa clase de mujer (Sofía Loren, Tab Hunter). Última semana.

CAPITOL.—7-11: Deserción (Hildegard Knef). Tolerada.

CARTAGO.—(2-57-70-23.) 7-11: Brumas de inquietud (Lana Turner, Barry Sullivan).

COLISEUM.—7-11: 101 dálmatas. Technicolor. Novísima y genial creación de Walt Disney.

CONSULADO.—(2-39-47-47.) 7-11: La muchacha del trapecio rojo (Ray Milland, Joan Collins). Cinemascope, color.

GRAN VIA.—(Refrigerado.) 7-11: La extraña prisión de Hunteleigh (Peter Seller).

LOPE DE VEGA.—(2-47-20-11.) 7-11: La cumparsita (Marujita Díaz). Color.

MADRID.—(Plaza del Carmen. Telf. 2-21-56-94.) 7-11: No-Do. Documental. Marcelino Pan y Vino.

PALACIO DE LA MUSICA.—6-10: Espartaco. Technicolor. Super-technirama 70 mm. 2.ª semana.

PAZ.—6.15-10.15: El Alamo (en Todd-ao) (John Wayne, Richard Widmark, Laurence Harvey). Tolerada.

POMPEYA.—7-11: El pobre García (dirigida e interpretada por Tony Leblanc).

REAL CINEMA.—7-11: Escándalo en la corte (Sofía Loren, John Gavin).

REX.—(2-47-12-37.) Continúa de 11 a 6; numeradas, 6.45-8.45-11: Agárrame ese vampiro (Renato Rascel). Technicolor.

RIALTO.—7-11: A las cinco de la tarde (Francisco Rabal).

RICHMOND.—7-11: Esa clase de mujer (Sofía Loren).

TORRE DE MADRID.—(2-47-16-57.) Domingos y festivos, matinal a las 11; 7-11: Escándalo en la corte (Sofía Loren).

UNIVERSAL CINEMA.—7-11: Brumas de inquietud (Lana Turner).

SESION CONTINUA

ALBA.—(2-27-07-85.) Selecto. Continúa 10 mañana: Senderos de violencia. Más fuerte que la vida.

ALEXANDRA.—10 mañana: Brumas de inquietud.

ARGEL.—5: El diabólico señor Benton. Más fuerte que la vida.

ARGUELLES.—5: Ha llegado un ángel (Marisol). Autorizada. 3.ª semana.

BAHIA.—4: Anatomía de un asesinato (James Stewart).

BELLAS VISTAS.—La ley del tallón y Ana Brooklyn.

BENAVENTE.—10: Un vaso de whisky. Como un torrente (Frank Sinatra, Dean Martin). Color.

CANDILEJAS.—5: Los héroes también lloran. Brumas de inquietud.

CAPRI.—(Narciso Serra, 8. Metro Menéndez Pelayo. 2-52-10-69.) 5: El salario de la violencia y Negocios del corazón (Terry Moore). Primer reestreno.

COLON.—5: Un hecho violento. El cisne (Grace Kelly).

CONCEPCION.—5: Los héroes también lloran. Brumas de inquietud.

COPACABANA.—(Almendras, 37. Usara.) 5: A 23 pasos, Baker Street (Van Johnson, Vera Miles) y Hombres temerarios (Kirk Douglas). Ambas en color. Programa tolerado.

DOS DE MAYO.—4.30: Más fuerte que la vida. Los dientes del diablo.

GALILEO.—5: El mundo es de las mujeres. Más fuerte que la vida.

GONG.—Continúa de 10 mañana a 11 noche: Ha llegado un ángel (Marisol). Autorizada. 3.ª semana.

IDEAL.—(Refrigerado.) 5: Negocios del corazón. Cinemascope. Color. Pases: 5-7-9-11.

MAGALLANES.—5: La gran aventura de Tarzán y Hombres temerarios. Color. Tolerado.

MARVI.—(Refrigerado.) 5: Ne-

Medio millón de pesetas para Vd.

El CLUB DEL MUEBLE

En colaboración con el FESTIVAL MUNICIPAL DE LA CANCION

Gane 500.000 pts. comprando en el

CLUB DEL MUEBLE

Aunque no compre, visítenos; será obsequiado con la TARJETA QUINIELA, con la que podrá ganar

MEDIO MILLON DE PESETAS

y un

Viaje gratis a Montecarlo

CLUB DEL MUEBLE

COVARRUBIAS, 28

goclos del corazón (Sal Mineo). Color.

MONUMENTAL.—5: Ha llegado un ángel (Marisol). Autorizada 3.ª semana.

MUNOZ SECA.—(2-31-51-41.) 10 mañana: El frente infinito y Hombres temerarios. Tolerado.

PALACE.—4: El pobre García (Tony Leblanc).

PALACIO DEL CINE.—5: Brumas de inquietud.

PANORAMA.—10 mañana: Anatomía de un asesinato (James Stewart).

PRINCIPE ALFONSO.—5: El hombre que perdió el tren. El último tren de Gum Hill.

PROGRESO.—5: Brumas de inquietud (L. Turner, B. Sullivan).

SAINZ DE BARANDA.—4: La quiniela. Adorable juventud. Toleradas.

SAN CARLOS.—5: No estamos solos y La revista soñada (Tedy Reno). Agfacolor.

SAN DIEGO.—(Pte. Vallecas.) 5: La gran jugada. El embrujo de París.

SOL.—10 mañana: La huída y Tu mano en la mía (Danny Kaye). Technicolor. Tolerado.

TIVOLI.—5: Anatomía de un asesinato (James Stewart). Último pase, 10.15. Puntualidad.

URQUIJO.—5: Sofía y el crimen. Más fuerte que la vida.

MOROCCO.—(Marqués de Leganés.) Como siempre, el cabaret de Madrid.

PASAPOGA.—Tarde y noche, éxito grandioso de su magnífico programa de atracciones con Andy Russell, el indiscutible 'crooner' de América; el espectáculo de arte español de Juan Morilla, Patricia Lorca y sus mosaicos de ritmo y color y las orquestas de Arturo Fornés, con el cantante Rafael de la Rosa, y Filippo Carletti con su quinteto.

RIVER CLUB.—(Leganitos, 41.) 7-11: Tres magníficos ballets, baile español y dos grandes orquestas.

RUMBO.—(Dr. Cortezo, 1. Teléfono 2-39-80-99.) Nueva empresa. Dirección, Juan J. Delgado. Fernando Vargas y Tina Seg, Los Macarenos, Conchita Refana, Irma González, Jany Rigo y sus locos del jazz. 30 vedettes en pista!

TABARIN.—(San Bernardo, 5.) 7-11: Grandes atracciones internacionales. Nuevo programa. Ballet Doris Girls.

TEYMA.—Ballet Violeta de Palma, Ana María España, Trio Reyes Alegria, cuarteto de arte español Vargas Alonso.

TORRES BERMEJAS.—(Mesonero Romanos, 15.) Marlo Maya, Trini España, Pepe el Culata, Pepa de Utrera y el gran cuadro flamenco de la casa.

YORK CLUB.—(2-47-12-48.) Sensacional éxito de las atracciones Alberto Cortez, Noy and Rey, Isa Couso y Peggy Gill. Tardes, 20 pesetas; noches, 40.

GALAS DE FIESTAS

ALCAZAR PARRILLA.—Atracciones, orquestas y 'tablaó' flamenco.

ARCO DE CUCHILLEROS.—(Tablaó Español. Cuchilleros, 7. Telf. 2-32-44-39.) Todos los días, éxito triunfal de María Magdalena (la bailarina de los pies de seda), en su interpretación de los bailes populares del siglo XVIII. Acontecimiento artístico sin precedentes. Cuadro goyesco. Gran cuadro flamenco. Pregunte a quien lo vio y le dirá que Arco de Cuchilleros es... ¡algo distinto! Reserve su mesa.

CARTAGO.—(Bravo Murillo, 28. Refrigerado.) Tarde-noche: Cabaret moderno, presentación Atracciones Frivolos Internacionales y orquestas.

CISNE NEGRO.—(Cartagena, 89. Junto autopista. Telf. 2-43-10-90.) Joseph and Fredy presentan su espectáculo Ellas y ellos con magníficas atracciones.

CLUB FUNDADORES.—(Fundadores, 6. Final Goya.) Bar americano. Salón té. Bailes tardes.

CONGA.—Grandes atracciones. Maruja y Luis Romero, Berta Castau. Orquestas: Aldeny y Abalos Santa Néstor.

EL BIOMBO CHINO.—(Teléfono 2-48-50-81.) Tarde-noche: Takeuchi Keigo con su Imperial Japanese Dancers, El Dúo Dinámico. Orquestas: Juanito Sánchez y Los Caribes.

MICHELETA.—(Costanilla de los Angeles, 20. Telf. 2-48-50-55.) Orquestas y atracciones. Esculturales 'vedettes'.

MOLINO ROJO.—(Tribulete, 16.) Tarde y noche, gran espectáculo con Estrellita Castro. 12 noche, espectáculo típico español.

OTROS ESPECTACULOS

ACUARIO.—(Maestro Vitoria, 8.) Vean al mono recién nacido, ermitaños, etc.

FRONTON RECOLETOS.—11: Durán - Oroz I; Begoñés V - Zarrandona. Begoñés VII - Aguirre-bengoa; Oroz III - Alsúa.

MUEBLES



ALMACENES JOAQUIN, S.A.



ATOCHA, 34 ATOCHA, 21 teléfono 239 12 22 teléfono 239 09 38

ACADEMIA SISTE

CORREDERA ALTA, 33 - TELEFONO 221 74 82

MADRID

(Metro Tribunal)

BACHILLERATO: 1.º, 175 ptas.; 2.º, 200; 3.º, 225; 4.º y Reválida, 275; 5.º, 325; 6.º y Reválida, 375. CULTURA (Gramática, Ortografía, Redacción. Matemáticas y Francés): 175 ptas. TAQUIGRAFIA, 75 pesetas. MECANOGRAFIA (Hispano Olivetti): 75 ptas. INGRESOS EN PERITOS: 300 pesetas.

PREPARACION CONJUNTA DE INGRESO EN PERITOS Y BACHILLERATO

Clases de 9 de la mañana a 11 de la noche. Grupos especiales para adelantar cursos.

CIRCO

PRICE MADRID-HALL.—(Teléfono 2-31-46-07.) 7 y 11 noche. ¡¡¡Éxito sensacional!!! ¡¡¡Paso a la juventud!!! presenta a Lucrecia de España, fantasía musical en 20 cuadros, original de José María Legaza. Intervenien Sindo, El Toledano, Morenito de Madrid, El Ruiseñor de Levante, José Moya, José Luis Teruel, Manolin de la Rosa, Mariano Camino, Aurorita de Jarana, Isabel Barrios, Lola Reyes, Marina Montes, María Luisa, Angelines Parra, Rosita y Francisco Morell, José Navarro, María José Rico, El Tupé, La Cuatros, José Luis Ponce, Goyo de Cádiz, Dolores Caballero, Angelines Patria, Conchita Fernández, María Luisa Goñi, Julia Pelta, Carmen Ramos, Lolita Granados, Josefina Bernabéu, Mercedes Gómez, Lolita Ramos, Antonio Moreno, Angel Peláez (El Reque), José Teruel, Caracolito y Camino, con

MUEBLES-CAMA TIGRE 700 MODELOS 400 pts. FACILIDADES FABRICA: BARQUILLO, 41

EL BIOMBO CHINO ISABEL LA CATOLICA, 6 Tels. 2485081 - 2485082 7 tarde y 10,30 ¡GRAN EXITO! TAKEUCHI KEIGO y su Imperial Japanese Dancers HOY, DEBUT DUO DINAMICO Bailarina clásica LORETO RUBI Ballet VILLA AND SOLA ORQUESTAS Juanita Sánchez y Los Caribes Cantan: LAURA MONTOY y CARMEN LLOBET PRECIOS NORMALES

# ELIJA LAS MARCAS DE MAXIMO PRESTIGIO Y UTILICE SU CREDITO PERSONAL



## DUCHA

¡Fuente de agua caliente!

**20 litros DE CAPACIDAD**

De líneas esbeltas.  
De impecable color blanco.

**GRAN RENDIMIENTO**



**1.190 ptas.**

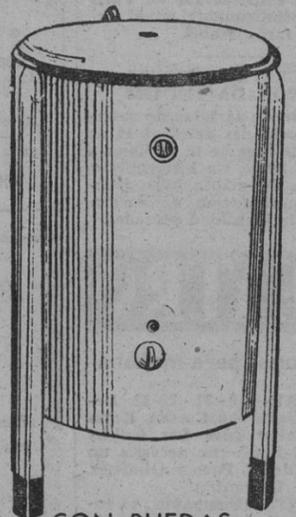


## SUPER MAQUINA DE LAVAR

**MODELO A-50**

Reúne las ventajas de la más depurada técnica a un precio que está al alcance de todas las economías.

**4.980 ptas.** PRACTICA SOLIDA MANEJABLE



CON RUEDAS

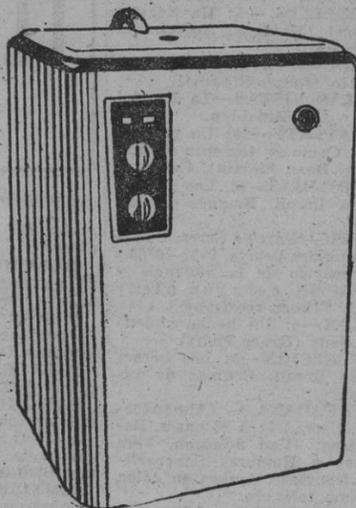


## Super máquina de lavar DE LUXE B-100

PUNTO DE PERFECCION PARA SU LAVADO..

2 aletas de goma.  
Calefactor "CALO TERMIC" 600/1.200 W.  
Bomba eléctrica de vaciado.  
CAPACIDAD: 40 litros.

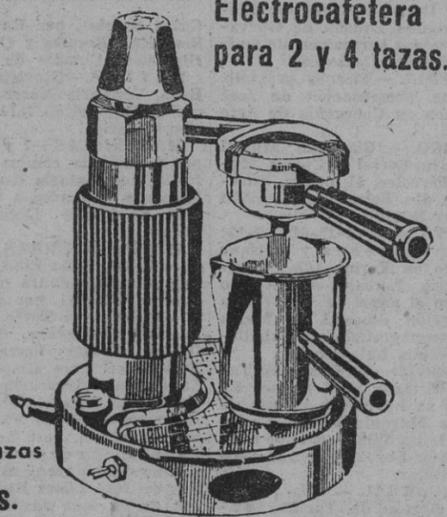
CON RUEDAS **6.830 ptas.**



PRACTICA RAPIDISIMA DE FACIL MANEJO

Construida con materiales inmejorables.

Modelo de 2 tazas **860 ptas.** Modelo de 4 tazas **995 ptas.**



Electrocafetera para 2 y 4 tazas.

## chissst...

...está tocando un **Königer**



SONIDO ESTEREOFONICO  
tocadiscos KONIGER...

**4.441 ptas.**

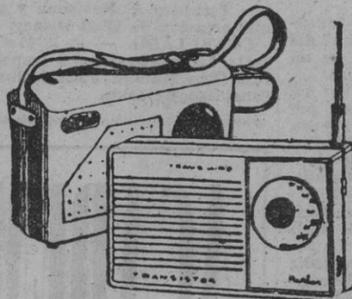


la más completa gama internacional de modelos

¡NOVEDAD!

## TRAVELLING

TRANSISTOR adaptable a su coche

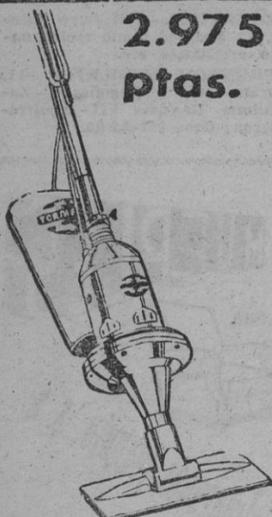


- 2 ondas: normal y corta.
- Antena telescópica incorporada
- 7 transistores y 2 diodos.
- Toma de auricular.
- Toma de batería de coche.
- Conexión de coche.

Tamaño reducido

**2.670 ptas**

**Herfon**



**2.975 ptas.**



Más potente que nunca

ES MAS QUE UNA MARCA  
¡Es una garantía!



Vea el **NUEVO TORNADO** con su **NUEVA** presentación a **un NUEVO PRECIO!**



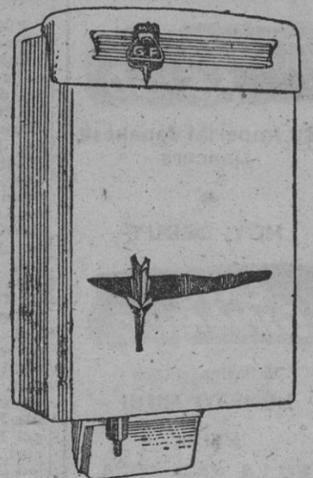
## CALENTADOR DE AGUA A GAS

CONSTRUIDOS CON ARREGLO A LA TECNICA MAS MODERNA

MODELOS A GAS DE HULLA Y BUTANO

GF-250 (HULLA) **4.530 ptas.**

GF-250 (BUTANO) **5.200 ptas.**



**MONTESA**

**AROSA**

**SURCO**

**RHESA**

**KRISO**

**DAVOS**

**FHARA**

VELAZQUEZ, 48 - TEL. 226 17 15

GOYA, 5 - TEL. 226 96 91

PRECIADOS, 39 (Esq. Sto. Domingo)

AV. JOSE ANTONIO, 57

CEA BERMUDEZ, 59

MARVAEZ, 17

BRavo MURILLO, 21 (Esq. Donoso Cortés)

0ta. RUIZ DE ALDA, 4-TEL.259 92 53 GOYA, 7 (Pasaje) - TEL. 236 44 59

TEL. 248 64 01

TEL. 247 18 35

TEL. 243 24 32

TEL. 236 40 29

TELEFONO 224 89 74

# Angel y Rafael Peralta definen el rejoneo

"Rejonear es someter al caballo a la voluntad del hombre lidiando un toro"

"Para torear a caballo también hay que parar, templar y mandar"

NUNCA conoció el arte de rejonear mayor emporio que en los tiempos actuales. Los públicos se han hecho adeptos de este más que difícil arte de sortear bravuras bovinas desde esas jacas que constituyen orgullo de sus jinetes y, en definitiva, del planeta de los toros. De este engrandecerse el rejoneo hasta límites esenciales hay unos gloriosos responsables: los hermanos Peralta.

Fue primero Angel quien elevó al máximo este arte torero y señorial. Los pasos del mayor de los caballeros de Puebla del Río se vieron seguidos, muy cerca y bien pronto, por Rafael. Ambos con sus triunfos incesantes, constituyen figuras asombrosas del rejoneo. Ambos, mejor que cualesquiera otros, son los llamados a puntualizar, a explicar en todos sus aspectos las razones del engrandecimiento y difusión entre los aficionados a los toros de las bellas suertes ecuestres y toreras.

Angel y Rafael Peralta recorren, como todos los años, de punta a punta la geografía taurina ibérica. En la feria de Linares, marcada por la muerte de Manolete, como tierra propicia a las grandes definiciones tauricas, están anunciados. Allí torearon. Y allí iniciamos este diálogo, luego continuado en las ferias septembrinas.

## LA CONFERENCIA DE LINARES

Feria en tierra de minas. El hotel es limpio, simpático, modesto. Pasan por el patio cuatro señoritas de la localidad, que van al bar chiquito del hotel a tomarse unas copas. Rafael Peralta las piropea. Como si en la frase galante se fuese un tren de preocupaciones previstas para unas horas más tarde, para cuando Rafael Peralta ande ante los pitones de un toro bravo. Hace mucho calor en Linares. Pero a ese calor hay que darle "matazón", que dicen por Méjico, con un trago fresco y con una conversación interesante. Con un diálogo que hace nacer el periodista y al que llenan de matices singulares estos dos hermanos, reyes ecuestres del toreo.

—¿Saben los públicos taurinos de rejoneo?

—Se están interesando por saber—son palabras de Angel—, pero también se encuentran con la gran dificultad que tiene, para todo el que no monta a caballo, el poder calibrar el rejoneo. Hoy se empieza a apreciar la doma, la forma de ejecutar la suerte, los terrenos en que éstas se practican y la corrección con que los caballos trabajan, que son cosas primordiales para el éxito, culminado por la buena colocación de banderillas o rejones.

—¿Qué es rejonear?

No se apagaron todavía los ecos de las últimas palabras de Angel cuando nuestra pregunta quedó lanzada.

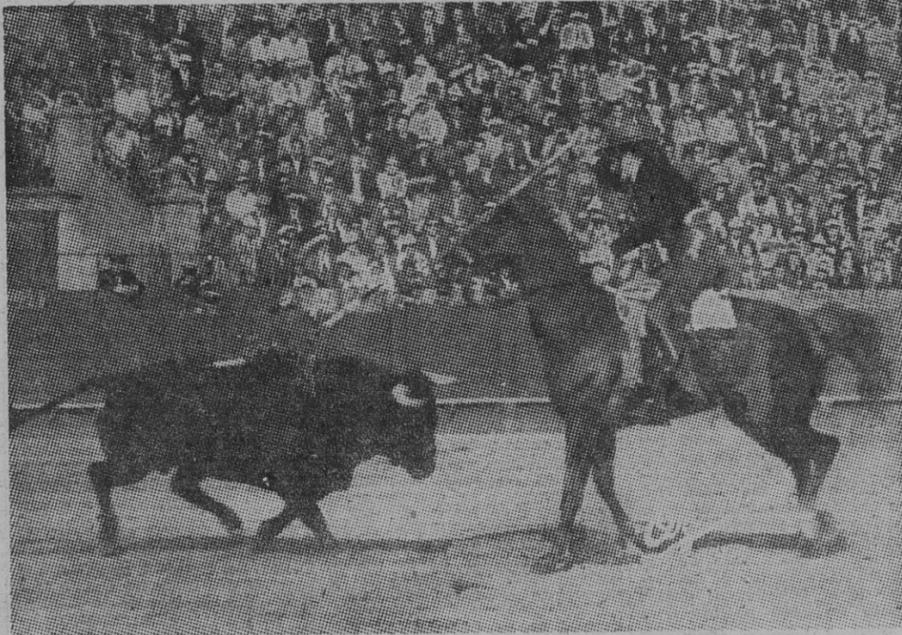
—Someter el caballo a la voluntad del hombre lidiando un toro; haciéndole comprender al caballo que nuestra inteligencia es superior a su instinto, convenciendo también de que nosotros no le llevamos al peligro, sino que le ayudamos a salir de él. Así llega a confiar en el jinete. Esta confianza nunca debe nacer por atemorizarlo y hacerle tener más miedo al jinete que al toro. De esta última forma se pierde el arte.

—¿Primera cosa que debe valorar el público en un rejoneador?

—Quién doma sus caballos, ya que en la plaza sólo se expone el trabajo de muchas horas de monta. Creo que es muy importante si uno presenta su propia obra o el trabajo que otro realizó. Hablando de la doma, ésta debe presentarse sin el recurso de la gamarra o martingala, que es la correa que va de una parte de la cabeza a la cincha, por debajo del cuello del caballo. La gamarra demuestra la falta de doma y la poca habilidad del jinete. La base de la doma reside en la compenetración entre jinete y caballo.

—¿Doma que se emplea en el rejoneo actual?

—Los españoles tomamos como



Este es el perfecto rejoneo. En los terrenos más difíciles. Con el toro yendo al embroque, frente por frente a los pechos de la jaca. Con el caballo por las afueras y el astado por los terrenos de dentro. Angel Peralta consume tal maravilla torera sobre el ruedo de la Maestranza sevillana.

## Angel Peralta, único rejoneador en el mundo que practica la suerte de banderillas cortas a dos manos, la más difícil del toreo ecuestre

base la escuela andaluza, creada para bregar con toros bravos en el campo. Al traerla a las plazas la enriquecemos con aires de alta escuela, que le dan mayor elegancia y vistosidad a los movimientos del caballo.

Hay mucha animación en el diálogo. Mas también existen obligaciones para los caballeros andaluces. Unas obligaciones que preceden a la corrida y que tienen sujetos a Angel y Rafael Peralta a un horario de increíble rigor. Y son esas obligaciones las que aplazan hasta mejor ocasión la "conferencia de Linares". Si en política internacional está a la orden del día aplazar las definiciones y acuerdos, no hay mayor inconveniente en reanudar esta definición dogmática del to-

reo ecuestre hasta un nuevo encuentro con los titanes de las marismas andaluzas.

### LAS TRES CONDICIONES ESENCIALES DEL REJONEO

Y el encuentro se produce. De nuevo Angel y Rafael Peralta, horas antes de su actuación en una feria septembrina, hablan con Gonzalo Carvajal.

—Habíamos quedado en que los aires de alta escuela han enriquecido las formas andaluzas de doma para darles mayores elegancia y vistosidad a los movimientos del caballo. Angel Peralta responde.

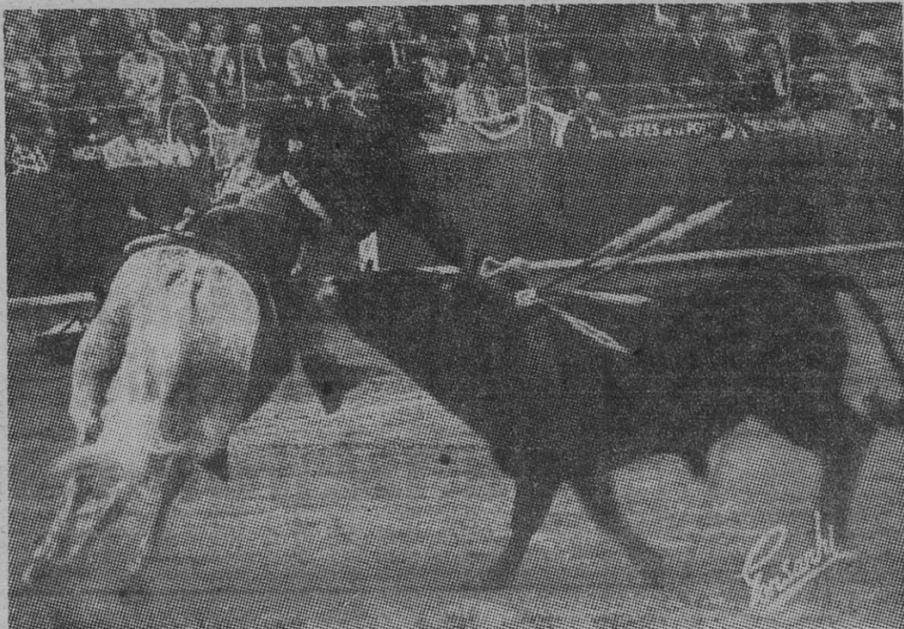
—Así es. Recuerdo perfectamente que en ese punto dejamos

la "conferencia de Linares". Rafael Peralta asiente con gesto expresivo a la afirmación de su hermano. Ahora aporta a esta cosecha de claros y prestigiosos conocimientos sobre el toreo a caballo su gavilla de buen torero lidiador y ecuestre.

—¿Las condiciones esenciales del perfecto rejoneo?

—En el toreo ecuestre, igual que en el de a pie, hay que parar, templar y mandar. Sorprender al toro al clavar o hacerlo a la media vuelta deja de ser rejoneo para convertirse tales actos en una demostración habilidosa en el adornar el morrillo del toro con rejones o banderillas.

La pregunta siguiente trajo comeción a las valoraciones que el periodista hace, al juzgar las



La rosa, una de las más arriesgadas, por sus enormes dificultades, suertes del rejoneo. Rafael Peralta la clava a la perfección en el ruedo de la Monumental de Barcelona.



Angel Peralta, entre sus dos caballos favoritos.



Por rejonear con el clasicismo y la perfección que los hermanos Peralta preconizan, esta escena se repite con harta frecuencia. Angel y Rafael dan la vuelta al ruedo con las orejas y el rabo de un toro perfectamente lidiado y muerto a caballo.

actuaciones públicas de los caballeros en plaza, de las corridas que presencia y comenta a lo largo de la temporada. Aquí está la interrogante:

—¿El rejoneo más fácil?

—Aquel que consiste en entrarle al toro por los terrenos en los cuales éste no aprieta; unos terrenos que son diferentes en cada toro. También entraña mucha mayor facilidad el rejoneo que tiene su base en proteger la resistencia del caballo con las tablas, en los terrenos de las de dentro, donde la reunión con el toro es obligada.

—¿Y el más meritorio?

—El ejercitado con el toro abierto y en favor de querencia, para que el astado emplee todas sus facultades en la embestida. Buscar la reunión en los medios de la plaza es la mejor exposición de la doma de los caballos que el rejoneador monta.

### ESE PAR DE LAS CORTAS A DOS MANOS

La ideación de Angel y Rafael Peralta en relación con el arte en que son sencillamente—con la sencillez increíble de lo único— excepcionales resulta clara, larga y profunda.

El turno de preguntas nos sigue tocando a nosotros.

—¿La suerte rejoneadora supérflua?

—Si el rejoneador conserva todas las normas clásicas y necesarias para ejecutar la suerte con perfección, el orden de menor a mayor en cuanto a dificultades es el siguiente, y siempre tomando como referencia el hierro que se clava: rejón, banderillas, banderillas cortas, la rosa y, la más difícil de todas, las banderillas cortas a dos manos.

—¿Es cierto que hasta la fecha sólo Angel Peralta ejecutó esos pares de cortas a dos manos?

—Hasta la fecha, así es. Y si no lo ejecuto en mayor número de ocasiones es porque en los tendidos no se le ha dado todo el mérito que posee. Si ese par de cortas a dos manos se falla, tal fallo deslució el conjunto de la labor. Por contra, la ovación es igual en un par de las largas a dos manos y más segura por la lógica disminución del riesgo en el posible fallo.

Aquí el periodista se encuentra en el deber de ilustrar lo que entendemos por banderillas cortas y largas. La dimensión reglamentaria, en longitud máxima, para estas últimas debe ser de ochenta centímetros. Por alivio, algunos rejoneadores en activo—que no los hermanos Peralta— usan banderillas largas de un metro. Estos profesionales del toreo ecuestre, aunque partan en dos contra la barrera esas banderillas largas, nunca clavarán un par de las cortas, pues éstas, para merecer tal calificación, deben tener una extensión de veinticinco centímetros. Con esta aclaración queda determinado como cumbre en lo difícil del arte ecuestre el clavar a dos manos pares de banderillas de un cuarto de metro de longitud.

Esta es una hermosa y pura teoría que Angel Peralta ha hecho—y está dispuesto a volverla a hacer— innumerables tardes de hermosa y ovacionada realidad.

Pero la entrevista debe seguir.

—¿Qué es lo más estimado por el público de todo el rejoneo?

### EL INSTANTE SUPREMO DE REUNIR Y CLAVAR

Galopa la jaca, de sangre brisa, hacia los pitones. Llegó el instante de la reunión. Hay que clavar el rejón, o las banderillas, y saber salvar el derrote del toro. Angel Peralta—rector magnífico de la universidad torera y ecuestre— habla sobre ello:

—Siempre es esencial la forma de reunirse con el toro. Este debe de encunar el estribo y llegar al caballo de frente. El rejoneador, en caso de estar banderillando, también debe conseguir que los palos bajen perpendicularmente al morrillo del toro, sostenidos por el brazo en posición horizontal.

—¿Qué clase de caballos son preferibles para rejonear?

La pregunta la responden conjuntamente Angel y Rafael, puesto que ambos son defensores de normas idénticas, en lo esencial, para el desarrollo de su arte.

—Nosotros tenemos caballos de todas las razas: desde el pura sangre inglés al pura raza española. Más importante que la sangre en sí resulta saber tratar a cada caballo con arreglo a su raza, a sus reacciones y a su psicología.

—¿En qué porcentaje toorean los caballos?

Rafael tuvo que abandonar por unos momentos la tertulia. Le han pedido unos autógrafos y los está firmando. Angel responde:

—Ese porcentaje lo da el jinete. Hasta ahora todos los que yo—y a Rafael le sucede lo mismo— me propuse que torearán lo han hecho. Unos con más éxito y otros con menos. Hay caballos que toorean con cualquier jinete, pero la mayoría de ellos necesita de un jinete que les domine. A nosotros nos gustan los difíciles porque no nos permiten nunca confiarnos demasiado en el éxito, y ese no desmayarnos en la confianza fija más nuestra lucha por el arte.

Ha vuelto Rafael al seno del diálogo. Es quien ahora hablará sobre la velocidad con que los caballos deben ir a su encuentro con el toro.

—El caballo debe correr, en la plaza y ante el toro, no todo lo que el caballo corra, sino a la velocidad que el jinete le vaya marcando para que su montura salga ileso de la suerte sin que ésta pierda su emoción ni su estética, las dos cualidades esenciales para que nazca el arte rejoneador y torero.

Los grandes centauros de las marismas sevillanas dieron una lección más del arte de lidiar toros bravos. Quizá como resumen de esta medular conversación sobre el rejoneo debe afirmarse que con los hermanos Peralta no nace esa historia expresada en un aforismo que dice así: "se murió el caballo, se acabó el caballero". Con Angel y Rafael Peralta los caballos pasan bajo los arcos de sus piernas de hierro, mientras ellos, los dos, permanecen en la cumbre de su impar arte.

Gonzalo CARVAJAL

### Información religiosa

**Día 4, miércoles.**—Santos Francisco de Asís, fundador; Pedro, obispo; Crispo, Cayo, Faustino, Eusebio, presbítero; Querecimo, Lucio, doctores; Marcos, Marciano, mártires; Petronio, obispo; Aurea, virgen, y Hieroteo, confesor.

Misa de San Francisco de Asís, de blanco.

### MISA PARA LOS EXILADOS CUBANOS

Hoy, a las ocho y media de la tarde, en la iglesia de Jesús de Medinaceli, oficiará una misa y pronunciará un sermón especialmente dedicado a todos los cubanos el doctor Eduardo Boza Masvidal, obispo auxiliar de La Habana.

### LA PROCLAMACION DE LA VIRGEN DEL PILAR COMO PATRONA DE LA HERMANDAD DE LA DIVISION AZUL

Ante el elevado número de antiguos divisionarios y familiares de caídos que han expresado su deseo de asistir en Zaragoza el próximo día 8 a los actos de proclamación de la Santísima Virgen del Pilar como Patrona de la Hermandad Nacional de la División Azul, la Junta de gobierno de la Hermandad de Madrid ha ampliado el plazo de inscripción hasta mañana, día 4, no siéndole posible a partir de dicho día el admitir nuevas altas individuales y ello debido a dificultades en los medios de transporte. Tanto las inscripciones colectivas como las individuales habrán de hacerse en la Secretaría de la Hermandad, calle de Embajadores, número 22, de seis a nueve de la tarde.

### MISA Y BENDICION DE ANIMALES

Mañana, a las diez de la mañana, en la iglesia de San Francisco el Grande, la Sociedad Protectora de Animales y Plantas hará oficial una misa con motivo de la festividad de San Francisco de Asís. A continuación de la misa se procederá a la tradicional bendición de los animales.

### Avisos varios

#### ACTOS PAÑA HOY

A las siete.—Instituto de Cultura Hispánica: colocación de un

busto del gran hispanista filipino don Claro M. Recto en el salón de Embajadores del Instituto. Pronunciará unas palabras don Blas Piñar, a quien contestará doña María Claro Recto, hija del homenajeado.

A las ocho.—Escuela Social del Ministerio de Trabajo: apertura de curso, en el que pronunciará la lectura inaugural don Ángel Herrera Oria, obispo de Málaga, sobre "Temas fundamentales de la Encíclica "Mater et magistra".

### ENTREGA A DOMICILIO DE LOS CERTIFICADOS DE PENALES

A fin de evitar a los residentes en Madrid desplazamientos y molestias en la recogida de certificados, éstos se entregarán en el domicilio al siguiente día hábil al de la presentación de la solicitud, si así lo manifiestan en el momento de adquirir la instancia. Importe de este servicio, dos pesetas. De no recibir el certificado dentro del plazo señalado, se pondrá en conocimiento del registro (teléfono 221 69 02), quien expedirá nuevo certificado, sin gastos para el interesado.

### MATRICULA EN LA CASA DE LA MANCHA

En la Casa de la Mancha ha quedado abierta la matrícula gratuita para asociados y familiares, en las horas de siete a nueve, en la Secretaría, y en las materias siguientes: francés, clase alterna; inglés, clase alterna; taquígrafía, clase diaria, y baile regional.

### EXCURSION A ZARAGOZA Y AL MONASTERIO DE PIEDRA

Con motivo de las fiestas del Pilar, la Casa de Aragón ha organizado una excursión a Zaragoza y al monasterio de Piedra, que se celebrará el 12 al 15 del presente mes. Informes e inscripciones: Casa de Aragón (Príncipe, 23; teléfono 2 22 49 21).

### CUPON DE CIEGOS

El número premiado el lunes es el 977.

## Convocatoria de los premios Domund de Prensa y radio

La secretaría del Domund ha convocado los concursos de Prensa y radio Domund 61 con ocasión del Domingo Mundial de la Propagación de la Fe, que se celebrará en todo el orbe el próximo día 22 de octubre. Se adjudican en total seis premios para Prensa y tres para radio. El plazo para la publicación o transmisión de los trabajos es del 1 de octubre al 22 de octubre inclusive. La entrega de los mismos para el concurso deberá efectuarse antes del 1 de noviembre en la secretaría del Domund (plaza de las Comendadoras, 11, Madrid-8), que facilitará a cuantos los soliciten las bases detalladas de estos concursos.

### CONCURSO PERIODISTICO DE LA DIPUTACION PROVINCIAL

La Diputación madrileña ha convocado el concurso periodístico correspondiente al presente año para premiar los mejores trabajos de divulgación de las tareas de la Corporación y de los valores artísticos, históricos y culturales que encierra la provincia de Madrid. Se otorgarán cincuenta mil pesetas en premios, distribuidas en la siguiente forma:

Cuatro premios de 2.000 pesetas cada uno para los mejores artículos sobre aspectos artísticos, históricos, monumentales, de tradición o costumbres de la provincia de Madrid; cuatro premios de 2.000 pesetas para las mejores colecciones de reportajes sobre alguno de los servicios de la Diputación; cuatro premios de 2.000 pesetas para los mejores trabajos radiofónicos que abarquen algunos de los aspectos anteriores; cuatro premios de 2.000 pesetas para las mejores y más completas colecciones de noticias informativas relacionadas con la labor de la Diputación; dos premios de 2.000 pesetas y un segundo de 1.000 pesetas para las mejores colecciones de fotografías relacionadas con la provincia de Madrid y con los servicios de la Corporación; un primer premio de 5.000 pesetas y un segundo de 2.500 pesetas para los dos mejores artículos que desarrollen el siguiente tema: "Veinticinco años de la política del Caudillo en la provincia de Madrid"; y un primer premio de 3.500 pesetas y un segundo de 2.000 pesetas para los dos mejores artículos dedicados a estudiar la aportación de la provincia de Madrid a la capitalidad de España.

El plazo de publicación de los trabajos comprende desde el día de hoy al 15 del próximo mes de diciembre. Ningún premio podrá ser declarado desierto.

### POR SU CAMA VIEJA DE LATON

Le daremos una cama última modelo, abonando la diferencia en veinte meses de crédito.

También tenemos muebles en general.

Alcalá, 182-Tel. 255 38 41

## Don Daniel Regalado Aznar, nuevo jefe del Distrito Universitario de Madrid

Ha sido nombrado jefe del S. E. U. del Distrito Universitario de Madrid don Daniel Regalado Aznar, que sustituye en la Jefatura a Rodolfo Martín Villa, quien, a petición propia, ha cesado en el cargo.

Don Daniel Regalado Aznar, estudiante de Ciencias Químicas, nació en El Ferrol del Caudillo en 1938. Ha participado activamente en las tareas del S. E. U. Por elección de sus compañeros de Facultad ha sido sucesivamente consejero y delegado de curso, subdelegado del S. E. U. de la Facultad de Ciencias de Madrid y vocal de la Comisión Asesora de la Mutualidad del Seguro Escolar del Distrito Universitario.

### BECAS PARA ESTADOS UNIDOS A ESTUDIANTES DE BACHILLERATO

El American Field Service, a través de la Casa Americana, ofrece la oportunidad de obtener una beca para cursar un año de estudios en un centro de segunda enseñanza de los Estados Unidos. Durante el curso escolar, el estudiante vivirá con una familia norteamericana. Estas becas se conceden a muchachos y muchachas de nacionalidad española que reúnan los siguientes requisitos: haber cumplido los dieciséis años antes del 1 de marzo de 1962 y cumplir los dieciocho después del 1 de agosto de 1962; poseer ciertos conocimientos de la lengua inglesa; estar en posesión de un expediente académico aceptable.

### CURSO EN EL CENTRO DE ESTUDIOS TRIBUTARIOS

El próximo día 9 dará comienzo en el Centro de Estudios Tributarios, un curso sobre Derecho Tributario, de nueve meses de duración. Dos terceras

partes se dedicarán al desarrollo sistemático de las cuestiones fundamentales del Derecho Tributario, y el resto, a Régimen fiscal.

### VISITA DE UN ESPECIALISTA AMERICANO DE PSICOLOGIA DE LA DIRECCION

Invitado por la Escuela de Organización Industrial, y dentro del marco de la Ayuda Americana, llegará a Madrid dentro de unos días el profesor americano Mason Haire, quien desarrollará los temas de que consta el seminario sobre "Teoría de la Organización".

### DON IDEFONSO CUESTA GARRIGOS, CONSEJERO DE ECONOMIA NACIONAL

Don Idefonso Cuesta Garrigós, catedrático de Política Económica de la Facultad de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales de la Universidad de Madrid, ha tomado posesión del cargo de consejero de Economía Nacional.

El señor Cuesta Garrigós es un destacado especialista en las cuestiones político-económicas internacionales y en los problemas de la integración europea.

### NUEVO DIRECTOR DE LA ESCUELA DE ESTUDIOS PENITENCIARIOS

Por órdenes del Ministerio de Justicia, que publica el "Boletín Oficial del Estado", se dispone el cese de don Eugenio Cuello Collón, como director de la Escuela de Estudios Penitenciarios, nombrándole director honorario y miembro del Consejo Rector de la indicada Escuela. Por otra orden del mismo Ministerio se dispone el nombramiento de director de la Escuela de Estudios Penitenciarios a favor de don Francisco Franco de Blas.

## Inauguración y bendición de obras en el palacio de la Cámara de Industria

El antiguo palacio de Santona, sede oficial de la Cámara de Industria madrileña, en el que han venido realizándose importantes obras de restauración y adaptación, será solemnemente inaugurado el miércoles, 4, a la vez que se bendecirán las dependencias en que se han llevado a cabo estas importantes obras. El palacio ocupa el chaflán de las calles madrileñas de Príncipe y Huertas, y fué adquirido por la Cámara en 1933, celebrándose la inauguración oficial en su estado primitivo en 1934. Es popular su portada, de estilo barroco, atribuida a Pedro Rivera, y los orígenes del edificio se remontan al siglo XVI. El acto forma parte del ciclo conmemorativo del cincuentenario de la creación de la Cámara de Industria, que se cumple el próximo mes de junio, y revestirá gran solemnidad.

### REUNION ANUAL DE LA ASAMBLEA DEL INSTITUTO DE LA SOLDADURA

Desde hoy al 6 del corriente mes de octubre el Instituto de la Soldadura, del Patronato "Juan de la Cierva" de Investigación Técnica, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, celebrará en Madrid su reunión anual reglamentaria, con objeto de presentar a sus miembros la labor realizada durante el presente año y discutir las actividades a desarrollar en el futuro. Además, se constituirán las mesas de discusión correspondientes a los temas de las quince comisiones técnicas.

## EL INGRESO DE RESTOS PALEONTOLOGICOS EN EL MUSEO DE CIENCIAS NATURALES

**ACLARACION**

En relación con los restos paleontológicos que han ingresado recientemente en el museo de Ciencias Naturales, de los que se ha informado en la Prensa que han ingresado como donativo de los profesores Howel y Biberson, la Dirección General de Bellas Artes nos comunica que este material, así como el que se ha depositado en el museo Arqueológico Nacional procedente de las excavaciones de Torralba, no ha podido ser donado por los profesores citados a los museos de referencia, pues no son ellos los propietarios del mismo, sino el Estado español, de acuerdo con las condiciones que figuran en la autorización para la exploración del yacimiento citado, otorgada en 31 de julio del corriente año por la Dirección General de Bellas Artes, en la que consta expresamente que todo el material recogido debía ser depositado en el museo Arqueológico Nacional y en el de Ciencias Naturales.

### VETERINARIOS

Empresa nacional de piensos compuestos precisa especialista en nutrición animal. Enviar fotografía y curriculum vitae. Escribir hasta 15 de octubre al número 7.043. Alas. Alcalá, 32.

## PISOS EN CARABANCHEL ALTO

A 100 metros de la plaza, en la carretera de Leganés. Tranvías a Atocha. Entrada, 15.000 pesetas. Precios, desde 83.400 ptas. Resto, en diez años. Exentos del 90 por 100 de contribución e impuestos

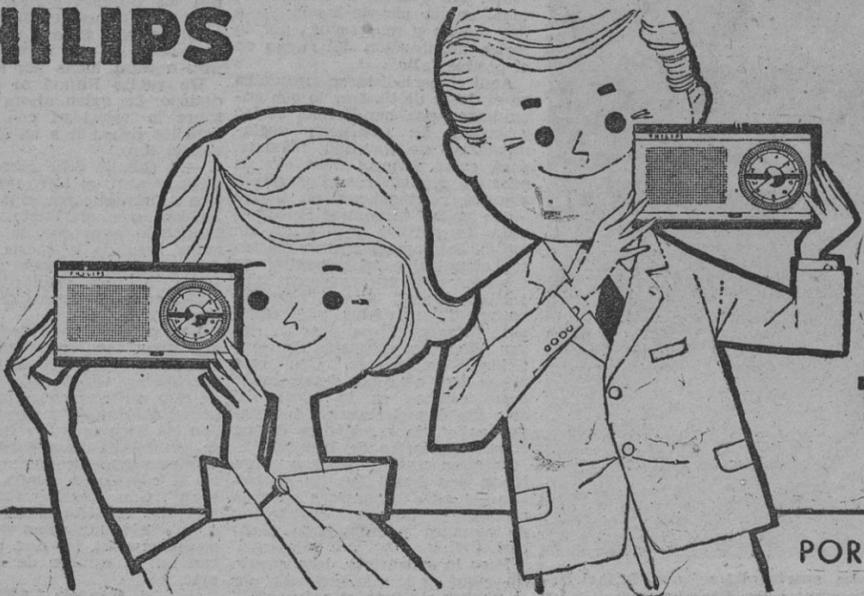
Urbanización LA LABRADORA

## CONSEJO NACIONAL DE F. E. T. Y DE LAS J. O. N. S. CONCURSO-SUBASTA

Se convoca concurso subasta para la adquisición de 50 toneladas de carbón de 1.ª, con destino a la calefacción del edificio ocupado por el Consejo Nacional de F. E. T. y de las J. O. N. S. Las ofertas deberán presentarse antes del 15 del corriente en las oficinas del Consejo, plaza de la Marina Española, 1, donde se encuentra asimismo expuesto al público el pliego de condiciones.

Madrid, 1 de octubre de 1961.—El Interventor Delegado.

## PHILIPS



También usted necesita su radio transistor-personal

POR UNA VIDA FELIZ EN UN MUNDO MODERNO



## AUDAZ HUIDA DE DIECISEIS FAMILIAS ALEMANAS

Utilizaron un carro con ruedas de goma y caballos con cascos envueltos en trapos para no hacer ruido

**Iban unidos con cuerdas para no perderse en la noche**

DUDERSTADT (Alemania occidental), 3.—Cincuenta y cinco personas cruzaron la frontera de Alemania oriental, en una "operación de escape en masa", durante la pasada noche, ha informado hoy la Policía de Alemania occidental.

Dieciséis familias decidieron "escoger la libertad" cuando oyeron que iban a ser evacuadas de la zona fronteriza. La columna de refugiados utilizó un carro con neumáticos de goma, tirado por caballos, cuyos cascos habían sido envueltos en trapos para evitar el ruido. Enseres y objetos familiares fueron apilados para proteger a una anciana de ochenta y nueve años y a cierto número de niños de posibles disparos hechos por los guardias fronterizos comunistas. Los hombres más jóvenes iban delante y otros seguían a pie, todos ellos unidos por una cuerda con objeto de no perderse en la oscuridad.

Los funcionarios de Aduanas de la Alemania occidental hallaron a los huidos cerca de la frontera de Baja Sajonia y los condujeron a una localidad cercana. Una mujer encinta fue llevada a un hospital inmediatamente. El grupo estaba integrado por diecisiete hombres—la mayoría campesinos—, quince mujeres y veintitrés niños. (Efe.)

## ADENAUER fracasa con los liberales

★ NO LE PRESTARAN APOYO PARA UN NUEVO PERIODO PARLAMENTARIO  
★ EL VETERANO POLITICO ALEMAN QUIZA CONSIGA CONTINUAR COMO CANCELLER MINORITARIO

BONN, 3. (Crónica de nuestro corresponsal, Mario Rodríguez Aragón, por telex.)—Con verdadera impaciencia eran esperadas en los círculos políticos alemanes las negociaciones del lunes entre los grupos conservador y liberal, cuyo entendimiento es la única esperanza de coalición. Las entrevistas se celebraron, como estaban anunciadas, y Mende conversó extensamente con Adenauer y Strauss. Al final de las negociaciones, un comunicado de pocas palabras, diciendo que se había tratado particularmente de la situación internacional, decepcionó al público. Resultado: Mende no ha sucumbido, como unos esperaban y otros temían, a la pretensión de apoyar la candidatura de Adenauer para un nuevo periodo parlamentario al frente de la cancillería.

Durante estas jornadas, el doctor Adenauer recurre a todos los subterfugios imaginables para no soltar la batuta.

El principal argumento que maneja frente a los partidos es

su imprescindibilidad internacional, pese a que en muchos círculos se estima que, si continúa al frente del Gobierno, llegarán a producirse fricciones considerables con Washington en la nueva etapa que Norteamérica puede haber iniciado. Otro de los ardides que se manejan es pedir un mandato por tiempo inferior al constitucional, so pretexto de realizar un relevo concienzudo y aleccionador.

En última instancia, de acuerdo con la ley, Adenauer podría continuar en su puesto como canciller minoritario, si ningún otro candidato al cargo alcanza la mayoría absoluta, puesto que en ese caso se asigna al que ha obtenido mayor número de votos entre los diputados. Ahora bien, siendo así que el candidato a cancelar ha de ser presentado a la Cámara por el Presidente de la República, ésta es la única oportunidad, de hecho, en que puede ejercer el Poder la primera magistratura del país. Por ese lado nadie tiene la menor duda respecto a la sumisión del doctor Luebbe a las decisiones del partido conservador. Con el profesor Heuss todos aseguran que las cosas presentarían un aspecto muy diverso. Este es el resultado del desequilibrio de fuerzas que se introdujo al concentrar el Poder, rompiendo una saludable tradición, al nombrar un Presidente de igual partido y confesión que el canciller.

Los socialistas, por su parte, se han visto obligados a mostrarse propicios al diálogo con los conservadores, empujados por la intransigencia previa de los liberales, que, de ese modo, sacrificaron uno de sus mejores triunfos antes de comenzar el juego.

Aunque se habla del profesor Carlo Schmid como futuro presidente del Parlamento, la alianza entre socialistas y conservadores parece irrealizable, porque constituiría la última claudicación del grupo socialista, muy deteriorado desde su abjuración programática de Bad Godesberg. En resumen, la entrevista quedó en agua de borrajas y se ha anunciado una nueva reunión para el jueves. Puede que sea más definitiva, puesto que el viernes debe reunirse el comité directivo del partido liberal, y puede también continuar la incertidumbre hasta el mismo

día 17. El público da muestras de cansancio y de aburrimiento ante la esterilidad de unas negociaciones encaminadas a dejarlo todo como está, cuando en realidad se esperaba y deseaba una renovación. Por otra parte cunde la alarma ante una posible pretensión mesiánica, de las que el pueblo alemán ha tenido varias experiencias que le costaron demasiado caras. El temor real que inspira este forcejeo se demuestra en que la Bolsa alemana continúa sumergida en la sima a la que descendió después del 13 de agosto.

## U. S. A. quiere la paz para todo el mundo, pero ninguna guerra por Berlín

«Más diálogo con América y más iniciativa en Europa», pide un periodista alemán que habló con Kennedy

BERLIN, 3. (Por telex, de nuestro corresponsal, José M. Carrascal.)—Berlín no ha quedado tranquilo y satisfecho con las explicaciones dadas por el Gobierno americano a la famosa declaración del general Clay. La cosa no estaba clara, y el desasosiego general tan grande, que nada menos que a entrevistarse con el Presidente Kennedy ha marchado el redactor-jefe de la revista "Berliner Illustrierten", Peter Bonisch, con la idea de informar a sus conciudadanos escrupulosamente y sin lugar a dudas sobre la postura de la Casa Blanca y qué había de cierto en esa negociación con el Este, tan temida.

Peter Bonisch se entrevistó con Kennedy, conversó largamente con su consejero personal, Teodor Sorensen, y con otros hombres muy allegados al Presidente. Ha preguntado, le han contestado, ha visto la situación, tomando buena nota de todo ello, y hoy nos ofrece las conclusiones en su revista y en algunos de los periódicos más importantes del país.

DE LA FORTALEZA, A LA NEGOCIACION.—El artículo es inapreciable para quien desee estar al corriente de la postura americana actual en la crisis berlinesa. Hay en las contestaciones de Kennedy dos facetas totalmente distintas: la que podríamos llamar de garantías a la seguridad de Berlín y la que intenta crear un clima en Ale-

mania para las negociaciones con el Este. Es decir, la postura rígida de no ceder en la libertad de Berlín y sus accesos y el reconocimiento al mismo tiempo de que ha llegado el momento de ensayar nuevas salidas a la crisis.

Preguntado, por ejemplo, sobre la libertad del tráfico aéreo, repuso que ésta era una cuestión de vida o muerte para Berlín. Si los rusos abandonan el actual Comité de las cuatro potencias de ocupación, seguirá funcionando sólo con los tres comandantes occidentales. Sobre la libertad de los berlineses del Oeste fué más categórico: el Presidente Kennedy está dispuesto a defender esta libertad por todos los medios, incluidos los militares. Enérgico se mantuvo también en la defensa de la emisora Rias, que transmite hacia Alemania oriental, y en que en Berlín-Oeste siga habiendo una Prensa libre de toda censura. Todo cuanto hemos dicho muestra un Kennedy duro, tenaz en sus posiciones, pero esto no quiere decir que una contestación rotundamente negativa sea la que prepara la Casa Blanca a la crisis berlinesa. Fíjense bien los lectores que cuantas garantías se dan son para Berlín-Oeste únicamente, y no se cita una palabra de Alemania oriental, ni de Berlín-Este siquiera. Ahí es donde aparece la segunda cara de Washington. Ya en la contestación a la de-

fensa de Berlín occidental se declara textualmente:

"América quiere la paz y la libertad para todo el mundo, pero ninguna guerra a causa de los muros de Berlín." Es ya un síntoma de lo que va a venir después. Cuando el periodista alemán toca el tema más delicado—el reconocimiento de Pankow— la contestación no es ni mucho menos tan definitiva como antes: "El Gobierno americano—dice—no tomará ni más ni menos medidas que el Gobierno de Bonn vaya tomando." Y añade: "Los americanos creen que estos problemas pueden ser juzgados mejor por los diplomáticos alemanes, y están dispuestos a seguir los consejos alemanes si en el futuro tienen contactos técnicos y prácticos con Pankow." Basta la lectura del párrafo para darse cuenta de que la puerta de los contactos con Pankow no se ha cerrado, ni mucho menos de un portazo, como sería el deseo de muchos alemanes.

Se nota en las contestaciones de la Casa Blanca un deseo y un temor de que la República Federal no sepa adaptarse a la flexibilidad de la negociación. "El Presidente Kennedy—se dice a este respecto—apoyará todo impulso nuevo y verdadero a la vida de Berlín." Terminando: "Más diálogo abierto con América y más iniciativa en Europa. Los americanos estiman especialmente a aquellas naciones y políticos que saben lo que quieren, reconocen lo que han de hacer y juegan realísticamente sus alcances como socios con los mismos derechos y obligaciones."

¿MAS OCCIDENTALES EN NORTEAMERICA?—Es pronto para conocer la reacción alemana a las declaraciones del círculo del Presidente. Los periódicos ponen sólo en grandes titulares lo de la defensa de Berlín y demás apartados de la primera parte. La segunda, deberá ser estudiada y madurada. Peter Bonisch adelanta ya su opinión. "Tuve la impresión—dice—de que los consejeros de Kennedy desean más seguridad en sí mismos de los políticos alemanes." Algo de eso hay, pero nosotros creemos ver más en la postura americana. Algo como si desearan que los políticos alemanes se afirmaran, pero para que no les molestasen en sus conversaciones con el Este y aún que tomasen parte en ellas. La paradoja resultaría si después de haber lanzado Norteamérica a Bonn con toda su fuerza en el camino occidental, tenga ahora que llamarle a la moderación en su occidentalismo intransigente.

## «L'Osservatore Romano» se hace eco del V Congreso Eucarístico Nacional de Zaragoza

ROMA.—Titulada a tres columnas, "L'Osservatore Romano" dedica una extensa crónica al V Congreso Eucarístico Nacional de Zaragoza.

El periódico da una detallada información acerca de la importancia del Congreso y destaca que "entre los actos más solemnes de carácter popular, uno de los más grandiosos ha sido el dedicado al mundo del trabajo". Y añade: "A la misa celebrada en la plaza más grande de la ciudad han asistido sesenta mil trabajadores, presididos por el ministro secretario y delegado nacional de Sindicatos, señor Solís."

La crónica termina resaltando la presencia del Jefe del Estado español y de su esposa, así como la de cuatro ministros de su Gobierno, en la jornada de clausura, y el gran entusiasmo y el fervor del público que asistió a los actos religiosos. (Efe.)

## TAQUIGRAFIA



Mecanografía al tacto. En ambas clases, dictado magnético general. Cultura. Contabilidad. Prácticas de oficina.

Todos nuestros alumnos salen colocados. Pida plan de estudios "El porvenir en su mano", que regalamos. Alquilamos a domicilio máquinas de escribir nuevas a particulares y empresas.

Diríjase hoy mismo a la

## ACADEMIA CABALLERO

Calle Santa Bárbara, 4 (junto Fuencarral, 57). Metro Tribunal. Tel. 221 94 14. MADRID-10

## IMPORTANTE EMPRESA

siderometalúrgica precisa oficiales fresadores de 1.ª y torneros de 3.ª. Escribir 4.750. DARDO. Plaza Callao, 4. (7.409)

## El Presidente de la República Dominicana reconoce en la O. N. U. los errores de la política de Trujillo

«Nadie podrá detener nuestro deseo nacional de regeneración»

Con esta confesión quizá consiga la amnistía políticoeconómica para su nación

NACIONES UNIDAS. (Crónica de nuestro corresponsal, M. Blanco Tobío. Por telex.)—Ante la Asamblea General de las Naciones Unidas tomó ayer tarde la palabra el Presidente de la República Dominicana, doctor Joaquín Balaguer-Ricardo, para pronunciar un discurso que, según nos consta, dejó sorprendidas a varias delegaciones hispanoamericanas.

El doctor Balaguer dijo, entre otras cosas, que la República Dominicana "tras muchos años de una adhesión puramente teórica a los principios de la carta de las Naciones Unidas, se ha convertido, sólo ahora, en una parte de ellas, con completo entendimiento de sus obligaciones y deberes para con la organización internacional".

Añadió que tras la muerte "del hombre que personificó al Estado dominicano por treinta años (Rafael Leonidas Trujillo)" se había establecido un nuevo Gobierno que venía modelando sus instituciones según los principios de la democracia representativa. "La muralla de silencio que aisló a la isla ha sido derribada y el derecho a viajar libremente ha sido restablecido para tres millones de hombres." "La dictadura—dijo—se ha colapsado y sobre sus ruinas un nuevo Estado está siendo creado."

El Presidente Balaguer aludió seguidamente a la incorporación política de la República Dominicana a la ortodoxia democrática, a la organización de los partidos políticos, "sin arbitrarias limitaciones", a medidas económicas encaminadas a ayudar a la libertad de empresa y a remover obstáculos reaccionarios y aplicar nuevas leyes fiscales, inspiradas en el espíritu de la justicia.

"A este proceso de democratización del país se oponen—prosiguió—"fuerzas negativas" y la falta de madurez cívica de los miembros de la oposición. Nadie ni nada puede detener este deseo de regeneración política que discurre por nuestra conciencia nacional como un río crecido."

Estas palabras, pronunciadas por un hombre que sirvió al régimen trujillista como

Presidente de la República en vida de su fundador y que se sostiene en el Poder, tras el asesinato del pasado 30 de mayo, gracias al apoyo del heredero político e hijo de Trujillo "Ramfis", nadie esperaba oír las hoy en la Asamblea General, a juzgar por la sorpresa que produjeron. O, por lo menos, no esperaban oír las del propio Balaguer, quien se refirió a la era trujillista en términos que habrían sonado razonablemente en boca de un desterrado político emparedado treinta años detrás de la "muralla de silencio".

Quizá la explicación de todo esté en otra parte del discurso, en el que el Presidente Balaguer se refirió a la "sentencia que nos condena a un estrangulamiento económico y al aislamiento diplomático". La sentencia en cuestión le fué impuesta a la República Dominicana en la sexta reunión consultiva de los ministros de Asuntos Exteriores de la Organización de Estados Americanos, el año pasado, en San José de Costa Rica, "por haber intervenido—palabras de Balaguer—en los asuntos internos de un país hermano y por haber cometido un acto de delincuencia política contra un distinguido estadista de América".

Es posible que este acto de contricción del Presidente Balaguer acabe por inclinar a Washington a amnistiar a la República Dominicana, levantándole la pena de "estrangulamiento económico y aislamiento diplomático", pues hace ya tiempo que, según nuestras noticias, está esperando una oportunidad para hacerlo.

Ningún país de América, que nosotros recordemos, ha puesto tanta tenacidad como la República Dominicana en persuadir de sus aspiraciones democráticas y en demostrar la sinceridad de sus propósitos... con menos éxito, hasta la fecha. Ni siquiera el visto bueno dado por una comisión investigadora de la O. E. A. al régimen de Balaguer, "Ramfis", parece haber disipado las últimas dudas y reservas.

Pero después del discurso de ayer tarde, reconociendo "urbí et orbe" los pecados de lesa democracia, es de suponer que vendrá la paternal absolución.

**CLUB BLANCA BAR AMERICANO**  
DISFRUTE DE SU MUSICA SELECTA EN UN AMBIENTE DISTINGUIDO.  
ESPARTINAS, 6

**CONSTRUCCIONES EN GENERAL**  
Hoteles - Naves - Viviendas  
Instalación de establecimientos, reformas, cubiertas asfálticas, impermeabilizantes.  
AMPLIAS GARANTIAS  
Facilidades de pago, 30 meses  
Proyectos y presupuestos sin compromiso  
**SOCOSA**  
General Mola, 75. 2.ª B  
Tel. 226 69 76

**PUEBLO se lee en toda España**

# CINE

## DIARIO INTIMO DE OLIMPIA

Ha sido estrenada con éxito de crítica y público en los cines Real Cinema y La Torre de Madrid la divertida y fastuosa sátira de la "belle época" vienesa "Escándalo en la corte", realización de Michael Curtiz, en vistavisión y technicolor. "Escándalo en la corte", producción Paramount en

## ELIZABETH TAYLOR, DEMANDADA POR UNA AGENCIA DE INMUEBLES DE ROMA

ROMA, 71. — La actriz cinematográfica Elizabeth Taylor ha sido demandada por falta de pago de la comisión por la suma de 1.110.000 liras por la Agencia Internacional de Bienes Inmuebles de Roma, cantidad que corresponde a los beneficios de la empresa por el alquiler de una lujosa villa en Roma durante los siete meses que durará el rodaje en la Ciudad Eterna de la película "Cleopatra".

La denuncia, que ha sido presentada por la citada Agencia, envuelve también en la acción judicial correspondiente a su esposo, Eddie Fisher, y a su agente, Robert Abrahams.

Según la compañía que la demanda, la actriz se ha negado a abonar la comisión, que asciende al precio de la renta de un mes del alquiler de la casa, que representan las 1.110.000 liras, equivalentes a 107.115 pesetas. (Efe.)

la cabecera de cuyo reparto aparecen los nombres famosos de Sofia Loren, John Gavin y Maurice Chevalier, reconstruye con toda fidelidad el ambiente frívolo y, a la vez, austero de la corte del emperador Francisco José. Es la historia de la más bella princesa austriaca, Olimpia, cuyas ideas del amor levantaron el más fantástico murmullo en las altas esferas europeas. Viuda de un conde sexagenario, Olimpia vió como un desesperado pretendiente rechazado se disparaba un tiro ante la imposibilidad de seguir viviendo sin su amor; mas su mala puntería hizo fracasar el suicidio, pero el escándalo fué suficiente para que el emperador desterrara por unas semanas a la adorable princesa, recluida en un lejano castillo. Cabalgando en un brioso bruto, Olimpia vió por primera vez al comerciante norteamericano, llegado a Viena montado en una infernal máquina a la que llamaba automóvil. Entre Olimpia y Charlie, el comerciante, nació un amor fuerte y sincero. Pero la princesa, por si acaso, no dijo al joven su verdadera personalidad, y al día siguiente desapareció. Olimpia amaba con todo su corazón al joven comerciante, pero su alta casta y la corte imperial no podían autorizar un casamiento a todas vistas desigual; por otra parte, el emperador había destinado la mano de la hermosa viuda a un príncipe prusiano, medio tonto, pero noble al fin. Ya en Viena, y en la flor de la corte, se inició lo que era inevitable: el escándalo. Intrigas palaciegas, celos femeninos, hasta culminar con un final que a todos ha de complacer. (Por lo menos, a Olimpia y a Charlie mucho les complació.)

## ¡¡PROXIMAMENTE!!

LA ULTIMA INTERPRETACION DE GARY COOPER



SOLAMENTE EL HOMBRE QUE ESCRIBIO "PSICOSIS" PODIA ESTREMECERLE A USTED CON TAN ANGUSTIOSO SUSPENSE

## Una de las películas más espectaculares y certeras es «BARRABAS»

La más espectacular y escalofriante contienda entre rudos gladiadores está siendo escenificada por el gran director Richard Fleisher para el productor Dino de Laurentiis, en la monumental película histórica "Barrabas", para distribución mundial por Columbia Pictures; en la que el magnífico actor Anthony Quinn tiene como oponente femenina a la maravillosa Silvana Mangano y la colaboración de millares de "extras".

El coste de esta ciclópica producción está calculado en 6.000 millones de liras, o sea, unos 600 millones de pesetas. Se trata de una de las empresas más colosales intentadas por el cine que, aparte del esfuerzo económico que representa, requiere una preparación y una planificación rigurosas para crear el ambiente de una época grandiosa en sus vicios y en sus virtudes.

Para esta lucha sangrienta y varia de los gladiadores se restauró, en su original esplendor y grandeza, las célebres Arenas de Verona, que cuentan dos mil años de antigüedad, y que es precisamente donde se produjeron los hechos que relata el film.

—La vieja Roma tenía más imaginación y fantasía para montar sus espectáculos que el propio Hollywood— declaró Ri-

chard Fleisher—. Hemos aprendido que su concepción de lo que es un circo era mucho más amplia y original que la nuestra. Y el circo, más sangriento también—agregó—. Yo trataré de revivir aquellos tiempos con la mayor propiedad posible.

En una sola escena se desarrollan cuatro distintos espectáculos simultáneamente. En una esquina, vigorosas Amazonas cazan fieras salvajes. En otra, un grupo de elefantes cumplen su número con maravillosa perfección; mientras en las otras dos restantes, grupos de gladiadores luchan a muerte sobre una pasarela, al fondo de la cual, se pasean leones hambrientos en espera de las primeras víctimas.

Estos hechos ocurrían en el Imperio romano a diario, ya que cada ciudad poseía sus propios gladiadores, que contendían con los de las ciudades vecinas, casi ininterrumpidamente, para satisfacer la sed de sangre y diversión de los romanos.



UNA PELICULA EXCEPCIONAL "Dos Amores", la obra maestra del cine estadounidense, es una gran historia de amor, con los problemas, la pasión, la lucha interior de una mujer auténtica en esa edad difícil en que la soltera se convierte en solterona. Pocas veces ha ofrecido el cine un retrato de mujer tan sincero, tan desnudo, tan verdadero, como el de esta Anna, que incorpora admirablemente la primera "estrella" de Hollywood, Shirley Mae Lane, que aparece en el grabado junto a Jack Hawkins. "Dos Amores", producción Julián Blaustein, realizada en cinemascopio y technicolor, bajo la dirección de Charles Walters, y que se exhibe en los cines Carlos III y Roxy B.

## ¡¡MUY PRONTO!!

¡LA PELEA MAS DESPIADADA QUE EL CINE HA LOGRADO FILMAR!



## DELEGACION DE HACIENDA

Tribunal Provincial de Contrabando y Defraudación

### SUBASTA

En el «Boletín Oficial» de la provincia del día 30 de septiembre se anuncia una importante subasta de mercancías procedentes de aprehensiones, a celebrar el próximo día 10, a las 16,30 horas, en el salón de sorteos de la Lotería Nacional, calle de Alfonso XI, número 9, de cuya publicación oficial existen 200 ejemplares para su venta en esta Delegación.

## REVALIDAS 4.º y 6.º

MAXIMO: 20 ALUMNOS POR CLASE  
Prepárese en ACADEMIA PAX y aprobará en un curso Reválida y 5.º  
PREPARATORIO COMUN PERITAJE SELECTIVO INDUSTRIALES

Academia PAX ATOCHA, 64  
Tel. 228 43 26

## La novela «El cardenal», de Morton, al cine

El productor Otto Preminger ha adquirido los derechos cinematográficos de "El cardenal", del célebre literato y poeta Henry Morton Robinson, fallecido en enero de este año.

El productor-director ha manifestado que rodará la película en Boston y en Roma para distribución mundial por Columbia Pictures.

"El cardenal" es la historia de un chico de Boston que, por su bondad y brillante inteligencia, alcanza la alta jerarquía de cardenal.

La novela, publicada en 1950, fué, durante nueve meses, el "best-seller" número uno de los Estados Unidos, habiéndose vendido más de 1.500.000 ejemplares en su idioma original, vendiéndose además millones de ejemplares traducidos en los doce idiomas siguientes: español, árabe, danés, holandés, francés, alemán, italiano, japonés, malayo, noruego, portugués y sueco.

Este es el próximo film que realizará Otto Preminger después de "Advise & Consent", para distribución por Columbia Pictures, como la segunda película de las cuatro que tiene en contrato con la famosa distribuidora.

## CASA GILARRANZ

ALQUILER TRAJES de chaquets, fracs, smoking y media etiqueta en todas las tallas y medidas.

Enviamos a provincias  
CALLE SANTA ANA, 1  
Tel. 2-27-49-25  
(Junta Plaza Casorro)

## En memoria de Rodolfo Valentino



CASTELLANETA (Italia).— Un concurrido grupo de actrices y actores del "cine" italiano, así como directivos del "film" internacionales y personalidades de la vida activa italiana han asistido al descubrimiento de una estatua, de diez metros de altura, del célebre actor cinematográfico, "astro principal del "cine" mudo", Rodolfo Valentino, en la pequeña localidad de Castellaneta, situada en el sur de la Península itálica y villa natal del famoso galán romántico.

La escultura es de cerámica y representa a Rodolfo Valentino vestido a la usanza árabe, tal y como aparecía en su película cumbre "El hijo del Jaque", rodada en 1926 en los Estados Unidos; éste fué el último "film" que protagonizó el héroe de la pantalla mundial, que consiguió vivir en la imaginación de todas las mujeres de la primera mitad de este siglo.

La estatua que hoy se ha inaugurado ha sido levantada enfrente de la casa en que naciera, quien para el "séptimo arte" se llamó Rodolfo Valentino, y que en la vida real, recibió el nombre de Guglielmi (pronúnciese "Gullemi"). (Rodolfo Valentino nació en esta población en 1895, y murió a los treinta y un años en 1926.)

Ningún miembro de la familia del afamado actor acudió a la ceremonia. Su hermana María, que ahora cuenta ochenta años de edad, y reside en Turin, Italia, se ha excusado, mediante el envío de un telegrama a la comisión organizadora de los actos, en cuyo texto decía: "Me siento demasiado vieja para un viaje tan largo." (Efe.)

## A DOS PASOS DEL METRO DE VALLECAS Academia «JUSAT»

Avenida de la Albufera, 19 y 21. Piso 1.º - Puerta núm. 7.  
MECANOGRAFIA.—Máquinas Hispano-Olivetti, 60,00 ptas.  
TAQUIGRAFIA.—60,00 ptas.—FRANCES E INGLÉS. Profesores nativos, clases lunes, miércoles y viernes, 150,00 ptas. Clases, martes y jueves, 100 ptas.—CULTURA GENERAL: Una hora diaria, 75,00 ptas; dos horas diarias, 125,00 ptas.—GRUPOS HASTA LAS ONCE DE LA NOCHE

## ORGANIZACION SINDICAL OBRA SINDICAL DEL HOGAR Y DE ARQUITECTURA

Polígono SAN PABLO. Sevilla, primera etapa construcción 4.000 viviendas  
ANUNCIO CONCURSO-SUBASTA DE LAS OBRAS DE URBANIZACION GENERAL

La Organización Sindical de F. E. T. y de las J. O. N. S. convoca concurso-subasta para adjudicar las obras de construcción de urbanización general del polígono de San Pablo, en Sevilla, al amparo del decreto número 1.093, del 8-VI-1961, según proyecto redactado por el ingeniero don José Luis Prats Vila, y de la que es promotor la Obra Sindical del Hogar y Arquitectura.

El presupuesto de subasta asciende a treinta y siete millones novecientos sesenta mil trescientas cincuenta y dos pesetas con veinticuatro céntimos (37.960.352,24 pesetas), y la fianza provisional a doscientas sesenta y nueve mil novecientos ochenta pesetas con diecisiete céntimos (269.980,17 pesetas).

El plazo de ejecución de dichas obras es el señalado en el pliego de condiciones particulares facultativas.

Las proposiciones extendidas en el modelo oficial, y documentación exigida para optar al concurso-subasta, pueden presentarse en la Delegación Sindical Provincial de Sevilla, o en la Jefatura Nacional de la Obra Sindical del Hogar y Arquitectura (paseo del Prado, 18-20, planta 15, Madrid), durante quince días naturales contados a partir del siguiente al de la publicación de este anuncio en el "Boletín Oficial del Estado", hasta las doce horas del día en que se cierre dicho plazo, y si éste fuera festivo, al día siguiente.

El acto del concurso-subasta se celebrará en la Delegación Sindical Provincial de Sevilla, a las doce horas del tercer día hábil siguiente al de quedar cerrado el plazo de admisión de proposiciones.

El proyecto completo de las obras, los pliegos de condiciones jurídicas, económicas y técnicas estarán de manifiesto en la Delegación Sindical Provincial de Sevilla (Secretaría Técnica de la Obra Sindical del Hogar y de Arquitectura), en la Jefatura Nacional de la referida Obra Sindical y en el Instituto Nacional de la Vivienda, en los días y horas hábiles de oficinas.

Madrid, 26 de septiembre de 1961.—El Jefe Nacional de la Obra, Enrique Salgado Torres.



**Consultorio grafológico**

**MARIO LANZA, Sevilla.**—Me gustan la decisión y entusiasmo que revelan su escritura, así como su actividad y rapidez de sus juicios. Es inteligente y no es de extrañar que deposite una gran confianza en sí mismo, seguro de su propio valer. Su estado de ánimo es satisfactorio, como propio de quien está complacido en ser como es. Poco perseverante, ¿no es cierto?

**ESTRELLA FUGAZ, León.**—Usted se encontrará a sí misma en todas aquellas profesiones que no requieren cálculo, amiga lectora. Porque es impaciente, inquieta, muy emprendedora y rápida en sus juicios, de una inteligencia despierta y muy resuelta. No es constante, pero logra terminar todo lo que se propone, merced a un gran esfuerzo de voluntad. Su temperamento se identifica singularmente con el seudónimo que usted ha escogido. Muy femenina, aunque en ocasiones peque de autoritaria y caprichosa.

**RECUERDA, España.**—Analizados sus rasgos, saco en conclusión que es usted poseedor de un temperamento enérgico y autoritario, de un espíritu emprendedor y resuelto y de un carácter hábil e inteligente. Muy activo, espontáneo, está dotado de la suficiente voluntad para conseguir todo aquello que se propone. En ocasiones su orgullo le lleva a ser despótico y poco ecuaníme. Muy emotivo, sentimental, apasionado y de una voluntad que a veces le lleva hasta la testarudez.

**ILUSA TONTA.**—Puedo decirle, para empezar, que es usted poco sincera, caprichosa y muy femenina, de acusada vanidad y poco activa. Advierto en sus líneas cierta complacencia en ser como es, satisfecha de su forma de ser. Su carácter, como ya sabe, es débil y poco emprendedor. Benevolente y de muy buenos sentimientos.

**ZARAGOZANO, Zaragoza.**—La regularidad y equilibrio de su escritura me revelan que es usted persona consciente, ecuaníme y muy segura de sus decisiones y juicios. Hay frialdad en el trazo, propio de quien piensa mucho las consecuencias de todos sus actos. Es inteligente, generoso—pero con medida—, algo

# RULETA MAGICA

## HOROSCOPO PARA MAÑANA

Por MIRIAM

SIGNOS	SALUD	DINERO	AMOR	TRABAJO	GUIA PARA LA JORNADA
<b>ARIES</b> 21 de marzo a 20 de abril	☉	✕	☉	=	Tenderá a gastar su energía en escritos que no darán los resultados apetecidos y que su imaginación o impulsividad le harán esperar como seguros.
<b>TAURO</b> 21 de abril a 21 de mayo	☉	=	⊗	Z	Se entusiasmará con proyectos un poco fantásticos y en relación con actividades que escapen a las suyas habituales. Está prevenido contra palabras sugestivas e interesadas.
<b>GEMINIS</b> 22 de mayo a 21 de junio	⊗	=	☉	✕	Se tomará su trabajo un poco a la ligera. Además múltiples satisfacciones de orden sentimental le invitarán a olvidarse de sus obligaciones utilitarias.
<b>CANCER</b> 22 de junio a 22 de julio	☉	Z	⊗	⊗	Guiados por intereses indudablemente nobles podrán darle consejos o informaciones que muy fácilmente le conducirán a tomar decisiones equivocadas o perjudiciales.
<b>LEO</b> 22 de julio a 22 de agosto	⊗	⊗	☉	=	Su presencia resultará decisiva para otra persona perteneciente a su círculo familiar y es posible que usted se beneficie de las consecuencias de su ayuda.
<b>VIRGO</b> 23 de agosto a 23 de septiembre	✕	☉	=	⊗	Las circunstancias le forzarán a llevar una actividad que será superior a sus deseos o energías físicas, pero los resultados prácticos le compensarán ampliamente.
<b>LIBRA</b> 24 de septiembre a 23 de octubre	⊗	=	Z	⊗	No se impresione precipitadamente por hechos o palabras que surgirán de improviso y que chocarán bastante a sus opiniones o esperanzas. El tiempo actuará en su favor.
<b>ESCORPIO</b> 24 de octubre a 22 de noviembre	☉	=	=	☉	Tendrá varios caminos para resolver un problema o cuestión de tipo utilitario. Reflexione sus decisiones, pero no demasiado. El titubeo prolongado le perjudicará.
<b>SAGITARIO</b> 23 de noviembre a 21 de diciembre	⊗	Z	✕	⊗	Habrà de poner en juego su habilidad para escurrir el bulto en materia de obligaciones. Diversas circunstancias le pondrán frente a algunas de sus promesas incumplidas.
<b>CAPRICORNIO</b> 22 de diciembre a 20 de enero	=	☉	✕	⊗	Reaccione con sentido común ante inesperadas contrariedades o conflictos. Las influencias astrales apoyarán sus intereses en todos sentidos si tiene calma.
<b>ACUARIO</b> 21 de enero a 18 de febrero	✕	☉	Z	⊗	Un contratiempo que posiblemente le afectará mucho será, sin embargo, el origen de algo bastante beneficioso para usted y sus intereses familiares o económicos.
<b>PISCIS</b> 19 de febrero a 20 de marzo	☉	=	+	⊗	Si mantiene una intensa actividad de carácter social es muy fácil que se vea humillado o haya de enfrentarse con personas que le son profundamente repulsivas.

### Perfil astrológico de los niños que nazcan mañana

Serán poco emprendedores, relativamente ambiciosos y, sin embargo, podrán alcanzar niveles sociales elevados y lograr metas de gran envergadura. Una buena suerte muy fiel y un carácter amable, simpático, espontáneo, hábil y delicado les abrirán puertas que de otra manera se mantendrían cerradas indefectiblemente. Por su sola presencia podrán, a lo largo de muchas ocasiones, obtener cosas que largos esfuerzos de otros no han podido alcanzar. Gustarán de la compañía de sus semejantes y estarán siempre dispuestos a prestar una ayuda a quien se la pida o la necesite. Su desinterés muy pocas veces será recompensado con la ingratitude y este hecho será otro de los elementos que moldeen su triunfo en la vida. Tendrán delicada la vista y podrán padecer de afecciones crónicas en ella desde la misma infancia. El número 15 les dará suerte. Su color favorito será el beige. Su perfume, el azahar. Su talismán, la cornalina.

**CLAVE EXCELENTE**  
 ☉ BUENO  
 ⊗ MEDIANO  
 = PASABLE  
 ✕ MALO  
 + PESIMO

displicente y, sobre todo, muy tradicionalista. Amigo de la sinceridad, de la que hace incluso un culto, y del orden.

**LU-GU-MA, León.**—Personalidad acusada, don de gentes, originalidad y cierta rebeldía a aceptar las normas establecidas son las facetas de su carácter más sobresalientes. Usted, amigo lector, es muy activo, resuelto y decidido, emprendedor e inteligente, de una gran seguridad en sí mismo y en sus resoluciones, lo que no le evita que se muestre vanidoso y confiado ante cuantos le rodean. Su generosidad es muy relativa. Orgulloso.

**LUCHO, Madrid.**—No tengo ningún inconveniente a realizar el análisis grafológico de su escritura, pero debe usted escribirme

sobre el papel sin rayar, doce renglones mínimos, acompañando su firma y rúbrica habituales. Le aconsejo utilizar el mismo seudónimo para no esperar nuevo turno. ¿De acuerdo, amigo lector?

**MARIA DEL CARMEN MARTINEZ, Madrid.**—Debe usted escribirme sobre papel sin rayar, un mínimo de doce renglones, con su escritura corriente, incluyendo su firma y rúbrica habituales y un cupón de RULETA MAGICA, sin cuyos requisitos me es imposible realizar el análisis que me solicita. ¿De acuerdo, amiga lectora?

**PELOPONESO, Madrid.**—Espíritu conciso, ordenado y calculador, activo e inteligente, pero reflexivo y metódico, lo que resta afán emprendedor y animoso a

sus proyectos, aunque concediéndoles una seguridad que, de otra forma, sería más problemática. Temperamento apasionado y emotivo, pero que sabe dominarse.

**NOTA A LOS LECTORES.**—Se recuerda es indispensable incluir, para cada consulta a las secciones de esta página, un cupón de RULETA MAGICA, sin cuyo requisito no tendrán validez alguna.

HELENA

**CUPON PARA UNA CONSULTA A LA RULETA MAGICA**

### LIBROS DE TEXTO A PLAZOS

Servimos cuantos textos precise. Bachillerato, Ciencias, Derecho, Ingeniería, Medicina, etc. a correo seguido cualquier punto de España y cobraremos en 16 mensualidades.

**CREDITO EDITORIAL HERNANDO**  
 CARRETAS 21, primero - MADRID (12)

### LANZ IBERICA, S. A.

Días pasados se ha celebrado Junta General extraordinaria de accionistas y Consejo de Administración para dar paso a la nueva situación creada con motivo de entrar la John Deere americana en una mayor participación financiera e industrial.

El Consejo ha quedado constituido ahora de la siguiente manera:

- PRESIDENTE:** Excmo. Sr. D. Carlos Rein Segura.  
**VICEPRESIDENTE 1.º:** Mr. Waldo O. Bargmann.  
**VICEPRESIDENTE 2.º:** Itmo. Sr. D. Francisco Muñoz Botín.  
**CONSEJEROS:** Mr. William A. Hewitt, Mr. H. F. Curtis, Mr. C. M. Peterson, Mr. Hanns Tronser, D. Ricardo Medem González, Itmo. Sr. D. Pablo Martínez Almeida, Itmo. Sr. D. Pablo Hernández Coronado, D. Enrique de Ocerin, D. Santiago Corral Pérez, Itmo. Sr. D. Agustín Virgili Quintanilla.

**DELEGADO DEL GOBIERNO:** Itmo. Sr. D. Luis Iparraguirre de la Cueva.

**SECRETARIO DE LA SOCIEDAD:** D. Carlos Rodríguez Spiteri. Como **CONSEJERO DELEGADO** sigue D. Ricardo Medem González.

La categoría de quienes, por parte del grupo John Deere, han ocupado puestos en el Consejo demuestra, mejor que cuanto se pudiera decir, la importancia que Deere & Co. da a su presencia en España. Esa mayor actividad que se ha de dar a los asuntos de L. I. S. A. ha hecho aconsejable nombrar unos directores generales en las personas de Mr. James F. Lardner, ingeniero industrial; don Ricardo Medem Sanjuan, ingeniero agrónomo, y don Roberto Medem Sanjuan, ingeniero industrial.

Lanz Iberica inicia así, unido a su actual fabricación de tractor LANZ BULLDOG, una época de mayor expansión que rápidamente ha de dar sus frutos mediante la presentación en España de todo el vasto programa de maquinaria agrícola John Deere y la iniciación de exportaciones a través de esta gran organización internacional.

### PREPARACION COMERCIAL

EXCLUSIVAMENTE SEÑORITAS

Modernos métodos de enseñanza destinados a la formación de auténticas secretarías. Clases graduadas. Cursos rápidos e intensivos. Prácticas de oficina, máquinas de estenografía, calculadoras, etc. Formación artística y social.

**SAN ESTANISLAO DE KOSTKA**  
 COLEGIO FEMENINO ATOCHA, 20

**BARRIO del PILAR**  
 Propietario: JOSE BANUS

**tiendas:** Desembolso: desde 46.000 y 31.000 Ptas.  
 Mensualidad: 800 Ptas. durante 10 años

**PISOS 10.000** ptas. de ENTRADA UNICA + 9.000 ptas. aplazadas, resto a pagar 676 ptas. al mes durante 10 años.

**MAGNIFICA INVERSION DE CAPITAL** alquilando los pisos adquiridos a su renta legal

**COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS:** METRO y TRANVIAS. AUTOBUSES desde salidas metro Tetuán y Valdeacederas, al 8.º del PILAR

EL BARRIO DISTA 700 MTS DEL METRO DE VALDEACEDERAS

OFICINA CENTRAL: Monte Esquina, 6, 1.º Izq. De 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche  
 EN BRAVO MURILLO, 266, 1.º (a la salida del metro de Tetuán) Servicio permanente de 10 mañana a 8 tarde  
 Y EN EL PROPIO BARRIO DEL PILAR, final de la calle Capitán Blanco Argibay [Entrada provisional frente al n.º 378 de la calle Bravo Murillo] Servicio permanente de 10 mañana a 8 tarde

BOLSA DEL MOTOR
AUTOMOVILES - CAMIONES - MOTOS

ESCUELAS

ESCUELA "España", Alfonso XII, 53. Teléfono 2-27-62-64.
ESCUELA automovilista Salmantina, Conde de Fernán y Ver, 24. Teléfono 2-35-41-92.
BOADA, escuela automovilista. Jorge Juan, 50. 2-35-56-11.
"ARENAL", escuela automovilista. Arenal, 23. 2-48-43-31. Avenida Albufera, 10. 2-52-22-37. Madrid. Sucursal Guadalajara.
PONS, escuela automovilista. Lagasca, 133. 2-36-42-06.
PONS, escuela automovilista (sucursal). Gobernador, 4. Aranjuez.

AUTOMOVILES

VENTAS
COVE: Automóviles. Máximas facilidades. Mínima entrada. O'Donnell, 24.

CAMIONES

COMPRAS
GARAJE Nogal y talleres. Luis Mitjans, 2.

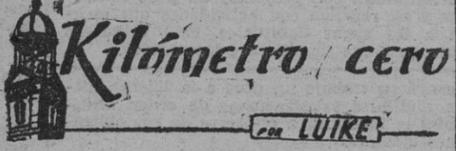
MOTOS

VENTAS
GARAJE "SAN VICENTE".
CLUAS.
PEUGEOT.
ISOCARROS.
SIN FIADOR.
MUCHAS FACILIDADES.
REGALA ACCESORIOS.
SAN VICENTE, 15. (Metro Tribunal.)

MOTOCICLETAS y VELOMOTORES

nuevas y usadas
Facilidades de pago
AUCEMA
Mejía Lequerica, 14 (Frente a Barceló) MADRID

VALLECAS: Derbi 65 especial.
VALLECAS: Derbi 49: sin carnet.
VALLECAS: Derbi 49: tres velocidades.
VALLECAS: Derbi 49: entrada, 1.800.
VALLECAS: Derbi 49: 24 meses.
VALLECAS: Derbi 49: suspensión telescópica.
VALLECAS: Derbi 49: más velocidad.
VALLECAS: DERBI 49: mejor luz.
VALLECAS: DERBI 49: dos plazas.
VALLECAS: Derbi 49: grandes facilidades.
VALLECAS: Derbi 74: mayor comodidad.
VALLECAS: DERBI 74: más barra.
VALLECAS: DERBI 74: 2.000 entrada.
VALLECAS: DERBI 74: 30 meses.
VALLECAS: DERBI 74: motor cambiante.
VALLECAS: Avenida Albufera, 17.
VALLECAS. Todos los modelos.
VALLECAS. TODAS LAS MARCAS.
VALLECAS: Ossa, Iso, Bultaco, Derbi, Ginson, MV.
VALLECAS: Sidelcares sin entrada.
VALLECAS: Avenida Albufera, 17.



AUMENTOS EN LA FLOTA DE ALITALIA. La Compañía Nacional Italiana de Aviación, prosiguiendo la política de standardización e incremento de su flota, emprendida hace tiempo, procedió a la firma de dos nuevos contratos con la sociedad francesa constructora del Caravelle. El número de tales aparatos que prestan servicio en la ruta subirá así a 14.
Conforme al plan de modernización, la flota de la compañía nacional aérea se compondrá en el futuro de tres tipos fundamentales de aviones para pasajeros, dos de ellos de reacción, para DC-8 y Caravelle, y otro tipo a turborhélice, el Vilkers Wisconsin. Por lo que se refiere al servicio de mercancías, se efectuará con los potentes cuatrimotores DC-7, debidamente transformados, de los que dos se encuentran ya incorporados en líneas norteamericanas y africanas.

AUMENTO DE LAS TARIAS AEROPORTUARIAS EN AMSTERDAM.—A partir del 15 del corriente las tarifas correspondientes a los aterrizajes en el aeropuerto de Amsterdam-Schipol serán aumentadas en un 25 por 100. Por tanto, la tarifa para un Wisconsin será de 112 florines, y la de un DC-8, 640 florines.
Estas tarifas resultan menos elevadas que las que hay en vigor en otros aeropuertos: Bruselas-Nacional tiene una tarifa de 178 florines para el Wisconsin y 833 para el DC-8; París, respectivamente, 150 y 1.108, y Londres, 240 y 2.430. El aeropuerto de Schipol tiene en estudio el establecimiento de una tasa sobre el embarque de los pasajeros.

TARIFAS REDUCIDAS PARA JOVENES EN LOS ESTADOS UNIDOS.—El Civil Aeronautic Board ha aprobado la tarifa proporcional propuesta por la American Airlines y de otros grupos para aplicar en el transporte de jóvenes comprendidos entre los doce y los veintidós años, con reducción del 50 por 100 de las tarifas base. De los estudios del mercado hechos por cuenta de la American Airlines se desprende que la población estadounidense está compuesta de un 15 por 100 por jóvenes comprendidos entre las edades de doce y veintidós años y que solamente un 3 por 100 de los pasajeros transportados está comprendido en dichas edades. Se espera que esta medida haga incrementar, entre otros, los viajes de los estudiantes extranjeros en U. S. A. Con las tarifas reducidas será posible efectuar la travesía continental a un costo de unas 5.000 pesetas (Nueva York-Los Angeles o San Francisco).

ALITALIA HA INAUGURADO SU VUELO ROMA-SUDAMERICA.—Hace unos días, a bordo del cuatrimotor DC-8, Alitalia ha inaugurado su vuelo Roma-Sudamérica, partiendo del aeropuerto de Fiumicino a Río de Janeiro. El cuatrimotor DC-8 ha reducido a cerca de la mitad el tiempo de vuelo entre Italia y los mayores centros del Brasil, Argentina y Uruguay.

EXAMEN.—La respuesta a nuestro "test" de ayer es la segunda: "Circular con el alumbrado ordinario, a una velocidad que permita parar dentro de la zona iluminada."
Otra pregunta: Si circula sin ánimo de adelantar, la distancia que debe mediar entre su coche y el que precede debe ser de:
1. Cien metros, como mínimo.
2. Doscientos metros de noche y cien de día.
3. Tanto metros como la cifra que resulta de elevar al cuadrado la velocidad que lleva su vehículo, expresada en miriámetros.

BOADA

Gestor administrativo colegiado
Nuestra Academia automovilista con profesorado técnico es garantía de la enseñanza del Código de Circulación. Con nuestros modernos métodos le será facilísimo su aprendizaje.
Flotas de automóviles de las marcas Seat, Renault, Peugeot, Dauphine.
JORGE JUAN, 50 - MADRID
Tels. 236 91 36 - 235 56 11

PRADILLO.
PRADILLO: 30 meses.
PRADILLO: Sin aval.
PRADILLO: Pradillo, 1, esquina General Mola, 200.

TRANSPORTES POR CARRETERA
TRANSPORTES Extremadura, Calle Palencia, 29. 2-33-42-38, 2-33-39-27.

VIAJES
VIAJES 3 pesetas kilómetro. Teléfono 2-45-13-51.

Cada PALABRA DOS PESETAS
FERRARI
Génova, 8. MADRID

BACHILLERATO intensivo nocturno, varios cursos uno solo, 30 años experiencia. Solicite información. Academia Larrumbe, Diego León, 22. Teléfono 2-26-16-07.

BACHILLERATO, reválidas, Comercio, Colegio Academia Larrumbe, Diego León, 22. Teléfono 2-26-16-07. Centro primera categoría, 30 años experiencia. Grupos limitados 15 alumnos.

Fotografías
BARBOSA: Bodas, comunicaciones, reportajes, fotocopias, ampliaciones, fotografías artísticas, en
BARBOSA, Conde Fernán y Ver, 4.
BARBOSA, Luchana, 20.
BARBOSA, Montera, 36.

Estampas
LAMINAS, grabados, reducciones, cuadros todo color. JHERR, Velázquez, 124.

Guardamuebles
GUARDAMUEBLES Matanzas. 2-43-26-79.

Máquinas coger punto
SIRI. Enseñanza gratuita. Menorca, 4.
CIESA. Duque de Alba, 7. Enseñanza gratuita.

Máquinas de escribir
MAQUINAS escribir. Grandes facilidades. Montera, 33. (Pasaje.)
DIAGAR. Todas marcas. Económicas, Facilidades. Augusto Figueras, 2.
DALTOS S. Belén, 2. 2-31-14-71. Máquinas oficina. Todas marcas. Registradoras.

Máquinas géneros punto
INDUSTRIAS GONZALEZ. Máquinas de punto eléctricas, manuales, bobinadoras, rematadoras. Oñiver, 14. 2-39-02-23. Y Amor Hermoso, 46. 2-30-36-27.
MAQUINAS punto rematadoras LOGUHL, Oso, 3. Teléfono 2-28-41-90.

Motores
REMI: Alternadores, dinamos, electromotores. San Bernardo, 120. 2249258.

Mudanzas
MEGINO. Goya, 74. Teléfono 2-25-69-16. Traslado a provincias.

Muebles
MUEBLES - CAMA PRACY.
FABRICACION PROPIA.
MUCHOS MODELOS.
HORTALEZA, 3; ESPARTEROS, 2.
MÁQUINAS nuevas por viejas. Fábrica. 2395544.

Plazas
ALMACENES ALCÓ. Facilidades pago.
ALCÓ vende sin aumento.
ALCÓ. Mantas, sábanas, colchas.
ALCÓ vende sin aval.
ALCÓ. Sastoría, camisería, gabardinas.
ALCÓ. Lencería, selería.
ALMA CENES ALCÓ. Tejidos en general señoras y caballeros.
ALMA CENES ALCÓ. Montera, 6.

Relojos
REVENEDORES relojería, joyería, platería. Enorme surtido. Precios más baratos que en Marruecos. Roxy. Espoz y Mina, 1. Planta segunda. (Sol.) Enviamos provincias.
RELOJOS CAUNY, Dogma, Preciosos áncora 15 rubies desde 200 pesetas. Puerta Sol, 13. 2-31-59-42.

Somiers
NUMANCIA. Consulten precios. 2-33-44-38.
MUEBLES José Aguado.

Televisores
TELEVISORES Philips, Telefunken, nuevos modelos, 25 meses. DZSOSA 2-31-31-79.
TELEVISORES todas marcas, 400. Regalamos antena. 2-46-19-22.
TELEVISORES primarismas marcas, 13.500. Aparatos electrodomésticos, 24 mensualidades. 2-41-73-66.

Trabajo OFERTAS

IMPORTANTE empresa Obras Públicas necesita mecánicos de obra, especializados en planta y equipo de machaqueo, compresores, grupos eléctricos, hormigón en ras. Tendrán preferencia los que conozcan motores diesel GM. Diríjase por escrito al apartado número 574 de Madrid. (7.411.)

SE NECESITAN

señoritas para cafetería. Imprescindible buena presencia. Presentarse en Blasco de Garay, 2. Horas de 12 a 13.30 (7.658)

IMPORTANTE empresa de esta capital precisa oficiales de primera mecánicos montadores, especializados en reparaciones de máquinas-herramienta. Escribir apartado 509. Madrid. (7.476.)
IMPORTANTE empresa de esta capital precisa delineantes proyectistas para utillaje en general y para moldes de plástico y fundición inyectada. Escribir apartado 509. Madrid. (7.404.)

PRECISAMOS torneros de primera. Presentarse: Timsa. Gustavo Fernández Valbuena, 9. (7.699.)
Varios
COMPOSTURAS, cubiertos, relojes, Rapidez, garantía. Viriato, 61. Relojería.
Ventas
ALIGUSTRES, rosales, baratísimos. 2-25-26-83.

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

ALQUILERES

ALQUILO pisos exteriores 1.300 y 1.500, sin entrada; directe n.º 1, sin intermediarios. Buenísimas comunicaciones. Información: Monte Esquinza, 6, primero. Diez a dos y cinco a nueve.

HIPOTECAS

SE realizan hipotecas inmediatamente. EXCLUSIVAS ARELLANO. Montera, 10-12, 2.º 2-31-70-54.
HIPOTECAS 24 horas. MERINO. Fuencarral, 23.
HIPOTECAS urgentemente en Madrid y provincias. FERRAR. Bravo Murillo, 346. 2-33-37-65.
HIPOTECAS urgentemente solución EXCLUSIVAS SANZ. José Antonio, 57.
CAPITALISTAS: Responsabilizamos opera ciones hipotecarias. EXCLUSIVAS SANZ. José Antonio, 57.
HIPOTECA rapidísimamente cualquier cantidad. GADEA. Padilla, 41.
EXCLUSIVAS JUAREZ. Hipotecas rapidísimas. Fuencarral, 31. 2-31-66-26.

RUSTICAS

COMPRA - VENTA rústicas Madrid, provincia. EXCLUSIVAS ARELLANO. Montera, 10-12, 2.º 2317128.

URBANAS

GOZALO!!! Quevedo, nuevo, lujoso, 134 metros, seis habitaciones, parquet. 500.000. Facilidades.
GOZALO!!! Manuel Becerra, lujoso, siete habitaciones, parquet, dos baños, 700.000. Facilidades.
GOZALO!!! Exterior gloriosa Bilbao, 240 metros, dos baños, siete habitaciones. Precio oportunidad.

GOZALO!!! Exterior, Metro Pacifico, cuatro habitaciones, baño, terraza. 300.000. Entrada, 100.000.
GOZALO!!! Paseo Extremadura, tres habitaciones, baño. Entrada, 65.000. Resto, 1.500 mensuales.
GOZALO!!! Delicias, cuatro habitaciones, baño, tres balcones. 250.000. Facilidades.
GOZALO!!! Puerta Sol, 13. 2-21-14-51.
VENDO piso económico calle Jorge Juan, 116.
VENDO casa próxima Prado, propia derribo. 2-28-29-86.

PISOS!!!

Llave en mano. Entrada única, 25.000. Resto facilidades. Visite y se convencerá. Informes: J. García Morato, 134 trip., y en Colonia San Nicolás. Cruce Villaverde autobús 22, desde Legazpi. Tel. 254 06 90

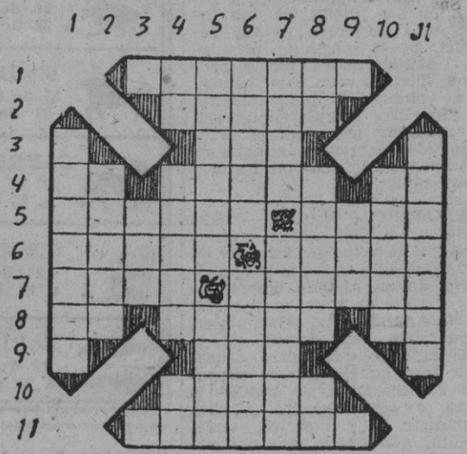
TRASPASOS

GOZALO!!! Supermercado calle primer orden. Venta, 12.000 diarias. 850.000. Facilidades.
GOZALO!!! Ultramarinos vivienda Chamberí. 325.000.
GOZALO!!! Bar pegado Becerra. Venta, 3.000 diarias. 375.000.
GOZALO!!! Pensión Cruz, diez habitaciones, renta antigua. 425.000.
GOZALO!!! Pensión San Jerónimo, 14 habitaciones. 675.000.
GOZALO!!! Cedo piso Bravo Murillo, auto-ritizado peluquería.
GOZALO!!! Lechería Chamberí. 125.000.
GOZALO!!! Local esquina Fuencarral, propio cafetería. 395.000.
GOZALO!!! Tienda plaza Olavide, nueve metros fachada. 550.000. Oportunidad.
GOZALO!!! Local 10 huecos, junto Sol, 30 metros fachada, ochava. 1.550.000. Facilidades.
GOZALO!!! Droguerías, mercerías, perfumerías, carnicerías, toda clase negocios.
GOZALO!!! Puerta Sol, 13. 2-21-14-51.

PISOS

DESEMBOLSO, 50.000 ptas.; resto, grandes facilidades
Cinco habitaciones. Confort. Exentos de contribución. Llave en mano. Véalos en
García Noblejas, 15 y 17
(Cruz de los Caídos, Ciudad Lineal)

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.—1: Intervalo entre las horas de oficio divino en la Iglesia católica griega.—2: Extremos.—3: Consonante. Cierta flor. Número romano.—4: Al revés, nombre de letra. Planta vivaz, plural. Nombre de letra.—5: Al revés, ayudante de campo. Demostrativo.—6: Marca que pone en las mercancías la aduana. Evoca.—7: Regazo. Cariños.—8: Está. Representarse sucesos en la mente. Punto cardinal.—9: Punto cardinal. Emperador. Símbolo químico.—10: Completas.—11: Cierta operación de cirugía.
VERTICALES.—1: Captases la voluntad.—2: Ciertos establecimientos públicos.—3: Número romano. Preposición. Número romano.—4: Al revés, nombre de letra. Variedad de manzano, plural. Nombre de letra.—5: Firme. Palo de la baraja.—6: Ciudad de la provincia de Navarra. Agregue.—7: Cierta flor. Mezclar.—8: Símbolo químico. Caballero. Punto cardinal.—9: Símbolo químico. Hermana. Vocal.—10: Igual, plural.—11: Arrancases los cabellos.
SOLUCION
HORizontales: 1: Mesas. 2: Mesas. 3: Mesas. 4: Mesas. 5: Mesas. 6: Mesas. 7: Mesas. 8: Mesas. 9: Mesas. 10: Mesas. 11: Mesas.
VERTicales: 1: Mesas. 2: Mesas. 3: Mesas. 4: Mesas. 5: Mesas. 6: Mesas. 7: Mesas. 8: Mesas. 9: Mesas. 10: Mesas. 11: Mesas.

FARMACIAS DE GUARDIA

Plazón; Alonso Cano, 38; Martínez Campos, 22; Rodríguez San Pedro, 7; Ovarrubias, 22; Almagro, 24; General Pardiñas, 64; Diego de León, 24; Francisco Silveira, 14; avenida de América, 11; López de Hoyos, 83; Joaquín Costa, 47; Oñcha Espina, 61 (próxima a Serrano); prolongación General Mola, 289; Alfonso XIII, 112 (Ciudad Jardín); Santa Natalia, 12 (Ciudad Lineal); Virgen de la Fuencisla, 13 (barrio de la Concepción); carretera de Aragón, 173; Lago Constanza, 38 (entrada por carretera de Aragón, 108); Fernando Gabriel, 18; Ricardo Ortiz, 12

(Ventas); carretera de Extremadura, 44; plaza de Cascorro, 2; Carlos Arniches, 22; paseo Imperial, 29; Condes de Barcelona, 5; Salaberry, 40; General Ricardos, número 152; avenida Muñoz Grandes, 65 (Carabanchel Bajo); Duquesa de Modena, 2 (edificio Velázquez); Fumillos, 38 (antes Tarrasa, 12; barrio Zofío); Marcelo Usera, 36; carretera de Andalucía, 19 (Usera); paseo de Yserías, 69; Cáceres, 10; General Lacy, 11; Lavapiés, 34; Fray Luis de León, 10; Atocha 110; Sánchez Baráeztegui, 15; avenida de la Albufera, 12 (Punto de Vallecas); Huerta Hachero, esquina Puerto Balbarán (Punto de Vallecas); Concepción, 22 (Punto de Vallecas); Ángela González, bloque 2, casa 1 (Punto de Vallecas); José Luis Sancho, 3 (Punto de Vallecas); María Odiega, 14 (Carabanchel Bajo); Manuel Maroto, 2 (Punto de Vallecas).

REVALIDAS ELEMENTAL Y SUPERIOR

Cinco clases diarias de clases.—Limitación de alumnos.—Enseñanzas a cargo de licenciados.—Grupo especial nocturno.—PREPARACION PARA TODOS LOS CURSOS DEL BACHILLERATO. Si desea para su hijo una preparación seria y eficaz, matricúlelo en ESTUDIOS CIVILES
ARENAL, 16 MADRID-1 3 Teléfono 222-55-41

**¿Ha visto usted a este chico?**  
**HACE DOS MESES QUE DESAPARECIO DEL BAR DONDE TRABAJABA Y NO SE HAN VUELTO A TENER NOTICIAS SUYAS**  
 Su familia ha acudido a las autoridades, que le buscan insistentemente



La familia de Luis de la Hoz — así se llama el muchacho — creyó de buena fe lo que decía. Pero, a la noche, al acudir el padre al bar, se encontró con la desagradable sorpresa de que su hijo no había regresado.  
 —El propietario del bar me dijo que él también estaba extrañado ante la ausencia del chico. Comenzamos a preocuparnos seriamente. Hemos hecho gestiones en distintos sitios. Y, como es natural, al ver que no aparecía por parte alguna, denunciémos la desaparición en el cuartel de la Guardia Civil de Carabanchel Alto.

LA FOTO

El chico que ustedes ven en la fotografía es Luis de la Hoz Pérez, tiene trece años y ha desaparecido el pasado día 3 de agosto. Desde entonces, nadie ha vuelto a tener noticia alguna en torno a él.  
 Sus señas personales son: 1.40 de estatura, más bien rubio y, según dice su padre, muy desarrollado para la edad que tiene.  
 Si alguno de nuestros lectores reconoce su rostro en la presente foto, deberá comunicar inmediatamente con el puesto de la Guardia Civil de Carabanchel Alto, o bien conectar con nuestra redacción.

Alejandro de la Hoz Montero, un humilde obrero que trabaja en una importante empresa, acudió el sábado a nuestra redacción para hablar con el periodista. En su rostro se reflejaba claramente la ansiedad. Me explicó que hacía casi dos meses que no tenía la menor noticia de un hijo suyo de trece años.  
 —Es un muchacho muy despierto. Y le tenemos trabajando en el bar Yustas, del Camino Viejo de Leganés, 60... Allí estaba interno. Es decir, se quedaba a comer y a dormir en el mismo establecimiento... El día 3 de agosto, hacia las siete de la mañana, llegó a nuestra casa en la calle del Doctor Espina, 34, también en Carabanchel, y nos dijo que le había enviado el dueño del bar al centro a comprar pan...

El padre de Luis ha facilitado una fotografía del muchacho a las autoridades, y a estas horas ya se han obtenido las copias correspondientes para enviar de uno a otro puesto y a las distintas dependencias policiales.  
 —Hace ya dos meses que la criatura está ausente. Y nos preocupa seriamente lo que haya podido ocurrirle. Tenemos otros seis hijos. El es el mediano... Y nadie podrá decir que no le tratáramos bien en casa. Ni siquiera que tenga envidia de los demás. Por otro lado, es muy trabajador... No sé qué habrá podido ocurrirle. Quizá una mala amistad...

**¿SECUESTRADO?**

A menos que el chico esté trabajando en algún lugar por su cuenta, cabe sospechar que alguien le retuviera, bien con engaños o por la fuerza.  
 —Cuando desapareció, no llevaba dinero apenas... Es cierto que su jefe le envió a por el pan. Pero de casa no cogió nada. Y lleva ya dos meses por ahí, donde esté.  
 Parece ser que, en otra ocasión, el 19 de marzo último, desapareció de su casa. Y lo encontraron al cabo de los días, trabajando con unos feriantes que habían instalado su puesto en Tetuán de las Victorias.  
 Sólo resta añadir, por si alguien le reconociera, que vestía jersey blanco con rayas negras, pantalón vaquero y sandalias marrones.

Julio CAMARERO

# LA POLICIA EN ACCION



UN RELATO DE  
**F. Hernández CASTANEDO**

Diplomado en  
 Investigación  
 Criminal

## EL CASO DEL HOMBRE FRIO

20 Los muertos no recomiendan

En el moreno semblante femenino cristaliza un gesto de sinceridad. Después, "Conso" dice:

—No tengo la menor idea. Lo digo formalmente, porque yo ya me he desprecupado de ese tipo hace tiempo.

—Reconocerás, de todos modos, que su desaparición es muy rara.

—Pará mi, incomprendible. ¡Si parecía no ver más que por mis ojos!

—Y seguramente sería así. ¿Sabes que a partir de esa fecha del tres o cuatro de julio nadie, absolutamente nadie, ha vuelto a saber de Pepe Jiménez?

—¡No me diga! ¿Es posible? Yo creía que sólo había dado la "espantá" de mí.

—Pues no, hija; ya te digo. Y a propósito, ¿dónde has andado tú este verano?

—A mediados de julio, y viendo que mi galán continuaba sin dar la menor señal de vida, acepté un contrato para Casablanca. Cosa de un mes. Después, Portugal, Estoril... De allí vengo ahora.

—Está bien, guapa. Ya sólo una cosa: ¿no sabrás de quien pueda orientarnos sobre el paradero de tu ex novio? ¿Algún amigo, cualquier familiar? ¿Alguien, en fin!

La contestación es negativa. Sin embargo, insiste el policía:

—¿Y esa madura dama americana? ¿Seguro que se trata de una fantasía?

—Desde luego. Si él casi llegó a confesármelo.

—¿Si? ¿Cuándo y cómo?

—Pues una de las veces que me soltó lo de "Caretas, siempre caretas" venía a Pepe la "pasta". Ténganlo por seguro. El resto de la entrevista con "Conso", "La Cruces", no ofrece nuevas facetas de interés.

...

Muy vencidas las cuatro de la madrugada vuelven a la calle los dos investigadores.

El inspector Crespo comienza a canturrear:

Careta, siempre careta...  
 Mentira, todo mentira...

Luego calla para preguntar a su amigo y compañero en brusca transición:

—Oye, ¿tú conoces ese tango?

—¡Pchss! Sigue no sé qué de "cuando te apuñalan cuando te acuchillan o acuchinan... Pero no me hagas mucho caso.

—¿Adónde nos podría conducir esa letrilla?

—A un laberinto, desde ya... —Laberinto a cuyo final se encuentra la justificación de una fortuna...

Careta, siempre careta...

—En plural, Crespo; no te olvides:

Caretas, siempre caretas...

Tras un segundo de pausa, agrega el inspector:

—¡Caretas! ¿Qué te sugiere esa palabra?

—Pues el carnaval. Antifaces... Caras tapadas...

—¿Carnaval? ¡Pchss! Esa fiesta pasó a la historia.

—Y con ella el "Mascarita, ¿no me conoces?" ¿Dónde, pues, queda la posibilidad de



★ RESUMEN DE LO PUBLICADO.—La Policía se entera de la desaparición de un joven fotógrafo. Las indagaciones subsiguientes parecen testimoniar que el desaparecido era un chantajista.

La pista conduce a la viuda de Pablo B. Mayoral, muerto un año atrás por un escape de gas.

La viuda niega conocer al fotógrafo. Reconoce la posibilidad de que su marido se suicidara, intentando, asimismo, matarla a ella por un complejo de celos. "Bambi" se cita con su amiga, a petición de ésta. Ella le informa de la visita de la Policía. "Bambi" le da ánimos.

Los policías comienzan a seguir el rastro de la mujer morena, con aspecto de artista, a quien vieran con el desaparecido fotógrafo en los toros. Dan con ella en una sala de fiestas.

"Conso, la artista, al ser preguntada sobre el origen del cambio de fortuna del fotógrafo, asegura no saberlo, discurriendo luego que su amigo, al tocar ese punto, se refería a la letra de un tango.

la presencia de unos antifaces?...  
 —Como no sea en el teatro...

—¿En el teatro? En el ambiente de Pepe...

—Sólo que no veo la relación...

—Chico, yo tampoco... Oye, ¿no querria referirse eso de "caretas, siempre caretas" a la hipocresía de alguien?

—¿De quién?

—Del tipo que soportaba el chantaje.

—Cabe en lo posible. Pero no os vamos metiendo en la parte más intrincada del laberinto...

—Sí, cada vez se pone esto más oscuro.

En silencio caminan un buen rato los dos policías obsesionados con la solución del enigma planteado.

Casi de modo inconsciente vuelve a canturrear Crespo:

Caretas, siempre caretas...

—¡Caretas, caretas!—repite nervioso Rivera para luego pronunciar como en un exabrupto: ¡Caretas, guerra química... ¡Gas!

—¿Eh?

—¡Gas! Crespo... ¡Gas! ¡Y en nuestro endiablado cuento hay un escape de gas!

Embargados de una intensa excitación, los dos policías se

han detenido en su marcha, enfrentándose:

—¿Qué quieres decir, muchacho?

—No lo sé, Crespo. Todavía no lo sé. Pero ahí está la primera asociación lógica: caretas antigás y el escape de gas en el apartamento del señor Mayoral...

—Bien, sí, de acuerdo. Pero ¿cómo relacionar ambos datos?

—Espera, ya saldrán. Ahora estoy aturdido como una colegiala en un casino... ¡Vamos a ver, vamos a ver si el meollo quiere seguir funcionando...!

—Tómalo con calma. Sobre todo si es otra de tus corazonadas...

—No; ésta es una certidumbre. ¡La total certidumbre de haber puesto el dedo en la llaga!

—Bien, pero ¿cómo? —Eso te pregunto a ti. ¿Cómo ahillarías las dos cosas?

—Pues no se me ocurre más que de haber tenido puesta una de esas caretas el señor Mayoral no habría muerto.

—No... No puede ser eso... —O que su mujer se salvó como si la tuviera puesta...

—¿Eh? ¡Repíte eso, Crespo! Obedece el citado inspector con vehemencia. Después queda pendiente de la reacción

de su compañero. Reacción que surge impetuosa y excitada:

—¡Dimos con la salida del laberinto, muchacho! ¡Lo de la muerte del señor Mayoral no fué un accidente ni un suicidio, sino un asesinato!... ¡Un parricidio!...

—Lo que dices es muy grave, Rivera. ¿Cómo puedes llegar a esa conclusión?

—Por pura lógica. El forense dijo que el señor Mayoral había fallecido lo menos una hora antes de que se descubriera el escape de gas y comentó que la señora se había salvado de milagro... ¡Milagro realizado por una careta antigás!

—¡Ojo! Que Lali apareció también intoxicada.

—Como que voluntariamente inhalaría gas hasta el momento en que le convino.

—¿Demasiado matemático, Rivera? ¡Y tremendamente expuesto. ¿Cómo iba a saber ella el instante exacto en que vendría la visita?...

—Sabría, más o menos, la hora en que habría de presentarse. Y entonces adecuó sus actos a la forja de la perfecta coartada...

—¡Hum!... La hipótesis se mantiene por los pelos.

—Ya se afianzará. Daremos con las bases suficientes para asegurarla.

—Bien, chico. Y aceptando tal presunción, ¿cómo entra ahora en juego el fotógrafo?

—¿Eh? Tendremos que cavilarlo... Pon, por ejemplo, que el "tío" viera comprar o tirar la careta a la dama...

—¡Frena el magin, Rivera! ¿Te imaginas a una mujer adquiriendo un chisme como ése?

—Espera, espera... Ni una pregunta más, que mi cabeza es un tióvivo... Comprendo tus "pegas" y veo además las que se me ocurren a mí...

—Punto en boca, pues... Sé lo que ya me has robado el sueño. Porque puestos a suponer que sea cierta tu acusación, ¿por qué no imaginar también que la "señorita Lali" se "ocpilló" al fotógrafo?

—Desde luego que sí.

—¡Azúcar! ¡Y los dos crímenes, así, ella solita? Fase el del marido, que bien pudo ser... Pero ¿el otro? Piensa que tuvo que deshacerse del cadáver.

—Puede haber un cómplice. Mejor dicho, tiene que haber un cómplice. Y quizá sea el móvil de todo...

Después de unos segundos de pausa, dice, ya reposado, el inspector Crespo:

—Pasito a pasito, a ver si monto el tinglado: o sea, que Lali, mujer joven, casada con un viejo rico, pero enamorada de un "tipo" joven, decide quedarse viuda por las "buenas"... Su plan le sale perfecto, pero con el fallo de la intromisión accidental del fotógrafo. Aguanta el chantaje de este hasta que, desesperada por el expolio y la inseguridad, comete el segundo crimen, con la colaboración ahora de su amigo, novio, admirador o lo que sea...

—Más o menos, sí...

—De acuerdo, Rivera; ¡pero entonces cómo, maldita sea, encajamos la carta de recomendación del señor Mayoral? ¡Los muertos no pueden recomendar a nadie!

(Continuará.)

### LA PELOTA, por R. G. Marichalar

**Un partido bien jugado por Anoeta, Amparito, Victoria y Agustina**

**Piluchi y Elenita vencieron de calle**

El encuentro de fondo de la velada de anoche en el frontón Madrid lo disputaron Amparito y Chiquita de Anoeta contra Agustina y Victoria. El triunfo correspondió a la segunda pareja por dos tantos. Una victoria que pudo muy bien lograr la pareja Amparito-Anoeta, ya que hicieron méritos para ello.

El marcador registró diversas igualadas después de la que se produjo mediado el encuentro. Hasta aquel momento el dominio de la cancha correspondió a las vencedoras, que jugaron de principio a fin con bastante regularidad. Si Agustina estuvo acertada en todos sus lances, la zaguera Victoria la superó en esta ocasión, para ser la mejor jugadora en la cancha.

Bien Anoeta, a cuyo juego se debe el que el partido no se fue-

ra de calle. Amparito tuvo destacada actuación, y en las veces en que intervinó lo hizo con brillantez, para en más de una ocasión anotarse varios tantos que fueron aplaudidos.

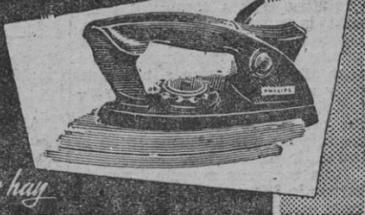
★ **PILUCHI VENCIO CON FACILIDAD.**—En el partido de semifondo se enfrentaron Areso y Celia a Piluchi y Elenita. Favoritas las primeras, el triunfo fué para Piluchi y Elenita, que llegaron al tanto treinta con cierta facilidad gracias al buen juego de Piluchi, que, como siempre, se mostró a gran altura. Sus jugadas siempre ofrecieron gran peligrosidad y en el saque se mostró acertada. En la zaga, Elenita colaboró eficazmente con su compañera. Areso y Celia no realizaron un juego muy bueno, aunque ambas pusieron interés.

OCTUBRE

5

San Plácido y Sta. Margarita

Haga un regalo PHILIPS



Mejores no hay

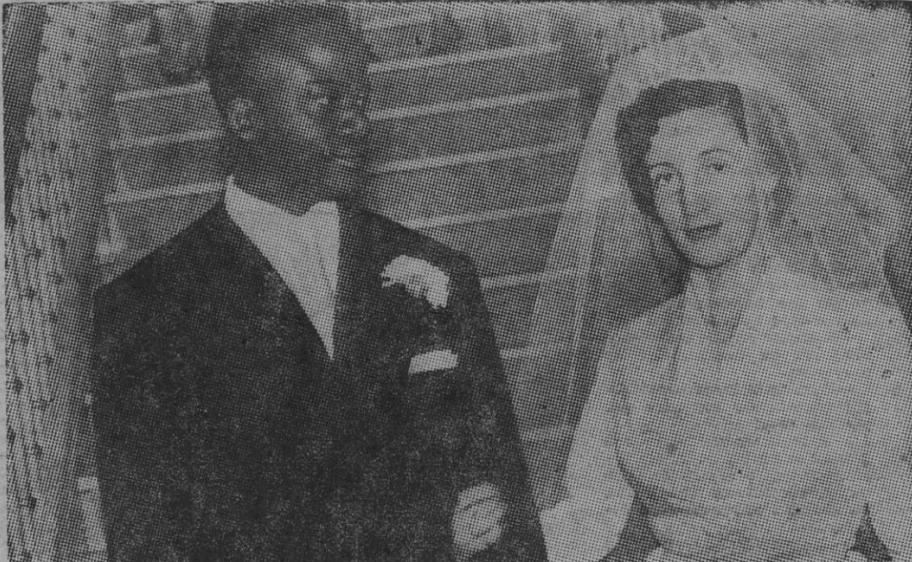
Madrid, martes 3 de octubre de 1961

En cualquier lugar de España usted encontrará **PUEBLO**

# PUEBLO

## “YO SOY LA AUTÉNTICA NUERA DE HOMO KENYATTA”

“Bernardo Mbemba y yo nos casamos en la iglesia del Buen Suceso en noviembre de 1956”



## La guapa de hoy



¡Qué les podemos decir hoy de Dorothy Blank que no diga ella con esa mirada! Definitivamente, ante chicas de esta categoría, lo mejor, para evitar cursilerías facilonas, es estampar con la mejor marca de pluma y tinta aquello de “¡Apaga y vámonos!”. (Y usted, amigo, piense ahora lo que quiera, sepa que es alemana, aprenda el idioma rápidamente y llámela por teléfono. Suponemos que en información se lo darán.)

## Chocan un coche y un tren en Indianápolis: Cinco muertos

INDIANAPOLIS, 3.—La Policía informa que cinco personas han resultado muertas al chocar en un paso a nivel un automóvil y un tren. El vehículo quedó totalmente destrozado y el tren sufrió ligeros daños. (Efe.)

ESTA mañana, al filo de las diez, se ha presentado en la Redacción de nuestro periódico una mujer, delgada, pálida, en compañía de un chiquillo, de unos dos años, de grandes ojos, brillantes; rostro moreno y cabello negro.

—Esa mujer que dice ser la esposa de Bernardo Mbemba, en el reportaje que publicaron ustedes el pasado sábado, es una impostora. Su verdadera esposa, civil y eclesiásticamente, soy yo.

En su mirada, no había que asomarse a los papeles acreditativos, no había duda. Esa mujer, para el periodista, a las primeras de cambio, decía la verdad. El reportaje, firmado por Mercedes Díaz Jiménez, desde Roma, no negaba, pues, en el antetítulo, a seis columnas, que publicábamos en la página 13 del pasado sábado:

“Una madrileña, nuera del jefe del Mau-Mau.” Sin embargo, las protagonistas eran diferentes. En la crónica de Mercedes, de gran interés humano, se decía: “Conchita Gómez y Mbemba Kenyatta se casaron en Madrid hace seis años.”

—A su corresponsal la han engañado, estoy segura. Esa mujer, Conchita Gómez, no es la esposa de Bernardo Mbemba, ni se ha casado en Madrid, hace seis años, ni mucho menos.

La historia, pues, se abre para nosotros—la verdadera historia—en la fría mañana del 12 de noviembre de 1956, en la iglesia del Buen Suceso, de Madrid, cuando el sacerdote preguntaba a Julia González, de blanco toda, trémula y nerviosa:

—Julia, ¿quiere usted a Bernardo Mbemba por legítimo esposo, según ordena y manda la Santa Iglesia Católica?

—Sí, quiero. Momentos después, los novios salían de la iglesia. En el Registro Civil fueron apuntados con sus nombres y sus apellidos. Ni un solo fotógrafo de Prensa había asistido a la ceremonia. Y, sin embargo, la noticia había sucedido, allí mismo, a las ocho y media de aquella mañana de invierno. Porque acababa de casarse el hijo de Homo Kenyatta, uno de los más poderosos hombres de África, acusado por los ingleses de ser jefe del Mau-Mau y entonces en prisión.

—¿Los padrinos?

—Sí, señor. Fueron mi hermano, en representación del hermano de mi marido, y la mujer de mi hermano.

Bernardo y Julia se habían conocido en Londres tiempo atrás. Los presentaron en una reunión íntima, en alguno de los pisos de estudiantes que a veces frecuentaban los dos.

—No nos pusimos novios aquel día, ni mucho menos. Pero, eso sí, desde aquel mismo momento yo aprendí a conocer los problemas de África.

Julia trabajaba de corresponsal de Prensa extranjera por entonces. Bernardo se ganaba la vida dando unas clases de inglés en donde podía. Meses después se encontrarían los dos, fortuitamente, en el hotel Plaza; se saludaron y quedaron para el día siguiente.

—Nació el 11 de agosto de 1959. Vivimos en Martín de los Heros hasta que él se marchó. Ahora, salgo adelante como Dios me da a entender. Doy algunas clases y espero para dentro de

unos días una buena colocación.”

—Bernardo necesitaba ocuparse de la política. Varios médicos me han dicho que su enfermedad es grave. El ha dado algo mucho más importante que su vida por su pueblo. Ha dado su salud.

—Cuando detuvieron a su padre, Bernardo Mbemba tuvo que huir desesperadamente de su pueblo. Estuvo perdido en el desierto varios días. Lo encontraron deshecho y sin sentido. Después vino a España, donde se le dió asilo político.

—No es cierto que mi marido haya estudiado en la Universidad Central de Madrid. El era ya licenciado en ciencias políticas y económicas cuando vino. Mi marido tampoco es un borracho. Es un enfermo. Su cuerpo no tiene, no ofrece resistencia física al alcohol.

El 30 de junio del año pasado se marchó a Roma. Volvió, algunos meses más tarde, solamente para estar con su mujer y su hijo un par de días, unas horas.

—¿Le ha escrito a usted últimamente?

—Sí, señor. Aquí está su última tarjeta postal.

Foto de la Fontana del Mosé. Al reverso Bernardo Mbemba ha escrito con bolígrafo, con mano temblorosa:

“Querido hijo mío: Recibí tu foto. Me alegro mucho. Cuando pueda te mandaré los juguetes que me pedías. Muchos besos de tu querido padre.—Mbemba.”

Está fechada el día 21, y escrita en correcto español.

—No es verdad tampoco que por el Papa hayan puesto en libertad a mi suegro. El Santo Padre está por encima de esas cosas. Tampoco es verdad que recibiera a Bernardo solo en una audiencia especial. Lo hizo en compañía de algunas personas. De la misma forma que puedo asegurarle que el Santo Padre nos envió una bendición apostólica especial para Bernardo y para mí. Aquí viene conmigo.

La veo. “Su Santidad le envía su bendición a Julia y Bernardo Mbemba.”

—Con ella también me mandó un rosario, que conservo religiosamente me mi poder, y que será algún día para mi hijo. Mi marido tampoco ha recibido dinero de ninguna organización política. Jamás. Por eso hemos llegado a pasar hasta calamidades, trabajando en España. Además, mi marido es anticomunista.

—¿Por qué no va usted a Roma?

—Lo haría, y con mucho gusto. Lo que pasa es que no tengo medios económicos para hacerlo.

—¿Por qué no ha dicho usted hasta ahora nada de esto?

—No lo he contado a nadie porque no quería complicar para nada la política de mi suegro, porque quizá a los kikuyos no les gustara saberlo. Sin embargo, yo estoy dispuesta ahora a ir donde sea y a que respaldara la verdad. Considero desde que me casé que mi patria es España, desde luego, pero que también lo es la patria de mi marido.

Julia recuerda aquella frase de Bernardo Mbemba antes de contraer matrimonio, tal vez el mismo día de la declaración de amor:

“Pero tú debes saber que cuando llegue el día que tenga

que luchar por mi patria dejaré a mi mujer, y hasta a mi hijo, si es preciso.”

Las mismas palabras que años atrás pronunciara Homo Kenyatta a su mujer inglesa antes de hacerla su esposa.

El pequeño Javier Mbemba juega con el periódico. Miran sus grandes ojos otra vez la fotografía del periódico.

—Mamá: abuelo Kenyatta.

En los ojos de Julia González de Mbemba hay unas lágrimas. Sin embargo, ella espera, igual que en aquellas horas de Lourdes, que se produzca el milagro. Y entonces la alegría y la felicidad volverán a reinar en el modesto piso del barrio de Extremadura, donde vive, y no es difícil que en un día muy cercano el viejo Kenyatta, en la casa que le regalaron los ingleses, siente sobre sus rodillas a ese pequeño moreno que aún espera los juguetes de su padre.

**Tico MEDINA**  
(Foto de Torreemocha.)

**ALGO ORIGINAL**

**COMBINACIONES**

de **NILON**

Confeccionadas con un nuevo tejido de NYLON PURO muy grueso, de tacto suave y una gran caída

★ Modelos sin ningún adorno, muy prácticos y de gran aceptación.

★ Modelos con adornos discretos también muy prácticos, y

★ Modelos de gran lujo.

**TODOS A PRECIOS ASOMBROSOS**

**El Danubio Azul**

Preciados, 9 MADRID

Intensificación del turismo austriaco a España

A mediados de este mes llegarán a España el director general de una de las más importantes agencias de viajes austriacas, don Leopoldo Millwisch, acompañado de su apoderado, señor Dexinger, y jefes de venta y planificación, con el fin de intensificar la ya importante corriente turística hacia España.